

80

Slovenia

GLASILO SLOVENSKE
ŽENSKE ZVEZE V AMERIKI



Mary Jean Ritmanich
50TH ANNIVERSARY QUEEN
Eveleth, Minnesota



The Dawn *OFFICIAL*
PUBLICATION
OF THE SLOVENIAN WOMEN'S UNION
OF AMERICA

SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA

Organized December 19, 1926 in Chicago, Ill.
Incorporated December 14, 1927 in the State of Illinois

SLOVENSKA ŽEN. ZVEZA V AMERIKI

Ustanovljena 19. dec., 1926 v Chicago, Illinois
Inkorporirana 14. dec., 1927 v državi Illinois

MEMBER OF:

National Council of Catholic Women
The Catholic Association for International Peace
Women's Action for Victory and Lasting Peace
Common Council for American Unity

Spiritual Advisor — Rev. Matthew F. Kebe..... 223 - 57th St., Pittsburgh, Pa.
Founder-Honorary President — Marie Prisland . 1034 Dillingham Ave., Sheboygan, Wis.
President — Albina Novak..... 6516 Bonna Avenue, Cleveland, Ohio.
1. Vice-President — Mary Godez..... 526 Water Street, Sheboygan, Wis.
2. Vice-President — Mary Urbas..... 15312 Holmes Avenue, Cleveland, Ohio.
3. Vice-President — Mary Theodore..... Rte. 1 Box 30, Hibbing, Minnesota.
4. Vice-President — Mary Markezich..... 2809 East 95th St., South Chicago, Ill.
5. Vice-President — Mary Tomsic..... Box 202, Strabane, Pa.
6. Vice-President — Anna Pachak..... 322 West Northern St., Pueblo, Colorado.
Secretary — Josephine Erjavec..... 527 North Chicago Street, Joliet, Illinois.
Treasurer — Josephine Muster..... 714 Raub Street, Joliet, Illinois.
1. Trustee — Mary Lenich..... 609 Jones St., Eveleth, Minnesota.
2. Trustee — Josephine Zelezniak .. 2045 W. 23rd St., Chicago 8, Ill.
3. Trustee — Ella Starin 17814 Dilleywood Rd., Cleveland 10, Ohio.

STANDING COMMITTEES

ADVISORY COMMITTEE

President — Frances Susel..... 15900 Holmes Avenue, Cleveland, Ohio.
Helen Corel..... 67 Scholes Street, Brooklyn, New York.
Anna Kameen..... Depot Street, Forest City, Pennsylvania.

EDUCATIONAL COMMITTEE

President — Albina Novak..... 6516 Bonna Avenue, Cleveland, Ohio.
Anna Petrich 840 E. Foothill Blvd., R3 148A, Fontana, Calif.
Gladys Buck..... 10036 Avenue L, South Chicago, Ill.
Sophie Golob..... 737 Holmes Street, Indianapolis, Indiana.
Marie Schlamann 222 West 7th Street, Leadville, Colorado.

YOUTH AND RECREATION COMMITTEE

Director of drill teams — Marie Floryan..... 5830 W. Mineral St. West Allis, Wis.
Director of Juvenile Activities — Evelyn Krizay. 83 - 29th St., Barberton, Ohio.
Director of Sports:
Midwestern division — Josephine Ramuta Sumic, 81 No. Chicago St., Joliet, Ill.



ZARJA — THE DAWN

URADNO GLASILO SLOVENSKE ŽENSKE ZVEZE V AMERIKI
OFFICIAL PUBLICATION OF THE SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA

PUBLISHED MONTHLY — IZHAJA VSAK MESEC

Annual Subscription \$2.00 — Naročnina \$2.00 letno
For SWUA members \$1.20 annually — Za članice SŽZ \$1.20 letno

Managing - Editor
Albina Novak

Publisher, "Zarja", 1637 Allport St., Chicago 8, Ill.

Editorial office:
6516 Bonna Avenue, Cleveland (3), Ohio
Telephone Express 2812

"Entered as second class matter November 13, 1946, at the post office
at Chicago, Illinois, under the Act of August 24, 1912."

All communications for publication must be in the hands of the Editor by the tenth of the month for the next issue and must be indorsed by the writer. If typewritten use double-space and if hand written use ink. Write plainly, especially names and on one side of paper only.

Vsi dopisi morajo biti v rokah urednice do 10. v mesecu za prihodnjo izdajo in podpisani po pisateljici. Pišite s črnilom in samo na eno stran papirja. Pri imenih pazite, da so razločno pisana.



LETTO XIX—ŠT. 10

OCTOBER, 1947

VOL.XIX—NO. 10

Uspeh Kampanje Je Naša Skupna Odgovornost

Drage odbornice in članice:

ZDAJ, ko se bližamo koncu naše Mati-hči kampanje, bi morale podvojiti svoja prizadevanja, da dosežemo cilje in smotre, ki smo si jih same postavile. Dobro je imeti pred očmi, da se uspehov v kakršni koli vrsti, ne doseže z luhkoto. Včasih se okoliščine ne ujemajo z našimi načrti, nakar dobi celotna slika drugačno lice. V takih slučajih se moramo lotiti dela z vsem pogumom, ki nam je na razpolago. Prav tako je potrebno mnogo poguma, ako hočemo doseči svoje smotre v življenju, zato ne smemo postati malodušne, če ne gre vse natančno tako kot si želimo in zamisljamo. Včasnih nanese tudi tako, da postane to, kar je dozdevna zapreka, nadaljni kamien naše stopnje k večemu uspehu.

Zelo sem hvaležna sleherni odbornici uradniki in članici za vsak korak ki je usmerjen v korist naše sedanje kampanje. Vaša kooperacija in pomoč v preteklosti je omogočila doseđanji napredek in uspeh naše organizacije in omogočila ga bo tudi v bodočnosti. Nedavno sem imela priliko, prisostvovati seji skupine fraternalistov, kjer so sprejeli geslo, katero je vredno, da se ga na tem mestu ponovi. Glasilo se: "Priti skupaj — je pričetek; delati skupno — je napredek; obstati skupaj — je uspeh!" Prepričana sem, da izvedba teh treh korakov res ne more imeti za posledico drugega kot napredek in porast. Važnosti skupnega dela ni mogoče nikoli dovolj naglasiti. Zato naj vam bo moja poslanica za oktober sledča:

"Želela bi najti dovolj resnih in izbranih besed, ki bi odprle sree vsaki posamezni odbornici in članci ter ga napolnile z iskreno ljubezen-

nijo do napredka naše orgazacije!" Verjemite mi, da se v polni meri zavedam velike odgovornosti, ki mi jo nalaga moj urad. Zato je moja iskrena želja, da bi dorasla zaupanju, katerega ste mi naklonile ter položile vame. Priznavam pa tudi, da sama ne morem vršiti in izvršiti tega dela, temveč potrebujem za to tudi vaše pomoči in kooperacije. Zato vas prosim, storite vse, kar je v vaših močeh, da obdržite ali se povečate število članstva pri svojih podružnicah. Sijajno priliko imate, da pokazete svojo dobro voljo za uresničenje mojega resnega in iskrenega apela, ki stremi za uspešnim zaključkom naše Mati-hči kampanje, katera bo uradno zaključena dne 31. oktobra Zagotavljam vam svojo iskrenost v tem prizadevanju in svoje veliko zaupanje v vas, da boste pomagle naši Zvezi v vseh njenih aktivnostih ter da boste storile vse, kar je v vaših močeh, za zadovoljiv zaključek kampanje.

Vem tudi, da je vsaka tajnica globoko zainteresirana v sedanji kampanji. Prav tako je gotovo, da bo vsaka želela, da ostane njena podružnica na rekordu kot podružnica, ki ji je stala ob strani v pridobivanju novega članstva, kajti vsaka tajnica je tudi članica kampanjskega odbora. Torej dajmo ji svoje priznanje za njena delo in skupno sprejmimo za mesec oktober sledeče geslo:

Vsaka tajnica hoče zmago!

Vsaka podružnica naj si v to prizadeva!

Torej vse na delo!

Uspeh je naš smoter in cilj!

Nikakor še ni prepozno za one odbornice in članice, ki si niso doslej še prizadevale v korist kampanje, da se lahko potrudijo za no-

vo nagrado v obliki krasne broške, ki jo dobite samo za tri nove članice. Rada bi videla, da bi vsaj sto članic pridobilo to krasno broško. Torej potrudite se, da boste med nagrajenimi!

Zadnje besede poslanice tega meseca pa naj

velja materam: "Prosim vas, vpišite svoje hčerke ter pomagajte tako do častnega zaključka kampanje!"

Vaša iskrena in hvaležna predsednica,

Albina Novak

IZ ŽIVLJENJA ZA ŽIVLJENJE

— Rev. M. Kebe

SVOBODA.

SLEDEČE resnice spoznavamo za samoumevne, da so vsi ljudje enaki po rojstvu, da jih je Stvarnik obdaril z neodtujljivimi pravicami, in da so med temi življenje, svoboda, in zasledovanje sreče", Jefferson. "Nad vse druge svoboščine mi dajte svobodo znanja, mišlenja, in prostega govora po vesti", Milton.

"Ali je življenje tako drago in mir tako sladak, da naj ga kupimo za ceno verig in sužnjištva? Vsemogačni Bog zabrani! Nevem kakšno pot si izbero drugi, toda, kar se tiče mene, daj mi svobodo, ali mi daj smrt", Patrick Henry.

"Vlada se bo posluževala nasilja sorazmerno z neznanjem in pokvarjenostjo v republiki", Sprague.

"Osebna svoboda je neobhodna potrebna za človeško dotojanstvo in človeško srečo", Bulwer.

"Svoboda brez zakona nič ne velja", N. J. Burton.

"Edino razum in poštenje nam moreta dati svobodo", Shatftesbury.

"Dvovrstno svobodo imamo: Slabo, po kateri delamo, kar hočemo in dobro, po kateri storimo, kar je prav in pošteno", C. Kingsley.

"Osebna svoboda je delovati brez zadrška v okviru zakona", J. Oerter.

Popolno soglasje z voljo božjo je edina vrhovna in popolna svoboda", D'Aubigné.

"O, dajte mi svobodo! Kajti, tudi če bi bil raj moja ječa, bi si vkljub temu žezel preskočiti kristalno obzidje", Dryden.

"Edina kaj vredna svoboda je svoboda združena z redom; ki ne le obstaja z redom in krepostjo, pač pa niti živeti ne more brez njiju", Burke.

"Človeštvo je v najboljšem stanju, kadar ima najvišjo stopnjo svobode", Dante.

"Svoboda ne bo prišla k ljudem, ampak ljudje se morajo povspeti do svobode; to je blagoslov, katerega si moramo najprej zasluziti, šele potem se ga moremo veseliti", Colton.

"Dežela nemore vspevat brez svobode, svoboda ne brez kreosti", Rousseau.

"Kaj je svoboda brez razumnosti in kreposti? To je neumnost, hudobnost, norost brez nadzorstva in brez meje", Burke.

"Oj svoboda, koliko zločinov se dogaja v tvojem imenu!" Mad. Roland.

Skoraj ni na svetu pisatelja, misleca, učitelja ali govornika, ki bi ne povedal svojega mnenja glede svobode. Vsi pa so si edini v tej točki: Neomejena svoboda ni svoboda, pač nasilje, v katero se prelevi,

kakor hitro se je rodila. Neomejena svoboda je kakor veletok, ki se je razlil preko svojih bregov in ki podira, ruši in vničuje vse kamor doseže. Vodo je treba zajeziti, da bodo mogli ljudje po njej prevažati blago, da bo proizvajala elektriko, da bo postala koristna, vir večje sreče prebivalstva. Tako moramo zajeziti svobodo potom zakonov, ki bodo vsmerili človeško energijo na pravo pot, za varnost in srečo celega občestva. Neomejena svoboda pomeni anarhijo, brezvladje, brezzakonje, v katerem se bo močnejši znašal nad slabejšim, celo brat nad bratom. Zato pa zahteva postavo že sam obstoj človeške družbe, postavo, ki naj ščiti življenje in družabno ter osebno svobodo vsakega posameznika, ker družba pač se stoji iz posameznikov. Da bo pa tako uzakonjena svoboda imela kaj pomena, mora dajati vsakemu posamezniku priliko neoviranega iskanja in ustvarjanja njegove sreče v okviru zakona. Kaj naj mi bo svoboda, ako mi ne da priložnosti za srečo! Srečo si lahko gradimo posamič ali pa skupno. Toda čim bolj se družimo z drugimi, tim večje obveznosti imamo do njih, tim več moramo lastne svobode žrtvovati. Vsekakor po je resnica, da bi moral biti človek srečnejši v neodvisni in svobodni koči, kakor kot sunžen v palači. Za srečo se gre namreč tudi pri svobodi. Saj to je, za kar človek živi in umira.

Zakaj je le omejena svoboda koristna? Zato, ker jo ljudje zlorablja. Vsak hoče, da bo le njegova veljava; vsak le sebi grabi; vsak hoče biti gospodar, in če le mogoče nad drugimi ljudmi; vsak hoče biti prvi, nihče zadnji; vsak hoče zavkazovati, malokdo rad posluša. Ljudje služijo svojim strastem, ki jih prerano pokopljejo; in še za seboj puste nesrečo. Poznal sem dekle, navidez zdravo, lepega lica in telesa, toda oči so mu bile pijane in opotekalo se je pri hoji. Spočeto je bilo v pijanem stanju. V pijanosti, zavisti, ali jezi je nekdo zažgal skedenj cela vas je pogorela. Vdari ga je s kolom po glavi, ubil gaje. Teško si je prišel denar, pa je bil okraden. Srečno je živel s svojo ženo, pa mu jo je nekdo zapeljal, ali pa druga ženska njega. Govori, da ni za med ljudi, blato, žveplo, smrad, da ni vredno človeka. Ali je to svoboda? Strastem se vdajati ne pomeni svobodno živeti. Svobodno živi v pogledu na se in na druge tisti, ki živi po vesti, razumno in pametno. Tako zahteva človekovo dostojanstvo, njegov lastni blagor in blagor bratstva, družine; tako zahteva sreča ljudi. Kdor rabi svobodo za zlo, jo zlorabi, in kdor jo zlorabi je sovražnik svobode. Svoboden državljan ne bo delal,

kar bo hotel, ampak to, kar je po vesti in zakonu prav, ker brez zakona ni reda, brez reda ni svobode, ni sreče. Postave so dane za tiste, ki bi hoteli zlorabljati svobodo, bilo v družbenem, pogodbenem in kupčijskem, ali v verskem smislu: oziroma tudi v državljanjskem smislu. Postava je bila izdana zaradi prestopkov. Kjer ni krivega, tam ni treba postave. Dokler delamo, kar je prav, nismo pod postavo. V vsem dobrem in pravičnem smo toraj popolno svobodni. To je svoboda, katero moramo ceniti, ki nam jo je namenil Bog, po kateri moramo živeti, ako hočemo biti srečni tukaj in v večnosti. Kajti toje svoboda božjih

otrok. —

"Vi ste namreč poklicani k svobodi, moji bratje; svoboda pa naj ne daje priložnost telesu, marveč v ljubezni služite drug drugemu", Gal. V. "Obetajo jim prostost, ko so vendar sami sužnji skvarjenosti; kdor je namreč do koga premagan, je postal njegov suženj", II Petr., 1. — "Taka je namreč volja, da z dobrimi deli zamašite usta nevednim ljudem; kakor svobodni, pa ne kakor tisti, kateri s svobodo pokriva svojo hudobijo, marveč kot božji služabniki", I Petr., 2. — "Gospod je pa duh, kjer je pa Gospodov duh, tam je prostost", II Kor. 3.

"MATI - HČI" KAMPANJA SE ZAKLJUČI 31. OKTOBRA, 1947

Na priporočilo odbornic in članic, ki se zanimajo za uspeh Mati - Hči kampanje, je bil čas podaljšan za en mesec. Zaključek bo torej 31. oktobra, 1947. Vse prošnje za pristop morajo biti oddane najzadnje ta dan, da bodo vštete za nagrade.

NAGRADE SO SLEDEČE:

Za nagrade se šteje članice za mladinski ali odrasli oddelek enako.

Vsaka, ki bo pridobila tri nove članice bo deležna krasne nove broške z Zvezinim znakom. Broška bo zelo lepega vzorca in bo vsaki žal, ko jo bo videla, če se ni potrudila jo dobiti.

Za pet novih članic se pa dobi običajna zlata Zvezina broška z znakom ali pa dva dolarja v gotovini.

Za deset novih članic je nagrada pet dolarjev v gotovini.

Za 25 novih bo pa Zveza poklonila dotični, ki jih pridobi, nagrado \$15.00 v gotovini.

Članica, ki bo pridobila največ novih članic, bo prejela poleg razpisane denarne nagrade, tudi krasni trofej in njena slika pride na prvo stran v Zarji.

Kampanjski odbor tvorijo naše krajevne tajnice in vsaka tajnica, ki pridobi pet novih članic v vsakem mesecu kampanje, bo dobila še posebno nagrado od glavne tajnice.

Dalje bo dobila prav lepo nagrado tajnica od podružnice, katera bo na prvem mestu in to tudi od glavne tajnice. Predsednico dotične podružnice bo pa nagradila glavna predsednica s posebnim darilom.

NAGRADE PODRUŽNICAM SO PA TRI. Podružnica, ki bo na prven mestu bo dobila deset dolarjev v gotovini. Podružnica, ki bo na drugem mestu bo prejela \$7.50 in tista, ki bo na tretjem mestu pa vsoto pet dolarjev.

POGOJI ZA NOVE ČLANICE

V mladinskem oddelku je prost asesment za vse deklice, katerih mati je članica, od rojstva dokler ne izpolni eno leto starosti.

Od enega leta do 18 let starosti je asesment **DESET CENTOV** na mesec. V slučaju smrti se izplača smrtnina do sto dolarjev, kakor za članice razreda A, odraslega oddelka.

Ko članica dopolne 18 let, ji Zveza povrne vsoto 50 centov za vsako leto, ki je bila članica mladinskega oddelka.

V ODRASLI ODDELEK RAZRED A se sprejemajo članice do 50 let starosti. Asesment je 35 centov na mesec za sto dolarjev smrtnine in v tej vsoti je všteto tudi za mesečnik "Zarja", katerega prejema vsaka članica odraslega oddelka.

V RAZRED B se sprejmajo članice od 14 let do 55 let starosti. Asesment v tem razredu je 60 centov na mesec vštevši tudi za "Zarjo" in smrtnina je po sledeči starostni lestvici:

Od 14 do 30 let — \$300.00

Od 30 do 40 let — \$250.00

Od 40 do 45 let — \$200.00

Od 45 do 55 let — \$150.00

Za pristop se ne zahteva zdravniško preiskavo. Častna izjava prosilke, da je zdrava, za-dostuje.

V Zvezo se prejema katoličanke vseh načnosti belega plemena. Pristopnina je prosta.

PRIDOBITE VSAJ ENO NOVO ČLANICO TA MESEC!



Moja Kolona

Žalostno je brati poročila o otroških zločinah, ki se zadnje čase množijo. Mladi nepridipravi povzročajo nesrečo, požigajo in kradejo kot srake, mnogi ne iz potrebe, pač pa za zabavo. Psihatri pravijo, da je to neke vrste bolezni, ki izvira iz vojne. Isto "bolezen" pripisujejo umorom, ki jih vrše bivši vojaki nad svojimi ženami. Če je vse te zločine prisiti vojnim posledicam, zakaj se potem toliko pripravljamo za tretjo vojno, ki bo še mnogo strašnejša? Ali naša diplomacija res nima nobenega čuta za življenje, da bi skušala preprečiti ponovno klanje? V čudnih, zmedenih in resnih časih živimo.

* * *

Tednik The Commonwealth omenja, da ima Amerika izgostovljenih dovolj atomskih bomb, da lahko z njimi uniči vsako mesto na svetu. Ker bodo tudi druge dežele izdelovali take bombe, če jih že ne, si lahko mislimo, kaka bo prihodnja vojna; in vendar nekateri govore o nji z laskoto, kot da bo kak ringelšpil.

* * *

V zadnji vojni je Ameriko stala smrt enega samega vojaka \$55,000.00. Koliko dežela potroši za rojstvo otroka?

* * *

Amerika je čisto lahko producirala ogromno količino orožja za vojno, čudno domov za veterane pa ne more producirati.

* * *

Naš "free enterprise". Statistika izkazuje, da je v Ameriki 45 korporacij, ki kontrolirajo 92 odstotkov vsega transportnega sistema v deželi; 40 korporacij lastuje 80 odstotkov vse električne in plinske sile; 20 bank poseduje 27 procentov vseh vlog, investicij in posojil v deželi, 200 industrijskih korporacij pa lastuje 52 odstotkov imovine vseh produktivnih kompanij. Kje potem je mogoč razmah malega trgovca?

* * *

V kljub vsem nedostatkom je pa naša Amerika še vseeno najboljša "kontra" na tem božjem svetu. Nismo lačni, nismo raztrgani, prosto se gibljemo, po mili volji si lahko izpraznemo svoj jezik ter kritiziramo in ožigosamo vse po vrsti gor in dol ter počez, brez da bi zato bili pahnjeni v ječo, ali da bi se nam skrivil samo en las na glavi.

* * *

Bela vrana. Tesarska unija v Mt. Vernon, Wash. je odklonila povišanje plače 13 centov na uro. Izmed 940 unijskih tesarjev je 60 odstotkov glasovalo, da so zadovoljni s sedajno plačo, ki znaša \$1.80½ na uro.

* * *

Revija, The Saturday Evening Post, ki izhaja v 4 milijonski nakladi vsak teden, je samo v eni izdaji imela oglasov za \$1,625,000.00. Kako iz srca bi Zarji privoščila vsaj en odstotek teh dohodkov!

* * *

Ljubeča žena bo storila vse za svojega moža, samo to ne, da bi ga prenehala grajati in da bi ga ne skušala praviti in izboljšati.

* * *

Nek stiskač je svoji ženi za rojstni dan poslal ček izpisani na milijon gorkih poljubov. Žena mu je drugi dan pisala pismo sledeče vsebine: "Dragi John! Prisrčna hvala za poslani ček. Naš mlekar ga je danes jutro izmenjal."

* * *

Če storiš kaj dobrega, nihče ne izve. Če storiš kaj slabega, se bo takoj izvedelo sto milj daleč.

M.P.

Ženski svet

ZA BOŽIČNE PAKETE NI VEČ DOSTI ČASA.

DOBRO vem, da se pri vsaki hiši najde kakšna večja ali manjša škatla, ki bo poromala do sorodnikov, znancev in priateljev v starem kraju ter jim prinesla ponovne dokaze ljubezni v obliki različne hrane, obleke in obutve. Vsega jim manjka in vse tako visoko cenijo in spoštujejo, da niti škatelj, ki so doslužile svojemu namenu, ne vržejo proč. Belo moko stresajo na dlani, da se še drugi navžije če pogleda na to tako zaželeno tvarino iz katere se da pripraviti najbolj zaželjena hrana - kruh. Vsak paket je velika senzacije ne samo za prejemnika, tudi za sosedje in druge, ki niso tako srečni da bi imeli koga v Ameriki. No, Božič pa nas opominja, da se spomnimo tudi takih. Pošljimo nekaj več, da lahko delijo z drugimi potrebnimi ljudmi. Poština je res precej draga, a kdor ima dober zasluzek, to lahko utrpi, posebno če se zamisli v tisto glodajoče pomaranjanje in skrb ob prazni skledi in razdrti domačiji.

Čitala sem pismo v katerem prosi mladenič za risalno orodje. Rad bi se upisal na tehniko pa nima takih potrebščin. Imel je vse, a so mu Italijani vse pobrali in celo dom požgali do tal, da ni ostalo enega peresa ali knjige. Ukaželjna mladina potrebuje vsakovrstnega učnega materiala in pripomočkov in dobro vem se po marsikaterih predalih v Ameriki valja taka tvarina, ki je že doslužila otrokom in bi sedaj zopet bila v veljavi pri sončarčkih v starem kraju. Vsi tiste matere, ki zavijate in odpremljate pakete, spomnite se in priložite vse tisto, kar so že otroci odložili kot nepotrebno blago.

Miklavž je prinašal otrokom zvezke, peresa, svinčenike in tudi letos bi se marsikateri učenec oddahnil, ko bi našel kaj takega med pošiljko iz Amerike.

Človek prav lahko shaja brez dosti reči in če izpraznimo nekaj izmed naših domačih zalog in pošljemo tje, bomo napravili veliko radost in veselja mladin. Ameriške žene, posebno članice naše odiljene ženske Zveze so se vsa ta dolga leta trudile in lahjšale gorje ter izlatno pomagale, kakor je nanesel slučaj. Gotovo jim pravčni Sodnik ne bo tega prezrl in jim štel v njih dobro, ko pride končni obračun.

Kadar dobite to številko Zarje v roke, začnite takoj z novo zbirko za nov paket, ki bo prinesel Božične pozdrave v domovino še ob pravem času.

ZNANSTVENIK IN ŽENA

4. julija slavi, ves kulturni svet obletnico smrti ženske, ki se s svojo genialnostjo dvignila med najvišje znanstvene duhove, in to v času, ko ženski ni bila pot odprta kamor koli. Skromni ženski-učenjakinja je njeuo delo prineslo najvišje časti, ki jih lahko prejme kak znanstvenik; časti, ki jih pred njo zlepa ni bil deležen kak moški.

Ta ženska je Poljakinja Marija Curie-Sklodowska.

Rodila se je v Varšavi 7. decembra 1867. Oče je bil profesor in mati učiteljica. Deklica, najmlajša izmed petih otrok, je že zgodaj kazala nenavadno nadarjenost in resnost.

V šoli čuti nazadnjške nakanen caristične politike (Varšava je bila te daj zasedena po carski Rusiji), vendar si mora priznati, da ljubi šolo; učenje jo veseli. Ko dovrši gimnazijo, prejme zlato kolajno — že tretjo v družini. Pri njih doma so vsi nadpovprečno intelligentni zato Marija niti ne opazi svoje velike nadarjenosti. Šele pozneje ugotovi, da bi bilo vendar škoda ne izkoristiti velikega daru, ko bi vendar to lahko čemu služilo. Mlado dekle ni kaka puščoba, ki ne pozna drugega je lepa, zna jahati, drsa se, odlično pleše.

Toda rada bi naprej študirala, a ne upa si na to misliti. Kako naj gre v Pariz — oče nima sredstev. (Mati je že prej umrla). Tedaj se domisli nečesa. Nuj gre v Pariz

starejša sestra Bronja, ki bi rada študirala medicino. Ona bo šla ta čas za domačo učiteljico in ji pomagala z denarjem. Ko bo Bronja dovršila, bo pa njej pomagala.

Tako se je začelo za Marijo življenje, ki ji je pokazalo še marsikaj, česar ni mogla vedeti iz šole. Spoznala je ljudi raznih slojev. Znala je opazovati. Prišla je tudi na deželo in med tovarniška poslopja.

"O čem se v vaši družbi razgovarjajo?" piše v nekem pismu. "Marnje in zopet marnje. Govorijo le o plesih, so-sedihih in sprejemih... Med mladeniči je le malo izobrazenih... Besede kakor 'delavsko vprašanje' in slične so prave garjeve ovce, seveda če so jih sploh kdaj slišali, kar pa ni tako gotovo."

Marija študira, razgiblja in pozneje, ob povratku v Varšavo, določno spozna, kam jo žene nagnjenje: k naravoslovnim vedam. Imela je že štiri in dvajset let, ko je odpotovala v Pariz. Bronja se je ta čas omožila in ji ponudila prehrano in stanovanje.

Toda študentka hoče delati in študirati, pri sestri in svaku ni pravega miru. Pošče si lastno sobo, potem pa zaživi pristno življenje ubožnih študentov in strada ter prezeba.

Strastno se je zagrizla v študij. Posluša predavanja iz matematike, fizike in kemije. Vsa se predaja znanosti, vse bi hotela vedeti, kar so iztuhtali učenjaki. Z odliko opravlja izpite.

V tem času naleti na moža, ki je med učenjaki že poznani: Pierre Curie. On jo vzljubi, zasnubi jo, a Marija se dolgo upira. Ostati za vedno v Franciji, odpovedati se dolžnosti, da bi delala na Poljskem med svojim ljudstvom? Končno se vendar poroči, kajti ostati v Franciji pomeni zajno tudi nadaljevanje v znanstvenem delu.

Vendar ji na misel ne pride, da bi se morala kako odločevati ali za družino ali za znanost. Živet hoče ljubezni, materinstvu in vedi ter nikogar pri tem prikrajševati. Ker sta njena ljubezen in volja močni, ji uspe. Malo hčerko Ireno, pozneje Nobelovo nagrajenko, vsak dan zjutraj opoldne, zavečer in ponoči previja, koplje in oblači, a zraven je zaposlena z aparati; in z urejevanjem razprave o magnetizmu, ki bo izšla v Izvestjih društva za pospeševanje narodne industrije.

Marija pa hoče napraviti doktorat in loti se mikavne a težke naloge. Fizik Henri Becquerel je dognal, da izžarevajo uranove soli neke nepoznane žarke. Pri zapletenem znanstvenem delu odkrije Marija s Pierrom nov element: da počasti svojo domovino ga imenuje polonij. Zakonec delo nadaljujeta in v Poročilih Akademije znanosti od 26. decembra 1898 objavita poročila, kjer najavljata novo radioaktivno snov in za katero predlagata ime RADIUM.

Toda ta nov element je treba pokazati. Kemik poročilu ne verjame, on mora prvo videti, se je dotakniti, jo preizkusiti s kislinami. Treba je bilo še silnih naporov, pravega težaškega dela, ko sta zakonca Curie predelovala ogromne množine odpadkov uranove rude. Leta 1902, pet in štirideset mesecov po tistem dnevu, ko sta Curie-ja najavila verjetno bivanje radija, je končno uspelo Mariji pridobiti desetinko grama čistega radija. Neverni kemiki se morajo ukloniti dejstvom in nadčloveški trdovratnosti ženske.

Velik pomen najdbe radija lahko opiše le strokovnjak. Toda v tistem času jih še ni bilo mnogo, ki bi slutili, da pomeni ta najdba celo revolucijo v znanosti. In kot se to pogosto zgodi, tako sta se morala tudi zakonca Curie še nadalje boriti za to, kar je za ljudi, popolnoma predane znanosti, tako silno prozračeno in v čemer so taki ljudje pogosto tako silno nerodni: za vsakdanji kruh. Niti laboratorija jima niso pripravili. In to kljub temu, da je radij že postal industrijsko-tržno blago s ceno sedem sto petdeset tisoč zlatih frankov za grau! Ko dobi Pierre Curie pismo iz Amerike, kjer žele ustanoviti tovarno za pridobivanje radija in prosijo za pojasnila, pove to Mariji in ji predstavi dve možnosti: opisati vse rezultate dela in tehnični postopek ali pa ravnati kot izumitejja, to se pravi zaščititi postopek in si pridržati vse pravice za pridobivanje radija po vsem svetu. Vse to bi pomenilo zanju rešitev skrbi in pa uresničenje vseh želja: laboratorij.

Toda Marija odkloni — nasprotovalo bi duhu znanosti. In radij bo služil tudi bolnikom, torej je nemogoče tu iskat svojih koristi.

Leta 1908. sta Curie prejela z Becquerelom Nobelovo nagrado. Francija je bila zadnja s priznanji. Curie je sicer postal profesor na univerzi, a poštenega laboratorijskega ni še imel, ko je 1. 1906., za vedno zapustil Marijo. Vendar se je prav ob Pierrovi smrti prvič zgodilo, da je bila za profesorijo na francoski visoki šoli postavljena ženska, Marija namreč, ki je zasedla pokojnikovo mesto. Leta 1911. dobila Nobelovo nagrado za kemijo; še nikoli, ne prej ne pozneje, ni bil nikje dvakrat nagrajen s to nagrado.

Velika slava pa ni bila brez velike zavisti. Časopisna "svobožda" se ni pomicala pred najogabnejšimi obdolžitvami. Marija so zapustile moči, zbolela je. "Omeniti pa moram", piše z bridkostjo njena hčerka Eva, "sicer najmanj bolečo, toda najbolj podla poteko, ki se bo za vedno prilepila na njeno življenje. Vsakokrat, kadar se nudi prilika, ponižati to jedinstveno bitje, kakor na primer v mučnih dneh leta 1911., ali kadar jo prezrejo pri imenovanjih, počastitvah in nagradah, takrat ji nizkotno očitajo njeno poreklo. Takrat je Rusinja, Nemka, Judinja, Poljakinja, je "tujka", ki je prispeala kot samozvanka v Pariz, da bi s prevaro dosegla visok položaj. Toda kadar pomaga njen genij znanosti za korak naprej, kadar jo slavi kaka tuja država ter ji dokazuje svoje občudovanje tudi v doslej nepoznani smeri, tedaj je Marija najenkrat zopet "poslanka Francije", najbolj žista predstavnica genija naše rase", "slava našega naroda." Isti listi, ki jih urejajo še isti uredniki, zamolče ob takih priložnostih z isto krivičnostjo njeno poljsko poreklo, na katero je vsekdar ponosna."

In ta žena se je v prvi svetovni vojni vsa žrtvovala francoskim ranjencem. Organizirala je ambulance z roentgenskimi aparati in še sama se je prevažala med vojaškimi bolnicami — postala je vojak. Toda 1. 1918. je prineslo Mariji dve zmagi: vstala je tudi svobodna Poljska, njena domovina.

Učenost Pierra in Marije se je "naselila" tudi v hčerki Ireni, ki je postala materina sodelavka. Irena se je poročila s Fredericom Jolliotom, znanstvenikom iz Instituta za radij. In mlada zakonca-učenjaka bosta tudi med Nobelovimi nagrajenimi. In iz raziskav, ki pomenijo nadaljevanje Pierrovega in Marijinega dela, bosta ustvarila podlago za nov revolucionaren prevrat v znanosti, nauk o atomski energiji. In pri tem se človek spomni Pierrovih besed, ki jih je govoril ob podelitev Nobelove nagrade:

"Mogli bi si tudi zamisliti, da bi postal radij v rokah zločincev nevarno orožje. Zato je prav, da se vprašamo, ali ima človeštvo resnično korist od tega, da izvablja naravi njene tajne, ali je dovol zrelo, da jih bo s pridom rabilo, ali pa so mu morda ta spoznanja škodljiva. Nobelova odkritja so nam značilen zgled: močna razstreliva so pomagala človeku ustvariti veličastna dela; prav tako pa so tudi pošastno sredstvo uničevanja v rokah velikih zločincov, ki vodijo ljudstva v vojne."

Spadam med one, ki z Nobelom vred menijo, da bo imelo človeštvo od novih izumov vedno več koristi kakor škode."

V tem primeru pa mislimo na atomsko orožje...

Leta 1934. je smrt končala eno najplodnejših življenj. Pravil krivec njene bolezni je bil radij. "Njena bolezen je bila naglo potekajoča, z vročico združena pernicionza anemija", ugotavlja doktor Tobé. "Kostni mozeg ni reagiral, najbrž zato ne, ker se je zaradi stalnega učinkovanja izžarevanja izpremenila."

Med imeni največjih učenjakov bo v zgodovini znanosti vedno ostalo ime Marija Curie-Sklodowska.

MARY EMMA WOOLEY JE PREMINULA

Ta odlična ameriška žena je prišla na svet za časa civilne vojne in tudi poslovila se je s sveta ob jako razburljivem času, ko se še vrši ostudno bratomorno klanje po raznih deželah. V zavesti, da je ženski potrebna višja izobrazba, se je ta gospa z vso vnero posvetila študijam in izobrazbi. Tekom svojih številnih let, se je zelo trudila za splošen svetovni mir in za boljše mednarodne razmere.

Kot ravnateljica Mount Holyoke kolegija, je imela posebno poverjeništvo pri mirovni konferenci po zaključku prve svetovne vojne. Ona je bila edina ženska med diplomati, ki so sklepali mir. Mogoče bi bil potek kasnejših let kažal boljše rezultate, ako bi bile pri tisti konferenci prisotne žene še iz drugih krajev, ki so imele enake ideje in želje za boljše mednarodne odnose. Za časa njene administracije je ta izobraževalna ženska institucija daleč zaslovela in blagodejen upliv ravnateljice Wooley se bo leta in leta odražal v delovanju tistih gojenk, ki so se vzgajale pod nadzorstvom in vodstvom te energične in razumne žene.

RAZNA ŽENSKA ZBOROVANJA.

V teh časih, ko tolkokrat slišimo govorice in napovedovanje za tretjo vojno, katere naj nas večni Bog obvaruje, čitamo tudi o raznih zborovanjih žensk. Kakor vemo, se vsa politika vodi med moškimi in prav pičlo so ženske zastopane na teh za svetovni mir prevažnih konferencah. Zato pa je potrebno, da se ženske zbirajo in posvetujejo in kaj pametnega ukrenejo na svojo roko, ko jim moški ne dajo prilike pri njihovih zborovanjih. Do sedaj so se vse vojske započele takorekoč med moškimi, trpele so pa tudi ženske, ki so bile žrtve svetovne politike. Seveda je trpeло vojaštvo ampak to ni bila krivda žensk, ki niso do danes še imele nobene odločilne besede. In če se res zaneti tretja svetovna vojna, bo najbrže konec naše civilizacije in kdr bo te strahote prežival, si bo gotovo želel priti na drugi planet, kjer ni takega divjaštva in morilnega orožja, kakor si ga tudi danes pripravljajo države, ki v enomer trdijo, da so za mir. Ljudstva so za mir, ampak kaj pomaga, če so njihovi voditelji za vojno. V takih razmerah je od sile važno, da se ženske zbirajo in posvetujejo ter odločno nastopijo proti tistim vojnim dobičkarjem, ki jim le vojna pomeni materialno blagostanje.

Tudi naša Amerika, kateri smo vsi zvesti in udani, igra čudno ulogo s takožano zunanjim politiko. Amerika ustreza Angliji in Nizozemski čeprav istočasno zagovarja Atlantski Čarter. To je dvorezna politika, katere poštem človek ne more odobravati. Če ameriško orožje pobija ljudstva, ki so se naveličala tujega jarma, paže krivda za vsa ta divjaštva na našo vlado. Amerika je mižala, ko so plule ladje s tovorom starega želeta na Japonsko, čeprav je bilo evidentno, da bo ravno to želedo v drugačni obliku morilo ameriške vojake. Tako se je - na žalost - tudi dogajalo med drugo svetovno vojno. Tudi naša ameriška Slovenija šteje številne žrtve svojih sinov in mož in baš radi tega bi nam ženam ne smelo biti vseeno, kakšno politiko vodijo ljudje na odgovornih mestih. Če smo zloselj živele pod starokrajskim upливom vzgoje, da se delokrog žene le njen dom, moramo v bodoče predrugačiti tako napočno mišljenje. Res je, da se pripravljamo za posmrtno življenje, ampak dokler smo tukaj, je dolžnost vsake žene, da sledi svetovnim dogodkom in po svojih močeh pripomore do boljših razmer na svetu. Po zatrdilu nekega slavnega špecialista, je svetovni mir mogoč le, če vzgajamo mladimo v takem duhu, da bodo znali živeti v prijateljstvu z ljudmi drugih narodov. Ta vzgoja se mora začeti ne tedaj, ko otrok stopi v šolo, ampak že tedaj, ko napravi prvi samostojen korak. Recimo, da se veliko staršev briga za pravo vzgojo svojih malih, ki bodo znali mirno živeti in bodo svetovna vprašanja reševali ne z mečem, kakor do sedaj, ampak s svojim razumom in razsodnostjo. Čakati bo treba več let, ko bodo ti otroci stopili v resno življenje in med vsem tem časom pa je dolžnost tistih iz stare šole, da zavro voz, ki drči v nov prepad človeštva.

V državi Guatemała v Srednji Ameriki, so zborovale ženske, ki spadajo pod Inter-American Women's Congress. Predsednica Miss Gumersinda Paez, je prejela svetinco Blažene Device Marije v priznanje za njeno nesebično delo v javnosti. To je bilo osebno darilo od Msgr. Castelani, ki pozna delo te zasluzne ženske. Na svojem programu so te žene razmotrovale odgovornosti ameriških republik napram vojnim žrtvam, ki še vedno čakajo rešitve in taborišč. Ravno te dni smo žitali o veliki tragediji, ko je Anglija pripreljala v Nemčijo čez štiri tisoč ravežev, ki so bili že tako blizu svojega cilja Palestine, pa niso smeli

stopiti na zemljo, ki je bila pošteno plačana od Židov. V begunstvu pa niso samo Židje, ampak je tudi dosti drugih rojakov, ki si ne upajo nazaj v domovino. Kak uspeh bodo imele te zborovalke glede tega vprašanja se ne vemo. Upajmo, da bo slednji od teh nesrečnežev praznoval Božič v svobodi. Guatemała se je čutila jako počaščeno z obiskom te organizacije in je vrla priredila lep poslovilen večer vsem delegatinjam.

V Kanadi pa so akademsko izobražene žene zborovale v mestu Toronto. Vsa zborovanja so bila ukinjena tekom vojne in zato je bilo toliko prisrčnejše snidenje žen iz 26 različnih držav. Ta organizacija ima svoje postojanke tudi v Evropi in Aziji. Iz Poljske ste prišle dve odlični ženi, katerim ni toliko mar politika, kakor splošni napredek in blagor ljudstva. Dr. Stanisława Adamowicz, sedanja predsednica Poljske podružnice, je povdariла veliko potrebo učnega materiala, ker je bilo od Nemcev vnenjeno in s tem onemogočena nadaljnja izobrazba mladine. Med nemško okupacijo je imela mladina jutro omejen šolski pouk in povečini sploh nobenega ne. Kot ravnateljica državne šole za ljudsko zdravje in higijeno v Waršawi, je ta gospa kompetentna podati točno sliko o sedanjih razmerah v njeni domovini. Ponosna je, ker v teh povojskih letih največjega pomanjkanje, je na Poljskem izšlo čez tisoč znanstvenih del, kar je vredno vsegat priznanja. Njen koeginja dr. Helena Wieckowska je potrdila, da se jim ne krati svobode v njihovem kulturnem in intelektualnem delovanju, čeprav so v takozvani Ruski sferi. Dr. Wieckowska je bila ravnateljica Poljske Narodne knjižnice, ki je taka ustanova, kakor Kongresna knjižnica v Washingtonu. Povedala je, kako ogromno škodo je knjižnica utrpela pod Nemci in da je bilo nekaj knjig ohranjenih, se imajo zahvaliti samo srečnemu naključju. Vojaštvo je dobilo povelje zapaliti in požgati vse, a ravno tedaj pa so jim Rusi s svojim prihodom v Warsawo preprečili to hudočno nakano. To je bilo 17. januarja 1. 1945. Tej knjižnici ste mnogo pomagale Ustanova Kosciusko iz New Yorka in odsek Združenih Narodov UNESCO, ki jim je poslala poleg številnih knjig tudi celo Encyclopedia Britannica. Vsi zavodi za višjo izobrazbo so bili od leta 1919 odprtvi enako za dijake in dijakinje. Kakšnih posebnih pritožb ni bilo slišati, čeprav vemo, da se ta dejela nahaja pod Ruskim pokroviteljstvom. Obema delegatinjam je bilo na tem, da dobijo večjo pomoč za izobrazbo mladine in katerih je odvisna bodočnost Poljske države.

Profesorica medicine na univerzi v Buenos Aires dr. M. T. Gaudino je ponudila trimesečni kurz v španščini dekletu, ki bi bila željna spopolnit svoje znanje v tem jeziku. Dr. Gaudino bi plačala poleg šolnine tudi vso oskrbo za tri meseca bivanja v Argentini. Ena učenka bo gotovo jako vesela take prilike.

O napredku za sporazumevanje v svetovni politiki, je govorila dr. Helen C. Wite, ki je članica UNESCO pri Združenih Narodnih. Namen širiti izobrazbo povsod, je najboljše sredstvo za ohranitev miru. Četrto stoletja so se žene z višjo izobrazbo trudile zbljati se in izmenjavati svoje ideje ter pomagati dobrim učenkam do boljšega stališča. Sept. meseca bo posebna komisija zborovala v mestu Nanking na Kitajskem, kjer bo izdelan program zoper nepismenost v Vzhodnih deželah. Polje je obsežno, kajti v tej vojni smo spoznali zaostalost narodov, ki so živeli pod tujim jarmom.

Boj zoper nepismenost v deželah Vzhoda kakor so razna Otočja in kakor Indija, bo zahteval mnogo sposobnih oseb in vstrajnega truda. Med hindusi zna vsaki osmih moški čitati, a pri ženskah je nepismenost tako nizka, da zna le ena ženska izmed trinajstdesetih čitati. Pri muslimanih je nepismenost v še hujšem razmerju. Tam pride en pismen moški na vsakih enajst mož in ena ženska na vsakih stošestnajst žensk. UNESCO a svojim obsežnim programom za dvig ljudskih mas iz ignorancije je od sile potreben. To je en tako važen odsek Združenih Narodov, ki bo prinesel znanje in blagostanje v marsikatero zakotno vas, kakor se je izrazila delegatinja Wite na konferenci v Toronto.

EDINA ŽENSKA PROFESORICA NA MOŠKEM TEHNOLOŠKEM ZAVODU

V vseh 77 letih obstaja instituta Stevens v New Jersey so bile nastavljene samo moške učne moči. Letos pa bo med Stevens fakulteto tudi ena profesorica, Mrs. Emmi Hauser Fischl. Rojena je bila na Bavarskem v Nemčiji in izšolala se je pa na ameriških univerzah in kot učiteljica, ima tako dober rekord v matematiki in drugih znanstvenih predmetih. Že prej je ponucevala razrede v katerih so bili izključeno le dijaki in ne bo prav nič v zadregi ko bo zopet edina profesorica v laboratoriju za fiziko v Stevens institutu. Pravijo, da manjka sposobnih učnih moči in tako bo se marsikatera dobra učiteljica prišla na kateder, ki je bil željeno le za profesorje.

RAZLIČNE POSTAVE V RAZLIČNIH DRŽAVAH

Če mislimo, da je v Ameriki vse prebivalstvo - moški in ženske - enakopravno, naj čitamo sporočilo iz delavskega biroja glede ženskih civilnih pravic. Južne države se še niso otrese starih predsedkov napram ženskam. V državah: Alabama, Florida, Georgia, Massachusetts, Mississippi, New Mexico, Oklahoma, South Carolina, Tennessee, Texas, Virginia in Wyoming nimajo ženske nobene pravice služiti kot porotnice na sodiščih. Enako so ženske državljanke zapostavljene v Hawaii, Portorico in ozemlju Panamskega kanala. V devetnajstih državah so ženske obligirane služiti kot porotnice. V šestnajstih državah pa imajo ženske na izbero, da sprejemajo klic na poroto ali pa odklonijo to službo, ako jim ni všeč. Je torej prostovoljno.

BILANCA NEMŠKE KRUTOSTI V RUSIJI

Čez deset milijonov ruskih državljanov obojega spola je bilo umorjenih. Nemci so popolnoma vničili in poškodovali okrog 72 tisoč mest in vasij. Požgali so blizu šest milijonov hiš, 40 tisoč bolnišnic in klinik, 125 tisoč učnih in kulturnih zavodov, sto milijonov knjig. V svojem divjaštvu so Nemci razbili skoraj pol milijona tovornih kar, lokomotiv, železniških postaj in podobnih instalacij. Vničili so okrog stotsoč kolektivnih in državnih kmetij. Pokončali so sedem milijonov konj, sedemnajst milijonov goveje živine, dvajset milijonov prešičev, sešemindvajset milijonov ovac in dobitce, stodeset milijonov perutnine.

To je tako ogromna škoda, da človek nemore vrjeti, da se hujlobija Nemcev še ni sprevrgla v kesanje in obžalovanje. Nemški učenjaki si še upajo goveriti kako se bodo maščevali nad Rusi. Ali se jim vsa ta grozodejstva ne zdijo dovolj ostudna za takozvan civiliziran nemški narod? To je res krvoločen narod, ki je pogrenzii skoraj pol sveta v Sodomo in Gomoro, pa se jim hoče še več krvi in klanja. V ameriških laboratorijsih je nastavljenih veliko število nemških učenjakov, katerih edini cilj je spraviti Ameriko v vojno z Rusijo. Če bi prišlo do te tragedije, bi nemška zlobnost triumfirala. Ali je res mir nemogoč, ali bodo ženske zopet visele na mesarskih klukah, kakor so jih mučili po raznih krajih nemški norci. Čuvajmo, kaj se plete v diplomatskih krogih in zastavimo svoje glasove, da se odvrne tretja svetovna vojna, ki jo tako javno preverujejo. Vsa ta opustošenja so bila čisto nepotrebna. Vse to, kar je šlo v nič, je pomenilo blagostanje, dobro življenje za ljudi, ki si niso želeli družega, kakor mir na tem svetu. Kadar slišimo koga pomilovati Nemce, kako hudo se jim godi, pa preberimo nekaj teh številk njihovega razdejajnjna, pa bomo gledali svet v drugačni luči.

LEPOTICA AMERIKA

Naslov ameriške lepotice je letos prejela dekle iz južne države Tennessee. Miss Barbara Jo Walker je stara 21 let, je dobra pevka, pianistka in tudi silkarica. Tako ima poleg izvanredne tlesne perfektnosti tudi velike duševne darove, ki jih želi razviti do večje popolnosti. Sedaj, ko je bila izbrana za Miss Amerika, bo lahko nadaljevala svoje študije, ker poleg naslova lepotice, bo prejela tudi izdatno denarno nagrado pet tisoč vredno šolnino in razne druge dohodke od oglaševalnih kompanij.

Miss Barbara Jo Walker ima še druge lepe lastnosti, da ne pije in tudi ne kadi. To je res nekaj izvanrednega v teh časih, ko marsikatera dekle misli, da ni dovolj moderna, ako ne pogleda v kozarček in ne drži cigarete v

namazanih ustih. Vsa čast tej mladenki iz Memphis, Tennessee. Naj bi ona drugim dekletom dober vzgled in dokaz, da je uspeh in napredek mogoč tudi brez kajenja in popivanja. Ljudem, ki tržijo z nikotinom in pijačo, ne bo ta pohvala všeč, ampak resnica ostane, da je oboje škodljivo zdravju. Časopisi, ki priobčujejo vsakega takega članka, ki bi ljudem odpiral oči in povedal resnico. Oglaši prinašajo listom velike dobičke in te je treba držati čeprav na škodo ljudskega zdravja.

ISKANJE ZA PONESREČENO LETALKO EARHART, JE BILO JAKO DRAGO.

Bilo je leta 1937, ko so časopisi sporočali polet okrog sveta, katerega je podvzela večna pilotka Amelia Earhart. Z velikim zanimanjem smo sledili njemu poletu in kar dobro se je zdeло človeku, ko je vendar prekoračila oziroma preletela že polovico poti in se je vračala preko Tihega oceana v Ameriko. Oglašala se je iz Avstralije in potem z otokov mimo katerih jo je vodila pot. Nihče ni slutil, da bo umolknila in izginila brez sledu, ko se je bližala da pristane na enem otoku, kjer jo je ameriška posadka pričakovala. Začeli so jo iskati in to iskanje je našlo vlogo veljalo skoraj milijon dolarjev, kakor so letos objavili. Iskali so jo z drugimi letali in ladjami in samo ladje so porabile čez \$300,000 vrednosti olja, kaj vse drugo.

Tekom zadnje vojne se je zopet oživelno zanimanje za to znamenito in pogumno letalko. Njen polet je bil finančiran od vlade in pričakovali so važnih podatkov menda o vseh strategično ležečih letališčih in krajih. Bila je inteligentna in presizkušena letalka, zato ji je bila poverjena taka naloga. Da ni posegla nesreča vmes, bi bila gotovo vse sijajno dokončala. Mnogi, ki so se tam okrog vozili in poznavajo tista otočja, od katerih so bila nekatere v oblasti Japoncev, so tudi končno začeli delati drugačne zaključke k tej misteriji. Možno je, da je kje pristala in prišla v roke Japoncem, ki so se zanimali za take informacije, kakoršne je imela ta letalka. Vse je mogoče, le škoda, da je bilo vse to tako drago iskanje brez vsakega uspeha. Vsa skrivnost je menila zavita v mrzle valove morja, katerega je Amelia že prej z nekako grozo občudovala.

INDIJSKA AMBASADORICA V MOSKVI.

Osvobojena Indija je z imenovanjem ambasadorice dala lepo priznanje ženskam, ki bodo v Indiji uživale enakopravnost. Mrs. Vijaya Lakshmi Pandit je bila pred par meseci v Ameriki kot delegatinja iz Indije pri Združenih Narodih. Pri vseh svojih nastopih je pokazala svojo diplomatsko verziranost in bo gotovo tudi kot ambasadorica v Moskvi odločno nastopala. V Moskovo se je pripeljala z letalom, ki je prvič nosilo Indijsko zastavo oranžne, bele in zelene barve z temnomodrim kolesom v sredi. Kolo je znak napredka in Indija se res lahko postavlja z napredkom, ker je po tolikih letih končno le dosegla prostost izpod angleškega gospodarstva ali naj rajš rečemo jarma. Kako bo pa živila sedaj kot svobodna država, je pa zopet odvisno od verskih skupin, ki tvorijo večino prebivalstva. Indijci in Muslimani so si tako sovražni in bo treba dosti mirovnih konferenc predno bodo zginila stara nasprotstva. Ravno te dni, ko si v Washingtonu sprašujejo vest radi vojnih dobičkov in iz teh računov plačanih zabav, se v mestu New Delhi prepričajo radi svetih krav. Indijcem je krava sveta žival in se je ne sme ubiti. Drugoverci pa smatrajo kravo sicer za jako koristno žival, ki tudi ubita odleže za človeško hrano kot meso. Sami Mohandas K. Gandhi, ki je Indijec, pravi, da je krava samo za Indijce sveta žival. Če se bodo glede krov pobotali ali ne, ni tako važno, kakor je delitev dežele tako, da bi živeli v enem delu sami Indijci in v drugem pa Muslimani. Poleg tega bo pa treba še miriti druge verske skupine, ki tvorijo takozvano manjšino med obema narodoma. Pravijo da bo mir dosegzen le potom boljše izobraze, zato pa je tako razveseljivo, da izobražene žene v Indiji zavzemajo odgovorna mesta pri novi vladi. Mrs. Pandit je brilljantna ženska in izvrstna govorica, ki ne pride v zadrgo tudi če se mora poslužiti angleščine, kar je dokazala pri nastopih pred Združenimi Narodi. V spremstvu gospe Pandit je bila njena dvajsetletna hči Pai, ki po zaposljena pri ambasadu v Inžiji.

KAJ NAJ OTROCI POSLUŠAJO NA RADIJU

Radijo je brez dvoma velika iznajdba, ki človeka kratkočasi, zabava in poučuje. So pa tudi taki programi, ki bi bilo bolje, da bi jih ne slišali. To velja posebno za otroke, ki se duševno še razvijajo in niso dozereli, da bi brez škode mogli prenesti vse slabe uplive, ki jih dosežajo potom radija. Ovdijemo gumb pa se zasliši kakšno vpitje in preganjanje, da človeka začno boleti ušesa. Na programu se vrstijo razni dogodki, ki v mlogo otroško dušo ne vtišnejo nič dobrega. Saj se tudi starejšim ljudem upira, da zapro aparat. Mladina je dovezetna do vsega. Kakor je zelo važno čtivo, katero dobijo otroci v roke, prav tako važno bi bilo, da so za otroke radijo programi vzgojne vrednosti. To je zopet ena nova odgovornost, ki zadene starše. Kontrole čez radijo programe pade na rame starišev. Prečitajte vspored in kar čutite, da se upira vašim plemenitim čutom, bo slabo tudi za vaše otroke. Radijo je skoro v slednji družini in če hočemo imeti koristi od njega, se ognimo vseh razburljivih in mističnih programov, ki razburajo in strašijo. Po radiju se lahko seznanimo s klasičnimi skladbami, katerih bi radi visokih vstopnin ne mogli poslušati v koncertnih dvoranah. V tem polju nam radijo nuditi neizčrpen zaklad znanja, ki bi si ga drugače ne mogli pridobiti. Godba je mednaroden jezik, katerega vsak razume. Pomagajmo otrokom gojiti čut do vsega lepega in plemenitega in počazimo jim bogastva skladb svetovnih umetnikov. Kakor je važna kontrola knjig, katere otroci berejo, prav tako je važna in potrebnata kontrola radijo programov, katerim je mladina izpostavljena dan za dan.

ON JE PAČ MOŠKI!

Pod mizo leže čevlji. Na postelji so vržene hlače, nogavice pa leže ena pri vratih, druga pod polico. Iz kopalnice se sliši moški glas: Daj mi srajco, prinesi hlače ali še vedno nisi prišla gumba k hlačam? Mati v kuhinji se jezi: Zvečer čistim in umivam, on pa prikolovati in se sleče, vrže kos obleke sem, drugo tam. Kakor nebogljhen otrok je, prav vse mu moraš k rokam prinesti. "Tihi bodi", jo svari stara mati, on je moški, saj veš, da mu moraš postreči!" Torej možov privilegij je, da sme povsod napraviti nered, da mu ni nikdar treba reči "hvala," še manj "prosim."

Čemu pa so ženske pri hiši, ti moj ljubi Bog, če ne zato, da čedijo perejo, šivajo? Mislim pa, da bi tak mož ali mladenič kaj čudno pogledal, če bi se enkrat samo za poizkušnjo obrnilo. Samo za eno soboto. Njegova žena bi prišla domov - sedla k peči, kadila cigaretto za cigaretto in stresala pepel na pravkar očiščena tla ali preprogo. Ko bi skromni mož izlikal njeno obleko, izleštil čevlje, pripravil nogavice, bi godrnjala nad njim: "Uh, še seda! ni večerje, kaj le neki delaš ves dan, ali ne vidiš, da moram še tja in tja iti." To bi bilo vika in krika! In vendar, ali ni mnogo ugodnejše in mirnejše življenje, če smo vlijudni. Besedica "prosim" ni tako dolga, pa jo vendar malo uporabljamo.

Poznam mater, ki ima štiri sinove. Pomijejo ji tla, posodo, postelje posteljejo, prinesejo potrebščine in naredi vse one malenkosti, ki o njih pravijo "možje", da je delo za žene in dekleta. To niso več otroci. Najstarejši je že uradnik pri industrijskem podjetju, druga dva pohajata v višje šole. In vendar se ti dečki ne sramujejo delati svoji materi vse ono, kar bi storila hči. Zakaj? Zato, ker jih je ta mati razumno vzgojila. Ni jim ni trgala kuhalnicu iz rok, češ, pusti, to je le za ženske! Če to mati stori, s tem nevede postavlja svoje delo na nižjo vrednost, ter vzbuja v dečku predsodke, češ, delo doma, delo v kuhinji, delo ženske ni nič vredno. Res, žene in matere za svoje neprestano delo niso plačane. Nikdar ne morejo reči, toliko sem zaslужila, če jim je usojeno, da skrbe za družino, za može, za otroke, one imajo tisoč drobnih skrbib, bris in dela. Vendar ne bo njihovo delo nikoli pravilno ocenjeno, če se same ne bodo znale ceniti. Ni namen tega članka, da bi sedaj naenkrat moral fantje in možje tekat s cunjammi za prah po hiši in brisati, ribati - prati.

To vse žene in dekleta prav rade store - le to bi bilo

zaželeno, da bi tak fant, ali mož, ki misli, da sme razmetavati in puščati čike, obleko, čevlje povsod, ter pri tem biti še prav nevljuden, da bi spoznal, da to ni prav nikada čast, če si fant ali mož. Pomni, da človek si in ne pričakuj vso pokornost od žena in deklet, ker so tudi človek kot ti. Malo pomisli in potem sodi, če ni takov prav!

SNAHA

ROMAN

(Nadaljevanje)

Angleško spisala Mrs. Hangersdorf
poslovenila M. G.

Mona se je naslonila v stolu nazaj in se zvonko zasmajala.

"Res škoda, da je ne poznam," je pripomnila vojvodinja dobrohotno.

"Sicer pa ni bilo na vsem njenem telesu niti sledu življenja. Dostojanstvena je bila kakor kak Anl... Španec, sem hotela reči — saj ti so tudi dostojanstveni, kaj ne? Prav nikoli se ni šalila. Sama pa je bila nadvse komična."

"Priovedujte mi kaj o svoji domovini. Ali so tam vsi mladi ljudje taki kot vi? V svojem bistvu, namreč? Seznanila sem se z nekaterimi, pa jih ni bilo dovolj, da bi mogla po njih sklepati na vse."

"Mislim, da mi vse irske ženske niso podobne. Ne, ne, nekatere izmed njih so res prav lepe. Ko sem bila pri teti Anastaziji, sem prišla večkrat z mladimi ljudmi v dotiko. Poznala sem tudi več dijakov. Bili so mi prav všeč, in tudi mene so imeli radi."

"To je pa čudno," jo je podražila vojvodinja. "Ali pa to gotovo veste?"

"O nekaterih prav gotovo. Trije so prihajali prav pogosto k teti na obisk; vsaj trdili so, da prihajo zaradi nje, dasi skoraj niso izgovorili besedice ž njo in so se vedno veselili, kadar je odšla popoldne spat. Ampak končno je bilo vendarle tega preveč. Pokradli so mi vse rokavice in trakove, in konec pesmi je bil ta, da so v enem tednu vsi trije zaprosili mojo roko. In pri tem so se stepili. K sreči je prišel takrat stric Besam in me je vzel seboj na farmo Mangle. Ondi sem spoznala Geoffreyja," je končala z žarkim nasmehom.

"Ako so oni dijaki povzročili, da ste se preselili na farmo Mangle, tedaj se jim ima Geoffrey zahvaliti več, kot bi jim mogel kdaj povrniti," je dejala vojvodinja dvorljivo. "Posetiti me morate prav kmalu, ljubi otrok. Stara žena sem in grem redkokdaj z doma, razun če moj sin to izrečno želi. Pridite naslednji četrtek. V naši stari hiši najdete gotovo marsikaj, kar vam bo delalo veselje."

"Če se smem zabavati z vami, mi ni treba drugega veselja," je odgovorila Mona prijazno.

"Pridite torej prav zgodaj. Sedaj na pojrite plesat z gospodom Darlingom. Že nekaj časa me gleda tako jezno, kakor da bi me hotel pojести. Ali je mlada deklica v rožnati obleki njegova sestra?"

"Da, to je Doati Darlingova, nevesta sira Nicholasa."

"Kaj, za božjo voljo, ste govorili s staro damo," se je jezik Nelly Darling wes razdražen, medtem ko je vodil Mono v dvorano.

"Trajalo je komaj dvajset minut."

"Kaj, dvajset minut!? Biti mora resnično zanimivejše, kot si more človek misliti, ker vam je čas tako hitro potekel."

"Bila je izredno ljubezniiva do mene in me je povabilo naj jo posetim v četrtek."

"Potem ste si takoj na prvi mah pridobili njeno naklonjenost," je vzkliknil Nelly. "Ob četrtnih sprejema namreč njena svitlost samo svoje izvoljence."

"Glejte, kako zamišljen je Nicholas," je dejala Mona potem, ko sta prenehala s plesom.

"Gotovo misli zopet na strašno pravdo," je odvrnil dobr Nelly. "Pojdiva k njemu!"

"Pustite, naj grem sama k njemu," je rekla Mona hitro. "Jaz vem bolje, kako treba govoriti ž njim."

XVI.

■ kratkem času se je Moni resnično posrečilo, da je prepodila mračni oblak s čela svojega svaka. Imel jo je zelo rad; njene sočutne besede so mu bile v tolažbo . . . Mahoma pa se je zdrznil, ko je zagledal pred seboj visokega, mladega moža; bil je Pavel Rodney.

Australac se je hladno naklonil, in sir Nicholas je odzdravil uljudno, toda takisto mrzlo.

"Upam, da me niste pozabili, gospa Rodneyeva. Ali bi hoteli plesati z menoj?" In njegove črne oči so se zazrle vanjo.

"Ne, nisem vas pozabila." Mona je stopila korak nazaj in je boječe pogledala Nicholasa.

"Le pleši, ljuba Mona," je dejal hitro.

Svaku na ljubo je položila svojo roko na ramo Avstralca. In trenutek pozneje sta se vrtela v dvorani mimo Geoffreya, ki ju je videl plesati.

"Kaj pomenja to, Nicholas?" je vprašal Geoffrey svojega brata, ki je zopet ves mračen slonel ob steni. "Kako more pozabiti Mona na vse ozire ter plesati s tem človekom? Stal si poleg, pa nisi tega zabranil?"

"Pomiri se, ljubi moj," je odgovoril Nicholas s čudnim nasmehom; "jaz sem vzpodbil Mono, naj pleše ž njim. Oprosti mi, toda bilo bi mi tako neprjetno, če bi ljudje videli, da nisem uljuden do človeka, ki goji nado, da mi pokaže vrata. Saj je prav mogoče, da se mu uresniči ta nado, zato pa je bolje, da Mona pleše ž njim. Naj vidijo ljudje, da se ga vkljub temu ne bojimo."

"Ampak bilo bi mi ljubše, da si nisi izbral baš Mone. Ne maram, da pleše Mona s tvojim sovražnikom," je vztrjal Geoffrey.

"Saj ni moj sovražnik. Kakor vse kaže, je Pavel Rodney naš bratranec. Naša odvetnika Parkins in Sloo sta dognala, da so njegov krstni list in vse druge njegove listine v najlepšem redu; in razume se, da ima vsakdo pravico zahtevati, kar mu gre po pravici. On ima pač dovolj vzroka sovražiti mene, ne pa narobe . . ."

Ko je Mona menila, da je dovolj plesala s 'sovražnikom familije', se je ustavila pri vhodu v zimski vrt. Toda predno je še mogla razmisliti, kako bi se ga oprostila, jo je odvedel Pavel Rodney skozi vrata v rastlinjak. Odkar je položila Mona roko na njegovo ramo, skoraj ni izpregovoril nobene besede več; mlada gospa je bila tega vesela, kar je ni bila volja govoriti ž njim.

"Ali so tudi vas že naučili, sovražiti me?" je izpregovoril sedaj.

"Ničesar me niso naučili," je odgovorila dostojanstveno, "v Rodney Towersu ne govore o Vas, vsaj neprijazno ne." Gledala je predse, ker se je skoraj bala tega strastnega mladega moža.

"Zakaj me ne pogledate? . . . Zaničujete me!" je vzklnil vedno bolj razburjen.

"Čemu bi vas zaničevala?" je vprašala počasi ter se ozrla vanj.

"Menil sem zaradi pravde," je odgovoril v zadregi. "Ampak, kaj sem zaradi tega zasluzil grajo?"

"Saj vas nihče ne graja, dasi je seveda bridko za nas, ker se Nicholasu hudo godi."

"Tudi drugim se godi hudo," je odgovoril Australac mračno.

"Morda so dotičniki sami krivi svoje nesreče. Nicholas pa ni storil nič slabega. Vedno je dober in prijazen, o nikomur ne misl slabu in ne želi nobenemu človeku nič zlega."

"Niti meni ne?" je vprašal s trpkim nasmehom.

"Niti vam ne," je odgovorila resno.

"Ali kaj pa hočete od mene? Kaj naj storim?" je vprašal burno. "Mari naj se vsemu odpovem? Naslovu, posestvu, odličnemu stališču? . . . To je več kot morete zahtevati od koga."

"Da, res, mnogo več!" je vzdihnila Mona brezupno.

"Prav imate," je nadaljeval vedno bolj razdražen, "tega bi nihče ne storil! Odreči se tej sijajni nadi . . . tej krasni špekulaciji!" Mahoma se je začudena pogledala. Toda zopet se je zavedel in je nadaljeval:

"■ ker se nočem odpovedati svojim opravičenim zahlevam, me sovražite in zaničujete?"

"Ne, ne, toda gotovo je, da bi gojila prijaznejša čustva do vas, ko bi ne bili krivi naše nesreče."

"Naše? Kaj ste morda identični s temi Rodneyevimi? Tako malo ste jim slični, kakor golob jastrebu. Kako ste sploh zašli v to gnezdo? In če bi se odpovedal vsemu, ali bi potem lepše mislili o meni, ali bi vam bil vam bil potem ljubši? Res, majhno nadomestilo bi bilo to! . . . Pa vendar, ne vem, . . . ko bi gotovo vedel, da bi vam bil potem spomin name milši . . ." umolknil je in si popravil lase s čela.

"Zakaj niste ostali v Avstraliji!" je vzklknila Mona nekoliko razburjena. "Bogati ste, tam je vaša domovina. Vse svoje življenje ste prebili brez naslova, brez vsega onega, kar pomenja Nicholasu življensko srečo. Vsega tega nič ne pogrešate, pa ste vendar prišli semkaj, da skalite naš mir in nas onesrečite."

"Vas ne," je odgovoril Pavel Rodney hitro. "Kaj vas briga? Niti vinjarja ne vzarem iz vašega žepa. Vaš mož," je pripomnil porogljivo — "ima že svoje na varnem, vas ne bom onesrečil."

"Ne? Pač, pač," je trdila Mona. "Kaj mislite, da morem biti srečna, če so v obupu oni, ki jih ljubim?" In oči so se jej zasolzile.

"Veliko srce morate imeti, ako je v njem prostora za vse . . . Koga pa mislite z onimi, ki jih ljubite? Vendar ne lady Rodneyeve? Zaradi nje vsekakor niste neprijazni z menoj!"

"Motite se, saj nisem imela namena biti neprijazna do vas. Samo Nicholas se mi tako nepopisno smili, ker ga imam rada."

"Ali je to res? Potem bom smatral njega za bogatejšega, četudi bi mi dali naslov, posestvo in vse, kar ima sedaj on."

Mona ni vedela na to kaj odgovoriti "Ubogi Nicholas," je samo vzdihnila, "uboga mala Doatie!"

"Sicer pa govorite, kakor da je moja zmaga že dobijena. V resnici pa je še vedno mogoče, da dobi pravdo on, in jo izgubim jaz."

"Iz srca želim, da bi bilo tako!"

"Jako ljubezni," je odvrnil hladno. "V splošnem pa se mi zdi, da imam jaz več upanja."

"Bojim se, da imate prav . . . Oh, zakaj ste sploh prišli sem?"

"Veseli me, da sem storil to: tako sem vsaj vas spoznal. Spomin na vas ostane vedno moja last ki mi je ne more nihče ugrabiti . . . Skušajte vsaj, da me ne boste sovražili," je dejal čez nekaj časa proseče in s pridušenim glasom ter jej je stisnil roko, da jo je skoraj bolelo. Strastno občudovanje njene lepote in čistote ga je dočela prevzelo.

Mona se je zbudila iz svojih misli, ki so bile pri Nicholasu in njegovi nevesti. "Verjemite, da vas ne sovražim," je odgovorila krotko, prav gotovo, da ne. Ampak bojim se vas."

Sedaj je nekdo stopil v rastlinjak. Rodney je izpustil Monino roko in se je okrenil; videl je, da je lady Rodneyeva.

"Vaš mož vas pogreša," je dejala ledonomrzlo Moni. "Bojje bi storili, da greste k njemu. To ni kraj za vas . . ." Ne da bi pogledala z enim samim pogledom Avstralca, je odšumela dalje ter ju je pustila sama.

Pavel Rodney se je tiho zasmehlivo. "Kdor se povlašuje, bo ponizan," je vzklknil zasmehljivo.

"Iti moram sedaj. Lahko noč!" je rekla Mona hladno in uljudno.

Spremil jo je do vrat rastlinjaka. Vojvoda Lauerdalski, ki je stal z nekaterimi gospodi v bližini, je pristopil ter jej je galantno ponudil roko, da jo vede do voza. Lady Rodneyeva pa se je morala zadovoljiti s spremstvom svojega sina. To je bilo Mono veliko zmagoslavlje; toda mlada gospa je mislila samo na žalostno usodo Nicholasa in Dorothy. Ali res ni možno zadržati nesreče? Ako niso našli nečaka stare Elspotte v Sydneyu, ali pa če ne ve ničesar poročati o izgubljeni oporoki, tedaj je postala stvar brezupna.

XVII.

Bilo je zjutraj po balu lady Chetwoodove; v Rodney Towersu se je zbrala vsa družba pri zajutru ter so bili vsi židane volje, dasi je bilo zunaj kakor iz škafa. Pričakovali so poštnega sla, ki je prišel včasih prav zgodaj, včasih pa še vedno ob pol enajstih. Dokler ga ni bilo, so bili vsi člani družine polni napetega pričakovanja.

"Kar vesela sem, če sla ni pred čajem," je dejala Doatie. "Kadar ima vsak svoj strašni časopis, vse onemši, in vsakdo smatra za veliko žrtev, če mora odgovoriti na uljudno vprašanje vsaj z da ali ne. Le poglejte, kako prijetno je danes... Oh, prezgodaj sem hvailila," je končala, ko je vstopil sluga z velikim kupom časnikov in pisem.

"Že zopet tako pozno, Charles," je dejal sir Nicholas.

"Da, sir Nicholas, stari pismomošč ima putiko v nogah, pa ne more hitro hoditi."

Kmalu so se vsi zatopili v čitanje pisem. Sir Nicholas je prebral dve pismi in odpri potem tretje. Komaj je prelepel par vrst, ko se je zmračil njegov obraz. Nehote je zmečkal pismo in trudoma je zadržal bolestenvzlik. Trenutek pozneje pa se je zopet opomogel, lahko se je nasmehnil ter prosil oproščenja, ker se odstrani, češ da ima pisati par pisem. Hitro je odšel v svojo sobo.

Nihče ni ničesar opazil razun Doatie, ki je prebledela in prestrašena pogledala Geoffreya.

Ker je bil zajutrek končan pravzaprav že pred prihodom pismomošč, se je rakropila gospoda na vse strani. Geoffrey je šel k Nicholasu... Ko je stopil žalosten in potrt uro pozneje iz njegove sobe, je naletel v koridoru na Doatie, ki je hodila pred vrat nemirno semintja. Njen sicer veseli in živahn obrazek je bil bled in prepaden, ustnice so se jej tresle.

"Ali ne smem izpregovoriti samo par besed z Nicholasom," je prosila. Tedaj pa jo je že poklical Nicholas. "Prosim te, ne prihajaj mi preblizu, lažje ti povem, ako te ne vidim," je dejal otožno.

Žalostna in solznih oči je obstala Dorothy in položila roko na bližnji naslanjač. Njen zaročenec pa je stopil k oknu. Šele po dolgem samozatajevanju je mogel začeti:

"Našli so nečaka stare Elspathe... VSidneyu... V hiši Pavla Rodneya. V njegovi službi je."

"Ali res? je vzliknila Doatie in sklenila roke. "In?"

"Pravi, da ne ve ničesar o oporoki. Trdi, da ničesar ne ve... Jaz pa mislim, da je podkupljen. Toda kaj nam še preostaja? Prav gotovo mislim, da ve ta nečak Warden kaj več. Kako je našel Pavla Rodneya? Dognano je, da je bila Elspotha do svoje smrti z mojim stricem v zvezi. Morda je poslala svojega nečaka Wardena v Avstrailo z oporoko, ki jo je imela ona spravljeno. Če je tako, potem so jo gotovo že davno sežgal ali kako drugače uničili. Odvetnik Parkins je ves obupan."

"Grozno," je vzliknila Dorothy. "Ampak tako hudo ni kakor smrt ali sramota."

"Zame pomenja to smrt," je odgovoril tiho, "ker izgubim tudi tebe."

"Nicholas!" je vzliknila, "kako moreš reči kaj takega?"

"Poslušaj me," se je strastno obrnil k njej, "če podležem v tej bitki, in vse kaže, da se zgodi to — tedaj sem uničen, moji dohodki bodo znašali samo sedem tisoč kron na leto. Naslov izgubim in posestvo. Kaj je ta beraški dohodek za človeka, ki sta vzgojena tako kot midva? Končati se mora vse med nama, pozabiti morava, da sva si bila več kot prijatelja."

"To misliš sedaj pozneje pa boš morala plavati z reko. Tudi če bi dolga leta delal, bi si komaj pridobil mesto, ki bi ti ga mogel ponuditi. Tudi moraš pomisliti, da sem že dvaintrideset let star, ti pa dvajset. Nimam pravice žrtvovati tvojo mladost, tvojo lepo bodočnost. Drug, srečnejši mož bo morda..." Dalje ni mogel. Naslonil se je na kamin in zrl predse.

Dorothy je še bolj pobledela. Tudi njena moč je bila pri kraju. Stopila je k njemu ter ga nežno objela. Potem je naslonila svojo glavo na njegove prsi in je bridko zajokala.

"O, Dorothy, ljubica, nikar ne jokaj," je prosil. "saj ne rečem nobene besede več, samo nehaj!"

"Saj si tako že preveč rekel... Ampak z nama ostane,

kakor je bilo," je ugovarjala Dorothy. "Ali misliš, da se me kar takole iznebiš? Kaj me briga, če si ubog!.. In prav brezsrčno je to, da me hočeš odstopiti kar drugemu možu..." Gospodična Darlingova je globoko vdihnila.

"A kaj naj storim?" je odvrnil žalostno. "Tvoja rodina ne bo hotela ničesar slišati o meni."

"O, pa še prav mnogo bode morala poslušati. Dan na dan jim hočem govoriti o tebi, samo o tebi, tako, da te bodo končno prosili, da me vzameš in jih rešiš. Oh, zakaj nisem sama bogata!"

"To bi stvar samo še poslabšalo. Oh, Dorothy, saj je blazno, misliti kaj takega. Kako bi mogla živeti s sedemtisoč kronami na leto!?" je vzliknil obupan.

"Drugi žive vendar tudi, pa še prav dobro," je ugovarjala Dorothy pogumno. "Kupila bi si kje majhno hišico in jo opremila v slogu kraljice Ane. Pohištvo tega sloga ni drago, kaj ne?"

"Da, ni tako zelo drago, ampak zame vendar še predrago."

"Ti meniš pač, da bržas sploh ne bova imela denarja, da si kupiva pohištvo. No, če ni drugače, sediva lahko tudi na kuhinjskem stolu. Saj to nič ne dé, kaj ne, Nicholas?" Veselo se je zasmajala, ko je to rekla, toda sedela ni še nikoli na kuhinjskem stolu.

"Ti si angel," je vzliknil Nicholas, "ako bi šla ta nevihta mimo nas in bi mi ostalo moje premoženje, tedaj mi bo najlepši spomin, da si mi ostala zvesta tudi v najtežjih časih in si bila pripravljena deliti z menoj pomanjkanje in bedo."

"Morda se pa obrne še vse na dobro, oh, ko bi nam hotela pomagati kaka dobra vila, da premagamo sovražnike!"

"Bojim se, da razun tebe ni nikakih dobrih vil na svetu," je dejal Nicholas z lahnim usmievom ter gladil njene lepe lase.

"Ko bi pa vendorle prišla sedajle vila in bi rekla: "Dorothy..."

"Dorothy!" je zaklical baš v tem hipu nekdo na hodniku... Bil je Monin glas.

"Iti moram sedaj; pridi pome, kadar boš gotov s pismi, da govoriva dalje o najini zadevi." Odpria je vrata.

"O, kako mi je žal, motila sem vaju," se je izgovarjala gospa Geoffreysa. "Res bi vam ne bila treba priti ven, ko ste slišali, da kličem jaz. Nicholas vas potrebuje, ljuba Doatie; mislila sem, da ste v mall sobici, drugače bi ne bila klicala."

"To nič ne dé, pojrite z menoj, Mona, v svoji sobi vam povem vse."

"Oh, Geoffrey mi je že pravil," je od vrnila Mona. "Prav zato sem vas iskala. Vedela sem, da ste nesrečni in sem vam hotela samo povedati, kako sočustvujem z vami." Mona je bila tako potrta, kakor da je njo zadel bridki udarec.

"Bodite mirni," je tolažila svojo prijateljico ter jo nežno objela. "Le nikar ne izgubite poguma! Kadar je nesreča najhujša, je Bog naj bližji."

"Ne vedno," je zdihovala Dorothy. "Saj vem, kako bo Ločili naju bodo in čez nekaj časa bodo hoteli, da vzemam drugega. Siliš me bodo in v slabem trenotku porečem "da," pa bom nesrečna za vse življenje."

"Zakaj se delete tako majhno? Če vas prav poznam, ne boste nikoli imeli takega slabega trenotka, marveč mu ostanete zvesta. Razun tega ga pa lahko vsak hip vidite. To ni tako, kakor če bi vam ga ugrabila smrt. In mogoče je, da se sčasoma tako odlikuje, da si pridobi odlično stanje, več vredno kakor ono, ki je bilo odvisno od njegovega naslova in denarja. Saj vendor veste, da je jako pameten."

"Da to je res," je potrdila Dorothy z novo vzbujeno nado.

"Morda tudi še dobi pravdo. Neko slutnjo imam, da mora biti oporoka še kje skrita. Gotovo pride enkrat na dan," je tolažila Mona.

Ko je stopila malo pozneje Violeta v sobo, sta se prijateljici še vedno razgovarjali o mučni zadevi.

"Neznosna mi je misel, da bo tako zopren človek izpodrinil mojega Nicholasa," je vzliknila Dorothy.

(Dalje prihodnjih.)

AKO VAM JE NAPREDEK ZVEZE PRI SRCU!

KAKOR ste zadnji mesec čitale v Zarji, se je podaljšalo rok kampanje. Prvotno je bilo poročano, da se zaključi z zadnjim dnem v septembru, toda po novem sklepu bo zaključek kampanje 31. oktobra 1947. S tem se bo dalo našim pridnim glavnim odbornicam, odbornicam podružnic in članicam, še en mesec časa za agitacijo, da pripeljejo to ali drugo znanko v našo organizacijo. V poletnem času je bilo v resnici prevroče, da bi šle okrog, ker mnogokrat je bila vročina kar nezgodna in smo bile srečne, če smo poiskale hladnejši kotiček, kjer smo se oddahnile. Sedaj je pa nastopila jesenska doba, ko je mnogo lepše za delati.

Zelo bom vesela, če bo kampanja zaključena z uspehom. Upam, da bodo vse naše pridne glavne odbornice pri podružnicah, se pridno potrudile vsaj zadnji mesec. Saj se ne pričakuje preveč od nobene. Vsaka naj bi pridobila zamo nekaj novih članic. Naprimer; ako bi VSAKA GLAVNA ODBORNICA PRIDOBILA VSAJ TRI NOVE, nato, če bi VSAKA TAJNICA PRIDOBILA VSAJ TRI NOVE IN VSAKA ODBORNICA VSAJ ENO NO-

VO ČLANICO. Tudi med članicami imamo mnogo pridnih sotrudnic in se je že večkrat odklikovalo pridno članico. Ako bi vse upoštevale ta apel, potem bo prav gotovo presenetljiv uspeh.

Nekatere boste imele mogoče izgovor sedaj je kampanja tajnic, naj one delajo! Toda povem vam, da tajnice so itak preobležene z delom že s tem, ko morajo skrbeti, da obdržijo članstvo in mnoge morajo same okrog članic kolektati. To je mnogo za pričakovati od tajnic, ampak naše marljive tajnice rade sodelujejo na vseh konjih in krajih, samo, da gre lepo naprej. Vsaka naj bi storila vsaj majhno več v času kampanje, pa bi gotovo dosegle zaželeni cilj.

Radi tega, naj moj zadnji apel v tej kampanji, velja sleherni glavni odbornici, vsaki tajnici in odbornici kot članicam, in še posebno pa vsem materam in hčeram. Ako VAM JE ZVEZA PRI SRCU, boste storile vsaj nekaj koristnega pred zaključkom kampanje za napredok vaše nad vse priljubljene organizacije. Hvaležna vam bom za vaše prizadevanje in pomoč!

Josephine Erjavec, gl. tajnica.



Kampanja se zaključi 31. oktobra

Ne iščite izgovorov, zakaj niste pridobili vsaj eno novo članico, ker noben izgovor ne bo držal. Vsaka naselbina ima še žene in dekleta, ki niso pri Zvezzi in tudi mladoletnih deklic je mnogo vsepovsod. Saj veste, da sedaj sprejemamo tudi druge narodnosti žene in dekleta, samo, da so praktične katoličanke in pri dobrem zdravju. Verjamemo, da nimate svojih rojakinj za pridobiti, ker so po večini že vse v Zvezzi, toda povabite v svoj krog tudi sosedke, ki so druge narodnosti. Z njimi ste gotovo dobre prijateljice in mogoče tudi deluje skupno v raznih klubih, zakaj bi jih ne povabili tudi za pristop v Zvezzo?

Torej storite svoj del v tej kratki dobi in imeli boste zavest, da ste storile svojo dolžnost, za kar vam najlepša hvala.

Št. 6, Barberton, O. — Parada na Delavski dan je bila ena najlepših v dolgem času. Vse organizacije, ki so se priglasile so nastopile. Lepa hvala našim kadetkam, ki so nastopile v lepem številu. Bilo je, kakor v prejšnjih letih. Uverjena sem, da bi bile vse vesele, če bi kadetke zopet postale aktivne in to se prav lahko zgodi, če ste vse pripravljene sodelovati.

Naš cerkveni piknik, ki se je vrnil pred nekaj tedni, je bil zelo uspešen. Udeležba iz Clevelandu je bila prav velika, kar nam je bilo vsem v zadovoljnost. Med gosti je bila tudi naša glavna predsednica Albina No-

vak, in ž njo je bila njena mlajša hčerka, ki je prav luščana, njena mama, Mrs. Križman ter Mrs. Ivanka Krall, predsednica podružnice št. 25 in prijazna Mrs. Pauline Stampfel, ki je zelo dobra prijateljica naše Zvezze.

Na operaciji je bila naša zvesta sestra Jennie Okolish, katero je srečno prestala in se ji zdravje polagamo vračuje. Želimo ji popolno okrevanje. Članice smo ji izročile darilo v priznanje za njene mnoge zasluge v dobrobit naše podružnice.

V družini Frank Zupec so dobili zalo hčerkico. Dekliško ime Mrs. Zupec je bilo Jennie Lukezic. Čestitamo ponosnim staršem!

Drage sestre, prosi se vas prav lepo, da bi pridobile kaj novih članic v tem mesecu, ki je zadnji čas v tej kampanji. Častno bo za našo podružnico, če bomo sodelovale, kar se vam toplo priporoča!

S pozdravom do vseh
Evelyn Krizaj, predsednica.

Št. 7, Forest City, Pa. — Na naši seji 7. julija je bilo sklenjeno, da napravimo prireditve "apron bingo" v naši prijazni naselbini Vandling, Pa., Borough Hall. Izvoljen je bil odbor, ki je šel hitro na delo, ker je več članic iz Vandlinga pri naši podružnici in so bile vse pri volji pomagati. Posebno agilne so bile Kristina Glavich, Fannie Kamin, Mrs. Jerin in njena hčerka in njena dva sinova sta tudi veliko pripomogla, da je bilo vse v redu. Iskrena hvala vsem!

Največ vstopnic po hišah so prodale Kristina Glavich, Fannie Kamin, Mary Kamin in Molly Becay. Pridno so se potrudile tudi estate članice, da smo imeli zares lepo udeležbo. Prav lepa hvala tistim članicam, ki so darovali predpasnike, ki so bili en lepsi od drugega. Ene članice so bile tako radodarne, da so kar dva darovali. Vseh skupaj je bilo 35 po številu. Tako smo imeli na rokah dvajset iger in vse drugo je bilo pa v denarju, kar nam je prineslo \$153.00 čistega dobička. Sedaj nimamo blagajničarko sestro Mary Marolt samo za ime, ampak ima tudi nekaj v ročni blagajni, da bo lahko delila kadar bo potreba.

Ne smem pozabiti našo sestro Kristino Menart, čeprav je zelo zaposlena s svojo gostilno, pa nam je veliko pomagala, ko je delila izdatke in štela dohodke. Bila nam je naklonjena tudi pri vseh drugih rečeh in njen delo ni bilo majhno. Bog povrni Tebi in Tvoji družini z ljubim zdravjem.

Lepa hvala članicam sosedne podružnice št. 29, Broundale, ki so kupile vstopnice in posetile prireditve v velikem številu. Ob prilikah vam povrnemo. Bodimo prepričane, da v slogi in zastopnosti je moč in uspeh!

Poročila se je Mary Zupančič, hčerka naše tajnice Matilde Zupančič z Josephom Mačekom iz Broundale. Želimo obilo blagoslova in sreče v novem stanu.

Od naše članice Mary Fellis je graduirala kot bolničarka iz Scranton bolnišnice rodna sestra Clara Fellis.

Tov je Ženska članica

USTANOVITELJICE ŠT. 12,

Milwaukee, Wisconsin.

Prva vrsta od leve na desno: Fannie Medle, zapisničarka; Marica Kopač, predsednica; Margaret Ritonia, Fannie Gregorčič, tajnica; Ivanka Urankar, blagajničarka.

Druga vrsta: Marie Kokol, Josie Črtalič, Agnes Bregar, Marie Pangre, nadzornica; Marie Zihelje, podpredsednica.

Tretja vrsta: Marie Matic, Marie Luksic, Anna Muhič, Frances Tratnik, Marie Anzer in Marie Drobnič.

Četrta vrsta: Rozi Znidar, Margaret Mozer, Zofia Staut, Agnes Peterlin in Gertrude Pintar.

Št. 12, bo obhajala proslavo 20 letnice v nedeljo 26. oktobra. Vršil se bo slavnostni banket, lep program in plesna veselica v S.S. Turn dvorani.



Hčerka sestre Verboys, namreč Tillie Verboys, bo pa graduirala v jeseni. Tillie je tudi naša članica. Iskrene čestitke obema bolnčarkama.

Sestra Fannie Vodovnik je prestala težko operacijo in zdravje se ji polagamo vračuje. Sestra Agnes Zedar je tudi na potu okrevanja, kar ji vse iz srca želimo. Več časa boleha naša sestra Keržič iz Vandling. Njena hčerka se zaveda četrte božje zapovedi, ker ji lepo streže v njeni dolgi bolezni. Vsem bolnim sestrám želimo ljubega zdravja.

Naše mesto je vec let nazadovalo v industriji in zdaj smo pa dobili tovarno Ames Company, kjer je veliko žensk zaposlenih. Druga tovarna, Johnson Shoe Factory, je pa bila otvorjena 5. septembra z veliko parado. V tej tovarni je zaposlenih do petsto ljudi. To je prav, da gre naše mesto naprej in vsi upajmo na boljše čase v bodočnosti.

Pozdravljene vse članice in odbornice SZZ!

Anna Kameen, predsednica.

Št. 12, Milwaukee, Wis. — Naša se je bila precej dobro obiskana. Dvajsetletnico obstoja naše podružnice bomo obhajale dne 26. oktobra v South Side Turner dvorani na 725 W National Avenue. Dopoldne bo darovane sveta maša za žive in mrtve članice v cerkvi svetega Janeza in v cerkvi svete Trojice. Tončno ob eni popoldne bo slavnostni banket in zvečer bo podan program in nato bo ples do polnoči. Katera članica še ni dobila vstopnice, prosim, da pride do mene, da ne bo pozneje izgovor, da ni dobila, ker sklep je, da mora vsaka članica kupiti vsaj en tiket.

Vabimo vse glavne odbornice in sosedne podružnice na to lepo prireditev. Prav gotovo boste imeli mnogo razvedrila.

Zbolela je naša predsednica Mary Kopač. Nahaja se v Misericordia bolnišnici. Prosim članice, da jo obište, kar ji bo v veliko veselje. Želimo, da bi kmalu okrevala ter se vrnila v našo sredo. Bolne so tudi sestre Justina Simerl, Anna Planovsek, Mary Rop, Mary Krnez in Louise Vodnik. Prosim, da obiskujete vse naše bolne sestre. Vsem skrajaj želimo ljubega zdravja.

Sprejeli smo dve novi članici, Julijo Neutzel in hči od naše rajnke sestre Fanny Gaber. Potrudite se, članice, in dobite še kakih novih članic v tej kampanji, ki se bo zaključila 31. oktobra. Lepo bi bilo, če bi pridobile vsaj dvajset novih članic za 20. letnico podružnice.

Pozdrav vsem glavnim odbornicam in članstvu Zveze, posebno našim od Št. 12! Vaša tajnica,

— Mary Schimenz.

Proslava 20 letnice Št. 12 Vabilo na banket!

Vljudno vabimo vse glavne odbornice in članice kot cenjeno občinstvo na banket, ki se vrši v nedeljo 26. oktobra ob eni popoldne, v počast 20 letnice obstoja podružnice v South Side Turn dvorani. Ob štirih popoldne bo podan lep program; in zvečer se bo nadaljevalo s plesno veselico, za katere bo izgral Bashell orkester.

Ob sedmih zjutraj bo darovana sveta maša v cerkvi svetega Janeza in ob pol enajstih v cerkvi svete Trojice, tako, da se bodo tudi oddaljeni gostje lahko udeležili svete maše. Va-

bljene ste tudi vse sosedne podružnice na poset.

Vse želimo, da bo naša predsednica Mrs. Marica Kopač okrevala za to proslavo, ker ona je mnogo storila za uspeh podružnice. Članice se pa prosi, da jo obiščejo v bolnišnici, kjer se nahaja za nedoločen čas.

Prosijo se vse članice, da sodelujete za uspeh naše proslave. Ko vam naša tajnica Mrs. Schimenz ponudi vstopnico v nakup, se nikar ne jezite nad njo, ker ni ona kriva, temveč je njena dolžnost, da izpelje naročilo, ki ji je bilo izročeno po sklepku seje. Torej lepo in prijazno sodelujte in bo za vse prav, kakorjudi uspešen izid, ki bo vsem v čast in ponos.

Naša kegljaška sezona se je pričela prav živahnno. Redno bo kegljalo osem skupin. Nekatera izmed naših kegljačev so prav spremne v tem lepem športu, druge se bomo pa izvezbači, da bomo imeli prav lep nastop na prihodnji tekmi. Pridite naokrog in dajte nam pospešiti pogum s svojo živahnvo podporo.

V nadji, da bomo imeli zares lepo udeležbo ob vseh strani na našem banketu vas skupaj lepo pozdravljam.

Helen Vodnik, podpredsednica.

Št. 13, San Francisco, Cal. — Drage članice: Naznanjam se vam da bo naša podružnica praznovala 20 letnico svojega obstanka 30. oktobra 1947. Obvešcene boste vse ob katerem času se prične. Lepo povabimo na poset tudi našo glavno predsednico.

Čestitam vsem našim prvih odbornicam in ustanoviteljicam: Ko pregledujem seznam naših pionirk, vidim, da se je že precej naših članic preseli-

I k Bogu po plačilo Med temi je tudi naša prva predsednica Mrs. Mary Strk (Golobič), in v kratkem sta preminili kar dve članici, Mrs. Anna Judnich in Mrs. Vinka Biban. Pog daj večni mir in pokoj, vsem našim umrlim sestrám! Me se jih pa spominjam v molitvi pri sveti maši, ki je darovana vsako leto v mesecu novembra za vse pokojne sesire. Takrat pride v lepem številu. Ob tej priliki bi vas prosila, drage sestre, da pripeljete kaj novih kandidatinj, da nam domestimo izgubo umrlih članic.

Drage sestre: Zdaj bi vam pa rada na kratko opisala o mojem potovanju na božjo pot v Lennent, to je blizu Chicage. Mogoče vas bo zanimalo, ker sestre me prosijo da naj kaj napišem.

Na dolgo pot sva se pedali skupaj z Mrs. Baro Kramer in sicer na poset Zvezinega dne, ki se je vršil pri Mariji Pomagaj, na ameriških Brezjah, v nedeljo 20. julija. Zmajar sem želela, da bi enkrat obiskala to slavno božjo pot in končno se mi je želja izpolnila in se mi je v resnici dopadlo.

V nedeljo jutro, ko pridemo tja, smo takoj opazile živahno gibanje, ko so se skupaj zbirale članice in prijatelji. Najprvo sem srečala našo glavno predsednico Mrs. Albino Novak, s katero sva se lepo pozdravili in kmalu nato pride naša častna predsednica Mrs. Marie Prisland, glavna tajnica Mrs. Josephine Erjavec, glavna blagajničarka Mrs. Josephine Muster in glavne nadzornice Mrs. Lenich iz Minnesota, Mrs. Železnikar iz Chicage in Mrs. Starin iz Cleveland. Srečala sem tudi vse navzoče glavne odbornice in mnogo članic kot odbornice od naše Zvezze in se z vsemi prav lepo pozdravila, saj so vse zelo prijazne žene. Hvala vsem za prijaznost in ljubeznost s katerim sem se srečala.

Zbrane smo se skupaj pred frančiškanskim semeniščem in potem se je pričela procesija, ki so je vila precej daleč. Častiti gospodje so v procesiji peli litanije Matere Božje, in članice so lepo odpevale, da je vse naokrog donel glas Marijinih pesmi. Procesija je šla do grote, kjer smo se ustavili ter prisostvovali sveti maši. Po sveti maši smo pa slišale lepo pridigo in nato je bil tudi blagoslov z Najsvetejšim. Pevski zbor od podružnice ja pa izbornoma prepeval skozi vso službo božjo. Oh, kako nebeško lepo je bilo, kakor v paradižu! Lurška Gospa je gledala na nas in me, hčere Njene, smo se pa zbrane pri Njej, da se ji svečano zahvaljujemo za prejete dobre. Mislim, da smo bile navzoče vse ene misli: da izkažemo ljubezen naši materi Mariji. Jaz ne morem opisovat moja čutstva, ker srce občuti zares globoko radost na tako božjem prostoru. Upam, da bom imela še kdaj priliko, se vrniti na ta prostor in ostati za delj časa.

Po sveti maši pa srečam prijateljico, Mrs. Mary Konda iz South Chica-



MARY STERK-BARBARA KRAMER

Mrs. Mary Sterk je bila prva predsednica podružnice št. 13. in Mrs. Barbara Kramer ustanoviteljica in tajnica. Podružnice št. 13. bo praznovala 20 letnico svojega obstanka v oktobru. Ustanovljena je bila 30. oktobra, 1927 in v začetku je podružnica štela 21 članic. Prvi odbor je bil; predsednica Mary Sterk, podpredsednica Anna Rezek, tajnica Barbara Kramer, blagajničarka Mary Troje, zapisnikarica Barbara Kramer, nadzornice Polda Rauh, Ella Rus in Agnes Markovich. Iskrene čestitke!

go, s katero se nisve videli dolgo let. Povabila me je na kosilo in po kosilu sem šla z družbo obiskat sestrski samostan in kapelo. Obiskala sem tudi cerkev Marije Pomagaj. Kako krasni so ti prostori! Marija Pomagaj je krasno naslikana in veličastno kraljuje v svoji cerkvici z zlato krono na glavi in premilim detetom v rokah. Zares nebeško lepo!

Potem sem obiskala tudi sveti križev pot, katerega so sezidale in uredile prav po mojstersko častite sestre. Ko gre človek od postaje do postaje čuti, da je nekje v svetem kraju, ker je vse tako mirno in krasno!

Ko smo vse ogledale smo se pa vrnilke k paviljonu, kjer se je vršil velik piknik in pozneje tudi lep program. Zopet sem srečala več poznanih žen še iz starega kraja. Rada bi bila ostala med prijazno družbo in sorodniki, a prišel je čas, da se odpeljemo nazaj v Chicago. Stanovala sem pri moji sestri Mrs. Ani S'monič, ki živi na West Coulter cesti, to je blizu cerkve svetega Štefana. S sestro se nisve videli 34 let in to je bilo prvič, da sem srečala njeno družino. Imela sem zares prijetno bivanje med nimi.

Pri sestri in sestrični Mrs. Plut na Pullmanu in pri Mrs. Konda, so mi stregli na vse načine, ker je bilo mogoče ter razkazali Chicago in okolico. Hvala lepa vsem za gostoljubnost in naklonjenost, kakor tudi sosedom na Coulter.

Lepo pozdravljam vse glavne odbornice in članice Zvezze in vse prijateljice v Chicagi!

Mary Stariha, predsednica.

VZTRAJNOST

Vztrajnost tvorijo volja moči, pogum odločnosti in značaj. Brez vztrajnosti ni mogoče uresničiti velikih idealov in dejanj. Marsikateri umetnik, pisatelj, znanstvenik ali trgovec je moral iti skozi leta borbe, čestokrat gladu in malodušja, preden je dosegel svoj cilj.

Dovršitev stvari je seveda najvažnejša. To je temeljna ideja, ki je naša vodilna sila. Je kot izkušen vodnik, ki hodi vedno pred nami. Pred seboj moramo imeti vedno kakšno inspiracijo, ki nas sili naprej.

Kolikokrat slišimo ob smrti tega ali onega povprečnega mladega človeka, da je "boril svoj boj do konca." Vztrajal je do konca. Well, to je že nekaj, kar imenujemo lahko inspiracija, čeprav ne bodo na njegovem naročniku vklesane besede, ki bi označevala njegova velika dela! Že to, da se je boril in delal trdo in pošteno, je samo po sebi lepo dognanje.

Mnogim našim dognanjem je plačilo zgolj zadoščanje njihove dobre izvršitve, čeprav ni pri tem nobene materialne pridobitve. Zadoščeno je naši spiritualni naturi, ki črpa iz tega moč za nadaljnja prizadevanja. Saj vprav taka in enaka zadoščenja v življenju nas bodrijo do vedno večjih in večjih stvari in nam delajo življenje znosno. Nekoliko priznanja tu in tam pomeni mnogo za vse, ki se v resnici trudijo. Vse to dviga duha, vztrajnost in zanos življenja!

Št. 14, Cleveland (Nottingham), O.— Ta dopis velja vsem našim članicam kot opomin, da se bomo v nedeljo 12. oktobra zbrale skupaj ob treh popoldne v Društvenem domu na Recher Avenue, kjer bomo praznovale skupno z našimi ustanoviteljicami 20 letnico pričetka podružnice št. 14.

Matere, Slovenke in pionirke te male naselbine, Nottingham, so ustanovile podružnico št. 14 dne 27. oktobra, 1927. Ustanovnih članic je bilo 50. Podružnica je imela zdrav in močan pričetek ter vsako leto lep napredek, ko so se vrstile kampanje za nove članice. To pa zato, ker je imela dobre ustanoviteljice, kakor Mary Darovec, Frances Rupert in druge zavedne Slovenke. Dela in potov je bilo vellko, toda naše vrle začetnice niso omagale; šele so s svojim ciljem naprej in podružnica št. 14 sedaj šteje 430 članic v obeh oddelkih. Skozi dobo 20 let smo imele tudi smrtnne slučaje. Umrlo je 50 članic. Prva nas je zapustila sestra Elizabeth Novinc in to je bilo 28. decembra, 1929 in potem so se vrstile še druge, katere pogrešamo v svojih vrstah in posebno ob prilikah, ko se praznuje obletnica ustanovitve. Položimo v duhu ob 20 letnici venec molitve tem umrlim članicam. Njih spomin bo vedno živel v naših sreih.



Ustanoviteljice podružnice št. 14, Cleveland, (Nottingham), Ohio.

Prva vrsta od leve na desno: Anna Rehar, Mary Darovc, blagajničarka; Antonia Kaušek, podpredsednica; Frances Rupert, predsednica; Frances Novak, tajnica; Matilda Ropert, pomožna tajnica in Mary Pretekel, ml.

Druga vrsta: Mary Črvan, Uršula Kalac, Mali Stergar, Mary Pertekel, Jennie Sam- sa, Angela Benčin in Anna Skufca.

Tretja vrsta: Mary Novinc, Anna Korošec, Uršula Trtnik, Justina Skufca, Frances Fortuna, Jennie Mandel in Mary Kočevar.

Podružnica št. 14 bo praznovala 20 letnico obstoja s predstavo v Društvenem domu na Recher Avenue v nedeljo 12. oktobra, 1947.

Vljudno ste vabljene na to prireditve 12. oktobra. Upam in želim, da boste prišle v obilnem številu ker nobena ne ve, katere bo manjkalo do prihodnje proslave, zato bodimo zavedne do svoje organizacije dokler imamo lepo priliko.

Pozdravni govor ustanoviteljicam bom imela jaz, Ivanka Puncoh; glavna predsednica, Albina Novak, bo govorila v imenu Zveze in ona bo predstavila ustanoviteljice in med njimi bo naša najboljša delavka sestra Frances Rupert. Ob 3:30 popoldne, se prične igra "Razvalina Življenja." Po igri nastopi pevski zbor "Slovan." Ob pol osmih zvečer se prične ples. To je kratek spored programa, ki bo podan dne 12. oktobra. Prijazno vabimo na ta dan k nam v poset vse članice in tudi od sosednjih podružnic, kakor tudi prijatelje dramatike in petja ter lepe domače zabave. Najlepše pozdrave vsem!

Ivanka Puncoh, predsednica

Čestitke Mr. in Mrs. Frank Rupert!

Dne 15. septembra sta obhajala 40 letnico srečnega zakonskega življenja dobro poznana in obče spoštovana Mr. in Mrs. Frank Rupert, 19303 Shawnee Avenue, Cleveland, Ohio. Mrs. Rupert je bivša glavna podpredsednica. Iskrene čestitke!

Št. 15, Newburgh, Pa. — Naša podružnica bo praznovala 2. novembra, 20 letnico obstanka. Udeležile se bomo skupno svete maše ob 7:15 ter prejeli sveto obhajilo. Pred sedmo uro bomo molile rožnji venec za umrle članice naše podružnice, da se jih spomnimo v naših molitvah, vseh, ki so odšle v večnost pred nami.

Dvajset let, to je že dolga doba za

našo podružnico. Koliko težav in skrbi imajo prve odbornice, ko se društva ustanavljajo in tako je vse skozi leta, da se odbornice trudijo za napredok društva. Za odbornice je največje veselje, če članice sodelujejo in da so si zares narodne sestre ali pa kot ena družina. Prosi se članice, da bi se vsaj ene seje udeležile na letu, da ne bomo zmeraj ene in iste navzoče.

Izgubile smo zopet eno našo članico. Preminila je sestra Jennie Zajc. Bila je dobra članica naše podružnice. Naj ji sveti večna luč. Preostalim izrekamo globoko sožalje.

Meseca julija je nas na seji obiskala glavna predsednica in urednica Zarje, Albina Novak. Okrog devete ure na rahlo potrka na vrata in ko se vrata odpro, smo bile res presenečene njenega obiska. Žnjo je bila njena prijateljica Mrs. Paulina Stampfel, članica št. 25. Povedala nam je o skupini prireditvi za katoliško Ligo in prosila nas, da se potrudimo dobiti nove članice, ker je v teku Mati-Hči kampanja. Obenem nam je priporočala, da skušamo oživeti vežbalni krožek. Prav lepa hvala za obisk, sestra Novak. Dobrodošla vsak čas!

Sedaj pa malo o pikniku, ki se je vršil 7. septembra. Vreme smo imele nad vse lepo. Zvečer je bila velika udeležba. Prav prijetno je bilo na tem pikniku. Najlepša hvala delavcem, ki so bili res izvrstni in ti so bili, pri bari: Anton Šraj, Ludvik Barle in Mrs. Filipovič. Kuharce so pa bile Mrs. Lekan, Mrs. Šraj in Mrs. Česnik. Struklje je prodajala Mrs. Lausche. Tikete: Mrs. Barle, May Janežič in Mary Škufca. Mrs. Mirtel in Mrs. Stražar sta imeli pa dvorano v oskrbi in sta prav dobro red držali. Tudi naša dekleta so pomagale prav pridno,

za kar jim najlepša hvala. Oprostite ker ne vem vseh imen. Torej še enkrat, najlepša hvala delavcem in delavkam, ker so se žrtvovali, da je bil dober uspeh.

Želim vsem članicam ljubega zdravja, ki je največje bogastvo sveta.

Pozdravljeni vse članice in obenem Vas vabim na ples, ki se bo vršil v novembру na 80 cesti. Godba bo izvrstna in za žejne in lačne bo vse najboljše!

Anna Jakič, predsednica

Vesel rojstni dan!

Dne 15. oktobra bo praznovala svoj rojstni dan glavna podpredsednica Anna Pachak. Ona je tudi predsednica podružnice št. 3. Vse najboljše želimo naši slavljenki, kakor tudi vsem ostalim odbornicam in članicam, ki imajo rojstni dan v oktobru!

Št. 17, West Allis, Wis. — Naš Pillow Case Card Party se bo vršil v nedeljo 26. oktobra ob osmih zvečer v cerkveni dvorani, na 1210 So. 61st St. Ta prireditve se prireja v prid naše ročne blagajne. Članice, ki želite darovati prevleke za blazine, ste prosene, da jih prinesete na sejo ali na moj dom in tudi lahko kupite iste pri meni, ker imam nekaj parov na rokah in se prodajajo po \$1.30. Torej lahko kupite po tržni ceni in potem darujete podružnici. Prosi se vas, da sodelujete v vseh orizih, da bomo imelo čim lepši uspeh.

Želje za skorajšno okrevanje se izreka sestri Mary Murn. Članice se pa prosi, da obiskujete bolne sestre.

Znano vam je, da smo izgubile dobro in zvesto sestro Josephine Križević. Bog ji bodi milostljiv in pošeli ji

ČRTRTI IZID MATI-HČERKA KAMPANJE

Podružnice:	Razred A	Razred B	Mlad.	Skupaj
Št. 20, Joliet, Ill.	7	0	11	18
Št. 63, Denver, Colorado	2	3	11	16
Št. 19, Eveleth, Minnesota	1	0	11	12
Št. 35, Aurora, Minnesota	0	7	4	11
Št. 7, Forest City, Pa.	2	1	6	9
Št. 47, Garfield Heights, Ohio	6	0	3	9
Št. 88, Johnstown, Pa.	2	1	6	9
Št. 32, Euclid, Ohio	0	2	6	8
Št. 95, South Chicago, Ill.	0	3	4	7
Št. 25, Cleveland, Ohio	5	1	0	6
Št. 10, Collinwood, Ohio	2	0	3	5
Št. 12, Milwaukee, Wis.	1	0	4	5
Št. 41, Collinwood, Ohio	0	3	2	5
Št. 67, Bessemer, Pa.	0	3	2	5
Posamezne Agitatorke:				
Josephine Erjavec (20)	4	0	9	13
Frances Bradach (35)	0	7	4	11
Anna Godlar (32)	0	2	6	8
Jennie Petrovic (88)	2	0	6	8
Mary Lenich (19)	0	0	7	7
Victoria Hocevar (47)	5	0	2	7
Mary Markezich (95)	0	3	4	7
Matilda Zupancic (7)	0	1	5	6
Mary Tekaucic (25)	5	1	0	6
Johanna Krasovich (63)	0	1	5	6
Helen Vodnik (12)	1	0	4	5
Ella Starin (41)	0	3	2	5
Frances Susel (10)	2	0	2	4
Rose Jerome (19)	1	0	3	4
Johanna Aubel (90)	4	0	0	4
Theresa Zagozen (1)	0	0	3	3
Josephine Zelezničar (2)	0	0	3	3
Betty Pribula (7)	2	0	1	3
Josephine Kral (16)	0	3	0	3
Frances Gaspich (20)	1	0	2	3
Rose Chiodi (52)	1	2	0	3
Angelina Andolshek (63)	2	1	0	3
Frances Gerze (63)	0	0	3	3
Amelia Svizel (63)	0	1	2	3
Mary Snezic (67)	0	1	2	3
V razred A		50		
V razred B		36		
V mladinski oddelek		105		
SKUPAJ		191		

ZADNJI KLIC V KAMPANJI!

Drage sestre! Nahajamo se v zadnjem mesecu letošnje kampanje. Kakor se vidi iz poročil v Zarji, gre ta kampanja počasi naprej, čeprav je posvečena MATERAM IN HČERKAM. Pričakovano se je veliko več zanimanja, ker naslov te kampanje se tiče skoraj vsake posamezne članice in to pomeni, da je tudi vsaka, takorekoč, agitatorica in načelnica. Upati je, da bomo v tem mesecu storile, kar je bilo v prvih mesecih zamujeno. Pomnimo, kar storimo koristnega v kampanji, to ni samo za dobrobit naše Zvezze in podružnice h kateri spadamo, toda vsaka, ki žrtvuje svoj čas, dobi tudi lepo nagrado. Za to kampanjo so razpisane prav mične nagrade in lepo bi bilo, če bi se vsaka mati potrudila za novo broško, ki se dobi, če se vpiše tri nove članice, pa naj bo v mladinski ali odrasli oddelek. Tako, da ni nobenega izgovora, zakaj se ne bi potrudile in pomagale svoji lepi organizaciji k večjemu napredku.

Čestitam vsem podružnicam, ki so že pridobile lepo število novih članic v tej kampanji. Najlepša pohvala vrlim članicam in odbornicam, ki se trudite ter priznanje za delo, ki ga posvečate Zvezzi. Upati je, da se bomo v zadnjem mesecu potrudile tudi vse tiste, ki nismo še doslej dobile novih članic, tako, da bomo ob zaključku kampanje s ponosom čitali o lepem uspehu mnogoštevilnih zmagovalk. To je moja srčna želja.

Ostajam vam hvaležna ter vas vse skupaj prisrčno pozdravljam,

*Josephine Železnikar,
glavna nadzornica.*

večni mir in pokoj. Naše globoko sožalje potrti družini.

Vše članice, ki deigujete na asesmentu se vljudno prosi, da poravnate takoj, ker naša blagajna ne more vzdrževati vaš asesment. Jaz morata skrbeti, da je vsak mesec redno poslan ček na glavni urad in vsaka bi morala poskrbeti, da ima plačano. Vas lepo pozdravljam,

Marie Floryan, tajnica.

Št. 18, Cleveland (Collinwood), O. — Ravnonkar minula seja ni bila povoljno obiskana, kar prosim, da se nadomesti prihodnji mesec, 14 okto-

bra stoprocentno! Med načini imamo vedno kaj zabavnega po zaključku sestankov, to vam lahko potrjujejo one, ki se dokaj vestno udeležujejo društvenih zborovanj. Obljuba dana na glavni seji, da se boste v bodoče vestnejše udeleževali sestankov, naj, prosim—drži. Malo dobre volje je potreba in vsaka si bo rezervirala drugi torek v mesecu za par ur, ali ne? In kar je zelo važno, še do 31. oktobra, letos, če le mogoče, da vsaka pripelje vsaj eno novo kandidatinjo, dokler je v teku važna kampanja. Pristopnina je prosta za vse novo pristople.

Upam, da ste vse članice primeroma zdrave, kar pač srčno privoščim vsaki posebej! Skoraj bo tu dolga jesen in še daljši zimski večeri. Ob takih služajih, če le mogoče, naj bo ob prostem času najboljši prijatelj — dobra knjiga.

Spominjam se mladosti, ko smo otroci tako nekam čudno gledali starega Martina, ki je najraje "strrel" debele "bukve," kot smo rekli. A, ko smo ga pripravili do povesti, vedel jih je očanec precej; seveda kot vsak zemljan, je imel tudi on sebe vedno najbolj v čisilih in tako svoja vojaška leta. Najbolj mi je bilo ustrezeno, če

smo začeli o "Turkih", katerih je pobil za časa vojske "Radeckega" in takole nekako je tekla povest:

"Kaj, jaj, jaj, jaz streljal Turke in pobil jih sam sem sto, Radecki me je hvalil, no pa saj sem bil zato . . ."

"Dva parizarja bi nesel, ne pa samo tistih buč, samo grdo sem pogledal, pa jih ducate b'lo fuč . . ."

Znala sem, da pretirava, pa se oglasim: "Ej, Martin, zadnjič ste pa manjšo številko rekli, dali za v posin' . . ."

Vedno me je titutiral s "fajlo," kadar me je srečal, a takrat je pogledal z belim, zvili oči in puhi vane:

"Oj, ti grda smrdokavra, oj ti mleko skisano, tiliili, pa ti boš meni rešila, da pobil jim nisem sto?"

Gromki sneh solze nam zvabil, Martin bil je jezno bled, pozno v noč s Polonco — žensko — klika vprek sta mestni cvet.

Josephine Praust, tajnica

Št. 19, Eveleth, Minn. — Ker je letošnja kampanja posvečena materam in hčerkam, bom pa še jaz malo napisala, ker imamo tajnice veliko odgovornost ravno v tej kampanji, saj tvorimo vodilni odbor. Tajnice smo resitne ženske; rade bi, da bi šlo vse nam po volji, pa včasih ne gre tako gladko. Jaz mislim, da so tudi druge kakor sem jaz. Čas beži pred nami in se mi zdi, da je komaj en mesec kar se je začela kampanja ali v resnici smo pa v zadnjem mesecu in ne bo dolgo, ko bo zaključek.

Drage sestre, matere in tajnice: Ali ste že kaj novih vpisale k vaši podružnici? Jaz sem jih nekaj, okrog dvanašt mislim, pa ne, da bi vse sama dobila, ampak s pomočjo drugih članic. Pri naši podružnici imamo par zelo agilnih delavk, ki prav rade pomagajo. Brez truda se seveda ne more doseči uspeha. Dajmo se vse malo potruditi, da bo napredek. Čeprav je težko nabirati članice, toda se še zmeraj katera dobi. Sedaj imamo pa tajnice nalogo nekaj pokazati in glejmo, da ne bomo ravno me najzadnje, ker vsaka izmed nas se veseli, kadar je čas za izpolniti pristopno listino. Le poguma je treba in pojdimo na delo, pa bomo prekosile vse pretekle kampanje, če nam bo sreča naklonjena.

Jaz bi kaj rada vidla, da bi bile zaenkrat v Minnesoti na površju. Kaj ve mislite, drage sestre? Ali se bo moja želja izpolnila? Ali se strinjate z menoj? To bi bila velika čast za vse matere, posebno pa za tajnice, ki so tako pridno delale in agitirale na vse strani.

Rada bi stavila to važno vprašanje vsaki materi: Ali imaš Tvojo hčer pri naši podružnici? Če ne, potem nikar ne odlaja temveč jo vpisi še danes! Pri Zvezni imamo tri razrede. V razred A se plačuje 35 centov na mesec in zavarovalnina je sto dollarjev; v razredu B je mesečnina 60 centov na mesec in smrtnina znese do tristo do-

larjev in v mladinskem razredu je pa asesment samo deset centov na mesec od 1 leta do 18 let starosti in smrtnina je tudi sto dollarjev. Potrudi se, draga mati, takoj, da bo Tvoja hčerka pod okriljem naše Zvezne. Stori to preden poteče odločeni čas. Jaz bom zelo vesela in z menoj tudi vse ostale tajnice, če bo ta kampanja uspešna.

Zdaj pa še malo novic, katerih bi bilo precej, če bi imela čas vse poročati, toda bom le glavne stvari.

Dne 2. avgusta je za vedno zaspal soprog naše večletne zapisnikarice Matilde Rebetz, v starosti 69 let. Bog mu daj večni mir in pokoj". Družini izrekamo naše sožalje. Vem, da bo pogrešah, ker bil je dober oče.

S sestro Lenich sva bili pri pogrebu na Gilbertu, kjer so položili v grob eno naših članic, Frances Sterniša. Žalosten je pogled otrok, ko polagajo mater v hladni grob. V momem srcu sem čutila, kakor da so izgubili svoj najdražji zaklad, ki je bil pokrit v temni grob in otroci so stali ob odprttem grobu vsi zbegani, kakor, da ni več življenja za nje. Toda On sam nas tolaži in On je tisti, ki nam da vse življenje in smrt; vse pride in tudi mine, ali življenje zanje pa le ni več kot je bilo, ko je mati živila. Bog jih potolaži in jim daj pomoč, da bodo lahko prestali. Naše globoko sožalje vsej družini. Pokojni pa naj sveti večna luč. Bog ji bodi milostljiv in priporočam jo v molitev.

Od 31. julija do 3. avgusta je mesto Eveleth praznovalo 50 letnico. Vse te dni so se vršile velike javne manifestacije in ljudstvo je prišlo iz vseh delov države, da prisostvuje svečanostim. Ena izmed lepih stvari je bila na dan otvoritve, ko se je zvečer vršilo kronanje kraljice. Za kraljico je bila počastena Mary Jean Ritmanic, članica naše podružnice. (Njena slika je na naslovni strani te Zarje). Vršile se je tudi velika parada in kraljica je imela krasno okrašen prestol na vozu, ki se je veličastno pomikal v povorki. Za darilo je prejela krasno zapestno uro. Bile smo zelo ponosne, ker je naša Slovenka in članica Zvezne prejela to izredno čast.

Naše čestitke kraljici Mary Jean Ritmanic in njenim staršem!

Vas vse skupaj lepo pozdravljam in še enkrat opominjam in še enkrat opominjam: storite, kar največ je v vaši moći za uspeh MATI - HČI kampanje!

Rose Jerome, tajnica

Št. 20, Joliet, Ill. — Izgubile smo zopet eno članico. To pot je Bog poklical sestro Filomeno Fance. Počojna jebolehal delj časa. K podružnici je pristopila 21. aprila, 1934; umrla je 2. septembra, 1947. Pogreb se je vršil iz cerkve svetega Jožefa na naše pokopališče, kamor so jo spremile naše članice na zadnji pot. Na večer pred pogrebom, so se prikrsti zbrali članice, ki so molile za

dušo pokojne. Naj ji sveti večna luč. Preostalom izrekamo naše sožalje.

Tem potom se tudi poroča, da bodo naše kadetke priredile plesno veselje 18. oktobra v naši farni dvorani. Dobiček te veselice bo šel v potovalni sklad, katerega zbirajo kadetke za poset prihodnje konvencije, v Pueblo, Colo. Radi tega se kadetke pridne trudijo, da bo čim večji uspeh. Materice, ki imate sinove in hčerke doma, ste prošene, da jih pošljete na plesno veselje od kadetov. Hvaležne vam bodo za udeležbo.

Dne 28. julija sta graduirali, iz svestega Jožefa bolnišnice, za bolničarki (cadet nurses), May Rose Končar, hčerka naše članice Frances Končar in nečakinja naše podpredsednice Mrs. Anna Mahkovec, in Helen Mutz, hčerka Rose Mutz na Vine Street. Obredi za graduantke so se vršili v nemški cerkvi svetega Janeza.

Kampanja za nove članice bo samo še ta mesec. Prosi se vas, da v tem mesecu vpšete vsaka vsaj eno novo članico. Vse tiste, ki so med kampanjo pristopile in niso bile še formalno sprejeti, ste prošene, da pridete na oktobrsko sejo.

Končno želim vsem bolnim članicam hitrega okrevanja in skorajšen povratak na našo sejo. Pozdrav!

Josephine Erjavec, zapisnikarica

POZOR ŠT 20!

Na prihodnji seji 20. oktobra bo filmska predstava. Seja se prične ob dveh točno in ob pol treh popoldne se prično kazati filmske slike. Videle boste razne zanimive dogodke naše fare, naselbine in podružnice. Dalje boste videle razne poroke naših kadetk, važne slavnosti in od parad, ki so se vršile v mestu. Slike so zanimive in se kažejo samo enkrat na leto. Pridite v velikim številu in pripeljite s seboj tudi svoje hčerke, soproge in one za katere veste, da so na slikah. Ne zamudite te predstave. Pridite v veliko farno dvorano na Chicago Street 20. oktobra Nasvidenje!

Kadetke št. 20 v Michigan City, Ind.

Na večkratno povabilo od Mr. J. V. Stauffer-ja, načelnika letnega programa in na priporočilo načelnika za Chicago Music Festival, Mr. Philipp Maxwell-a, ki pod avspicijo Chicago Tribune prirejata največje prireditve v naši deželi na prostem v poletnem času v Soldiers Field, so se odzvala naša dekleta poznana kot "National Championship Cadets", 32 po številu. Prireditve te vrste se vrše vsako leto tudi v Michigan City, Indiana pod naslovom "Theater of Nations of International Friendship Gardens". Letos je bila izbrana sobota 26. julija, 1947.

Ker čutim v dolžnost, da spremjam dekleta, kadar gredo iz mesta, sem se udeležila tudi te prireditve. Vem, da so tudi kadetke zadovoljne, ko vidijo, da se zanimam za njih varstvo.

Povedano nam je bilo, da za to predstev, zbirajo samo tiste skupine, ki so odlikovane za svojo perfektnost v prejšnjih nastopih, zato je bilo našim kadetkam v čast dobiti vabilo za nastop.

Iz Jolietja so se odpeljale v petek večer v svojem busu (chartered bus). Prenočevalo so v Spaulding hotelu (to je najboljši hotel v mestu). V soboto so imele ves dan čas, da so si ogledale mesto in druga zabavišča. Poslan jim je bil zletniški avtobus, da jih je vozil okrog mesta in imele so tudi okusev obed v parku zunaj na prostem.

Ko smo se z družino bližali temu prostoru v soboto popoldne, smo že od daleč videli karo za karo, bus za busom, ko so zavijali v ta velik prostor, kjer se je zvečer vršila prireditve. Ljudstvo se je prijeljalo od daleč in bližu, da zopet prisostvuje tej kolosalni letni prireditvi.

Kraj, kjer se je vršila ta prireditve, je eden izmed najlepših v Ameriki, tako je povedal Mr. Maxwell od Chicago Tribune, kateri potuje po vsej Ameriki in načeljuje raznimi programom. Povedal je, da je bil prejšni teden v Mexico, toda ta prostor je vse lepši kot kje druge. Ta park je velik, na milijone dolg, okrašen s krasnimi cvetlicami in drevesi. V resnici zgleda kot paradiž. Jaz sem videla mnogo krasnih parkov v Ameriki in tudi v Evropi, toda po moji sodbi je ta kraj zares eden izmed najlepših.

Oder v tem parku je urejen na trati in obkroža ga voda v katerem se zrcali oder. Da prideš do odra moraš stopiti po ozkem mostičku, ki meji gledalcev od onih, ki na odru nastopijo. Ta oder zgleda kot majhen otok, obdan okrog in okrog s krasnimi drevesi, s cipresi, mnoge žalcste vrbe, s smrekami in vsakovrstnim grmičjem, katerega se zamisliti ne moremo. Obdan je tudi z raznimi cvetlicami, katerih vonj dehti vse naokrog. Okrog odra so napoljni mikrafoni, da se program sliši daleč naokrog. Program se je pričel ob osmih zvečer in ves prostor je bil umetno razsvetljen. Krasen je bil pogled na oder, kjer so se lepo vrstile točke za točko in slikovitost nastopov je krasno odsevala v vodi pred odrom. Jaz ne pomnim, da bi kdaj prej videla lepše prizore.

Na programu je bilo podanih mnogo znamenitih glasbenih točk, o katerih čitamo in jih slišimo na radio in tukaj smo jih videli v osebnih nastopih. Dalje smo videli slavne plesalce iz Holland, Michigan, znani kot "Klompen dancers". Nastopili so tudi Samoa Islanders, ki so igrali na harpe in razne druge inštrumente. Nastopili so tudi odlični baton twirlers, katerih je bilo več sto naenkrat na odru kar nas je vse očaralo.

Naše kadetke je zelo lepo predstavil Mr. Maxwell in sicer kot "The Slovenian Women's Union National Championship Cadets from Joliet, Illi-

nois. These cadets are the best in the country, who have performed last year on our Musical Festival at Soldiers Field in Chicago marveled by 96,000 spectators." Povedal je še več lepega, toda ne bom vse ponavljala.

Kadetke so zares lepo nastopile. Za vsako vajo so prejele buren aplavz. Njih zelene uniforme z zlatimi okraski in zelena trata za ozadje, je pri luči napravilo očarljiv pogled. Njih kretnje so se pa zrcalile v vodi pred odrom, kakor da bi dva krožka obe nem korakala.

Bilo je pozno noč, preden je bilo vse končano. Ljudstvo se je začelo vračati v hotele, drugi zopet domov. Ker nismo imeli rezervirane sobe v hotelu, smo se pa rano v jutru podali proti domu. Za te dni so po navadi oddane vse sobe po vseh hotelih, ker je vsako leto zelo velika udeležba. Kadetke so ostale tam še ves dan v nedeljo.

Komaj teden po tej prireditvi v Michigan City, so kadetke dobine zopet povabilo in to od načelnika "Gla diola Festival", ki se je vršil 23. avgusta v Mommence, Illinois. Povabilo je poslal Mr. Miller, ki dela za Mr. Maxwell-a od Chicago Tribune. Tudi za to prireditve povabilo samo najboljše skupine. Njih krasen nastop v Michigan City jim je dal novo odlikovanje in zato jih vabilo na vse najbolj važne prireditve.

Vsi ti nastopi naših kadetk pred Amerikanci in drugimi narodi, niso samo v ponos dekletam ali članicam št. 20, temveč v ponos vsem članicam Slovenske ženske zveze ter vsemi našim rojakom širom Amerike. Biti predstavljene kot slovenskega pokoljenja, so pač edine da prinašajo nam vsem odlikovanje. Naj drugorodci vedo, da nimajo posebnega talenta samo Irci, Angleži, Francozi, Švedi, itd. temveč se znamo tudi mi Slovenci v javnosti postaviti, kadar nam je dana prilika.

...Josephine Erjavec
Čestitke kadetke!

Slovenska ženska zveza si šteje v vellko čast in ponos, imeti v svojih vrstah tako napvišji izvežban vežbalni krožek kot ste ve kadetke pri št. 20. Sprejmite naš najvišji poklon in hvaljenost. Zares smo vse ponosne na vas! Le tako naprej, pokažite javnosti, kako brhke so naše Slovenke! Čestitke, kadetke, vašim voditeljicam in seveda Mr. Pearsonu, ki se toliko trudi za vašo popolnost. A.N.

Št. 21, Cleveland (West Park), O. — Na zadnji seji je bila precej dobra udeležba in vse navzoče so bile prav dobre volje, najbolj pa tiste, ki so bile srečne, da so dobine nagrade, ko so bili listki dvignjeni. Mrs. Less je darovala pet dolarjev v ročno blagajno. Prav lepa hvala, Mrs. Less.

V mesecu septembru se z globoko žalostjo v moji družini spominjam smrti ljubega očeta in sogroga, ki nas je zapustil pred 17 let. Zapustil mi

je osem otrok, najmlajši star tri leta. Bog mu daj večni mir in pokoj! Svetla maša zadušnica se je brala na dan njegove smrti, to je bilo 27. septembra. Hvala vsem, ki so se udeležile svete maše.

Poročati imam več novic. Teta štorklja je prinesla čvrstega fantička Mrs. Konkoy. Naše čestitke in tudi sestri Kozely, ki je postala stara mama. Čestitke starim mamicam Mrs. Hosta in Mrs. Kozuh, ki sta že večkrat dočakali srečne dogodke v svojih družinah in sestri Sterle, ki je tudi postala stara mama.

Zdaj pa zakonske novice. Oženil se je sin od Mrs. Frank Sterle. V zakonski stan sta tudi stopila Matevž Škufca in Jacqueline Vidmar. Vsem želimo sreče in božjega blagoslova ter dolgo življenje.

Naš piknik od podružnice se je tudi dobro obnesel. Načelna hvala Mrs. Kovač, Ančki, Mrs. Zalar in Mrs. Hosta, ki so pridno delale ter vsem, ki so se udeležili in pomagali k uspehu. Hvala tudi Mrs. Kovač za prostor.

Bolna je Mrs. Paturica in tudi njen soprog je resno zbolel. Želimo, da bi se kmalu pozdravila, kakor tudi vse druge bolne članice.

Mrs. Zalar in jaz sva obiskali naše dobre članice, ki so prostovoljno darovale za uboge reveže v stari domovini. Dobili sva tudi več dobitkov. Iskrena hvala prav vsem skupaj za prijaznost in naklonjenost. Naj vam Bog stoterokrat povrne.

Upam, da se vidimo na prihodnji seji. S pozdravom,

Frances Kave.

Prireditve po seji št. 25.

Št. 25, Cleveland, O. — Po seji 13. oktobra se bo vršil bingo za krasne dobitke, kateri so ostali od veselice skupnih podružnic, ki se je vršila 7. septembra. Na rokah je do 60 lepih stvari, ki bodo oddane srečnim igralкам. Vabljene ste tudi sosedne podružnice. Vrši se v zborovalni dvorani, v šoli svetega Vida. Na tem sestanku boste tudi slišale poročilo o skupni prireditvi.

ODBOR

Št. 26, Pittsburgh, Pa. — Zopet je poteklo par mesev, odkar ni bilo glasu iz naše naselbine. Ne vem, zakaj vse tako molči? Jaz sem se malo potuhnila in čakala, mogoče se bo katera druga kaj oglasila, pa vidim, da le ni nič. Torej sem sama sebi rekla: Micka, kar lepo sama vzemi v roko tisto goskino pero, pa pritisni malo tistih črnih kljuk na papir. Saj mi ne boste zamerite, če se tako izrazim, kaj ne, da ne?

Drage sestre: Prav lepo se vam zahvaljujem v imenu vsega odbora, za tako lepo udeležbo na seji 9. septembra. Vsem, ki niste bile navzoče, je lahko žal, ker ste nekaj zamudile. Bilo je res prijetno razpoloženje med nami. Vse članice smo šle z veseljem v srcu domov, ker smo se tako lepo

zabavale ves večer. Na prihodnji seji 14. oktobra se bomo pa še boljše zabavale ker bomo imele veliko presenečenje. Že zdaj vam povem, da bo vsaki žal, ki bo sejo zamudila.

Na septembrski seji smo sklenile, da bomo imele meseca novembra domačo zabavo in tudi igrale bingo, da vsaj nekoliko pripomorem naši ročni blagajni. Drage sestre, pridite brez izjemne in prosi se vas, da tudi darrujete kakšen majhen dobitek, da bomo imele za bingo nagrade. Vabljeni ste tudi bližnje podružnice na poset. Ob priliki vam bemo gotovo vrnile izkazano naklonjenost in gostoljubnost. Priskočite nam na pomoč ker gre za korist in napredlek, in ime vseke članice, ki bo kaj darovala bo zapisano v zapisniku, da s tem dobti priznanje. Torej hitimo na delo! Drage sestre, ne bodimo zaspane v tej naši lepi organizaciji. Potrudimo se kar najbolj je mogoče, da povzdignemo svojo organizacijo na visoko stopnjo. Da bomo stale na najbolj visokem gričku in bomo gledale dol in dolino, takor tista pesmica pove:

Gori na hribčku pa cerkev stoji,
modro se ona nevesta drži;
lepo je pobarvana, lepo je okinčana
to je zares podoba iz nebes.

Ta cerkev pa hoče tudi svate imeti,
notri pride svatov dvanaest,
to so bili mašniki božji namestniki,
to so bili svatje lepe cerkve.

Zato tudi me povzdignitno glas in recimo s to cerkvico: tudi ne hočemo imeti veliko več članice in podružnic v tej naši lepi organizaciji. Na delo, na delo in nikar ne spimo kakor kralj Matjaž, tam za deveto goro.

Rada bi še kaj več povedala pa mi čas ne dopušča, ker sem zaposlena od nog do glave, da včasih ne vem, kje se me glava drži.

Vile rojenice se tudi pridne oglašajo v naši naselbini. Pri družini Bratetič so dobili krepkega fantka; pri družini Slosar pa zalo deklico, katera upam, da bo naša zvesta članica, takor je njenam mamica.

Drage sestre: Približuje se zopet jesen; poletje bo kmalu vzelo slovo svoji lepi naravi. Listje je začelo rumeniti in padati od drevja. Zopet mi uhajajo misli v staro domovino, kako je bilo prijetno leta nazaj v tem času, ko je grozje dozorelo in po vinogradih je bilo vse živahno; po travnikih so pa črčki veselo žvrgoleli.

Poročati moram, da se naša sestra Anna Salomon nahaja že več tednov na bolniški postelji v St. Francis bolnišnici. Njej in vsem bolnim sestrám želimo ljubega zdravja. Sestre ste pa prošene, da obiščete bolne sestre, za kar vam bo vsaka hvaležna.

Pozdrav vsem članicam po širni Ameriki in posebno pa glavnemu odboru.

Mary Golobič, zapisnikarica

Št. 27, No. Braddock, Pa. — Lepo prosim vse tiste članice ki dolgujete več mesecev, da pridejte poravnati, ker jaz ne morem zalagati, po domovih pa tudi ne morem noditi kolektati, ker sem slabega zdravja. Jaz pobiram vsako drugo nedeljo na seji ali žalibog, ker se nekatere sploh ne prikažejo in ne zanimajo za društvo. Pobiram tudi vsak dan na mojem domu, če vam je bolj priročno. Prosim sestre, upoštevajte to prošnjo, za kar vam bom iz srca hvaležna.

Sedaj pa nekaj veselega. Dne 16. avgusta se je oženil Edward Hudale z Irene Lukus. Njegova mama je naša članica, kakor tudi dve sestri Angela in Rozi Hudale. Želim in upam, da postane tudi nevesta naša članica. Svatba je bila velika in imeli smo se izvrstno. Mlademu paru želimo, da bi imel srečno bodočnost ter obilo božjega blagoslova v zakonskem stanju.

Drugi ženin je pa Richard Pirc. Za imen neveste mi ni znano. Njegova mama je tudi naša članica in tudi temu paru želimo vse najboljše.

Za veseljem pride tudi žalost. Sporočam, da je dne 14. avgusta nesrečno padla po stopnicah naša predsednica Anna Tomašič ter se hudo pobila. Zdravlj se doma. Vse obžalujemo njenega nezgoda. Pobila se je na roko tudi podpredsednica Mary Mramor. Dolgo časa je bolna sestra Frances Popič ter Anna Durali in Frances Zimmerman. Mogoče je bolni še katera druga, toda mi ni znano. Prosim vas sestre, obiščite bolne sestre, ker objekti so jim vedno v totažbo in kratek čas. Bolnim sestrám želimo, da bi skoraj okrevale.

Sestre, potrudimo se za nove članice, vsaj zdaj v začetku meseca kampanje, ker vsaka nova članica pomeni velik napredok za našo podružnico in Zvezzo.

S sestrskim pozdravom,

Josephine Rednak, tajnica

Št. 29, Boundale, Pa — Naša seja 8. septembra je bila slabo obiskana. Iskreno želim, da bi se vse članice udeležile prihodnje seje 16. oktobra. Vljudno vabimo tudi našo sosedno podružnico št. 7 na obisk, ker smo tudi me vam ustregle, kadar ste nas povabilo. Prosim vas v imenu podružnice na obilno udeležbo. Sedaj se nahajamo v najbolj udobnem času leta, ker ni prevroče in so še lepi dnevi in večeri.

Bliža se jesen, ko se bomo tudi boljše počutile ter bille bolj pripravne za delo in pisanje. Počasi prehajamo v jesensko dobo in to ne velja samo za letne čase, ampak tudi za naše življence. Drug za drugim pada listje tudi med nami. Tukaj se spominjam vseh, ki so nas zapustile in vzele večno slovo od naše lepe organizacije ter se preselile v kraj večnega miru in pokoj.

V naši naselbini smo imeli dve svatbi. Oženil se je sin naše sestre Ma-

ček. Za nevesto si je izbral Slovenko in sicer hčerko od tajnice podružnice št. 7. Bilo srečno in veselo! Poročila se je tudi hčerka naše sestre Lucille Semirov in to na ravno tisti dan. Bilo je veliko svatov. Obema paramo želimo božjega blagoslova, stanovitno ljubezen ter upanje in vero v Boga, pa bo vse dobro.

Ponovno vas vabim in opominjam na prihodnji sestanek 16. oktobra, ki se vrši na mojem domu!

Mary Pristavec, predsednica

Št. 31, Gilbert, Minn. — Minilo je že delj časa, odkar ni bilo nobenega pisanta od nas. Letos smo imeli toplo poletje, tako, da je toplomer večkrat kazal sto stopinj vročine. Mnogokrat ste nam bili v mislih ljudje, ki stajnjete v velikih mestih kot Chicago in Cleveland, kaj počnete; gotovo ste se hladili v kopaliških oblikeh pri jezernu.

Naše seje v poletju so bile kratke, ker si vsak želi svežega zraka, ki ga nudi narava. Sedaj so se pa dnevi skrajšali, noči podaljšale in se bomo zopet dobro počutile v topnih prostorih. V septembru je pa bila seja dobro obiskana. Sklenjeno je bilo, da se bo po vsaki bodoči seji vršila zabava, ki bo v razvedrilu vsem navzdim. Vljudno ste vabljene, da pridejte na seje, ker vročina je minila.

Vsako leto nas zadene žalostna usoda, tako, da izgubimo nekaj članic. Letos smo imeli že dva smrtna slučaja. Prva je bila sestra Barbara Matekovič, ki je bila sašnska in več let bolna. Vsemogočni jo je poklical iz te žalostne doline meseca aprila. Članice so jo v obilnem številu spremile k zadnjemu počitku. Zapustila je sestro in brata. Dne 31. avgusta je pa za vedno zaspala sestra Frances Strinska. Nihče ni sluhil, da nas bo tako hitro zapustila, pa smrt pride kakor tati ponobi in utrga najdražji zaklad. Pokojna je bila dobra krščanska mati. Ona ni tratila časa po hišah temveč ga je žrtvovala domu in svoji družini. V njenem domu se je molil rožni venec vsak večer predno se je šlo k počitku. Kako bi bilo lepo, če bi vsi posnemali to lepo navado. Ali žalibog, dostikrat se sliši vse kaj drugega kot molitev. Pokojna si je spletaла venec dobrih del že na tem svetu, gotovo je dobila večno plačilo pri Bogu.

Pokojna je izgubila sina pred parleti, ki je padel v vojni v Evropi. Bil je zelo priljubljen vsem mladim in stariim; vse ga je rado imelo in posebno pa mati. To je bil hud udarec za ubogo mater in sedaj se radujeta skupaj pri Bogu.

Zapustila je žalujočega sproga Michaela, tri hčerke, sina John-a, dve sestri v domovini in dva brata, sestro ter več sorodnikov in prijateljev. Bila je članica pri društvenih svetega Alojzija KSKJ, svete Ane ABZ, št. 2, ZAS in naše podružnice.

Soprog pokojne se zahvaljuje vsem

drustvom, pogrebnikom in vsem, ki so prišli molit rožni venec. Društva so se lepo vrstila, da je bila vsak dan in večer opravljena skupna molitev, tako, da se je motilo pet svetih rožnih vencev. Zahvaljuje se tudi gospodu župniku za obiske v bolnišnici in na domu, kakor tudi zr cerkvene obrede. Dalje se zahvaljuje vsem, ki so darovali vence in za svete naše, katerih je bilo veliko ter vsem, ki so na en ali drugi način pomagali v času žalosti. Družina je izgubila dobro, skrbno mater, mi pa dobro sosedo in prijateljico. Žalujočim naše globoko sožalje. Pokojni pa večni raj. Prosi pri Bogu za nas, da se vidimo nad zvezdami!

Antoinette Lucich, predsednica

Št. 32, Euclid, O. — Seja v septembru je bila povoljno obiskana. Hvala vsem, ki ste bile navzoče, za vaš trud. Obenem se zahvaljuje vsem našim sestrám, ki so na en ali drug način pomagale na skupni prireditvi 7. septembra, ki se je vršila v prid katoliške Lige. Imejte zavest, da ste pomagale bratom in sestrám, ki so v nesreči in bodo molili za vse dobrotnike.

Zadnje čase je tetka štorklja obiskala tudi naše članice. Pri sestri Mary Spehar je pustila zalo hčerko Kathleen, ki je sedaj naša članica in pri Mrs. Anton Tekavec je pustila čvrstega dečka, ki je deseti otrok v družini, devet živih. Vsa čast staršem, ki imajo pogum vrgajati velike družine.

Poročili sta se Betty Gole, sedaj Petrovič, sestra od naše tajnice in pa hčerka od podpredsednice. Margie Potokar, sedaj Turk. Želimo vso srečo v novem stanu ter obilo božjega blagoslova.

Od nevarne bolezni pljučnice je okrevala naša zastavonosha, Ana Petrovič. Da si bo pa še bolj utrdila zdravje, pa misli iti za nekaj časa v sončeno Florido. Naše želje za ljubo zdravje izrekamo vsem našim članicam.

Lillian Spehar je bila zadeta od avtomobila, ko je bila na biciklu. Dobila je težke poškodbe. Sedaj se zdravi na domu. Želimo, da popolnoma okrevira.

Na seji je bila navzoča tudi naša nekdanja predsednica Kristina Filips. Prišla je po slovo, ker ima namen potovati v Californijo, in se tam stalno naseliti s svojim možem. Želimo, da bi imela prav lepo življenje in da se še vidimo. Sestra Potokar je bila požitovalna delavka za našo podružnico in jo bomo vse pogrešale, ker bo tako daleč od nas.

Ker je v septembru obletnica naše podružnice, smo imele v ta namen po seji prosto zabavo, kakor tudi praznovanje rojstnih dni vseh tistih, ki so jih obhajale zadnje tri mesece in ki so v ta namen darovali. Te so bile: H. Gole, M. Crček, J. Femeč, M. Vodičar, J. Posch, K. Phillips, A. Tekavec, Anna Goldar in hč. Pistrčna hvala in Bog vas živi še na mnoga leta v

OB DESETLETNICI SMRTI



Mrs. Mary Šetina

V oktobru bo poteklo deset let od kar je za vedno zapustila ta svet ne-pozabljena soproga Mr. Šimona Šetina in mama naše glavne tajnice Mrs. Josephine Erjavec.

Gospod življenja in smrti ima za vsakega izmed nas odločen čas, za ene prej, za druge kasneje. Težka je ločitev, še posebno takrat, ko pride smrt nepričakovano hitro. Tako je bilo v slučaju smrti Šetinove mame, ki je nenadoma vzela od vseh slovo. Ljubi mož in draga hčerka sta skušala doumeti, kaj Jimu je nazadnje želeta povedati, pa so že njene ustnice onemele in srce je zastalo z utripom. Bog je gotovo sprejel njen daritev, saj je bilo njeno življenje polno dobrih del in v njenem materinskem vencu je bilo vpleteneh nebroj biserov, njenih žrtev za druge. Lepše dedčine ni mogla zapustiti kot nad vse plemenito srce svoji hčerki, ki nadomešča v dobrih delih svojo mater, kjer le more kaj dobrega storiti.

Ob desetletnici smrti blage žene, ji poklanjam drugi venec, našo molitev, ki naj seže tja pred prestol Najvišjega, kjer ona zdaj prebiva in prosi za nas, ki smo na potu zanjo.

zdravju in zadovoljnosti.

Zopet se priporočam za prodajalne znamke (sales tax stamps). Opomnjam tudi vse članice, ki sta zaostale na svojem asesmentu, da poravnate svoj dolg, ker to je zelo važno za vsako članico.

Kampanja za nove članice bo zaključena zadnjega ta mesec. Potrudite se drage sestre, da bomo tudi pri naši podružnici pridobile nekaj članic.

Naša prihodnja seja bo v decembru, to bo glavna seja. Prosim zaznamujte si že sedaj na koledar drugi ponedeljek 9. decembra, ker to je dan naše seje. Sedaj vam pa kličem: zborom! Vam vdana predsednica —

Frances Perme

Št. 33, Duluth, Minnesota. — Mesec za mesecem hitro poteka; gorko poletje je že za nami in sedaj se bomo zbirale k sejam vsak mesec v večjem številu, ker doba počitnic je kar hitro minila.

V septembru bi bilo že lahko več članic na seji, pa vseeno vsa čast našim članicam, ker se v resnici zanimajo, da je asesment plačan ob pravem času.

Zopet je poseglj start med nas in vzela iz naše srede članico Evo Stojevich. Udeležba na pogrebu od strani članic je bila lepa in številna, za kar vsem iskreni hvala. Tako smo spremile zopet eno iz naših vrst k večnemu počitku. Naše globoko sožalje preostalim sorodnikom. Naj počiva v miru!

Mary Schubitz, tajnica

Št. 41, Cleveland (Collinwood), O. — Našo zadnjo sejo je posetila glavna predsednica Mrs. Albina Novak, ki je isti večer obiskala sosedno podružnico št. 14. Namen obiska je bil v glavnem, da bi navdušila članice za napredek Zveze. V jedrnatem govoru je razložila vse ugodnosti, katere nam nudi naša organizacija ter nas bodrila, da bi vsaka izmed nas pridobila vsaj eno novo članico v tej kampanji, ki se zaključi z zadnjim oktobrom. Drage sestre, potrudite se vsaka po svoji najboljši moči, da ne bomo razočarale naše glavno predsednico. Prav lepa hvala za obisk in upamo, da se zopet kmalu vidimo na seji.

Po seji smo se potem prav dobro imele za kar sta preskrbeli sestri Coprich in Šabec. Sestra Coprich je prinesla prav okusne potice, ker je bil njen rojstni dan prejšnji mesec. Dal Bog, da bi jih obhajala še mnogo! Sestra Šabec je pa prinesla vsako vrstne dobre, ki jih je imela od svatbe. Na 30. avgusta se je poročila njena hčerka Donna, z Mr. Vincent Metolonic. Mlademu paru želimo mnogo sreče in blagoslova v novem staru. Sestrama Coprich in Šabec, pa prav lepa hvala za pogostitev.

Novoprstola za ta mesec je mlada sestra Molly Brodnik. Welcome, Molly! Njeni mamici, Mrs Louise Radel pa prav lepa hvala, ki je nagovorila hčerko za pristop. Da bi le vsa matere sledile temu lepemu zgledu.

Po dolgem trpljenju se je preselil v večnost Mr. Frank Linc, soprog naše sestre Mary Linc ter oče kadetke Margaret Hrovat. Naj počiva sladko po težkem trpljenju. Preostalom pa naše iskreno sožalje.

Ne morem končati tega dopisa, da se ne bi zahvalila vsem, ki ste tako velikodušno darovali na seji za potice, katere smo podarile za našo skupno prireditve v Euclidu dne 7. septembra. Vsem skupaj in vsaki posebej, ki ste darovali, pekle in delale, gre najlepša zahvala. Bog plačaj! Sirote za katere ste prispevale vam bodo vedno hvaležne. Pozdrav!

Ella Starin, tajnica

Št. 47, Cleveland (Ca-field Hgts.), Ohio — Približala se nam je hladna jesen; vsa naravna lepota lega k zimskemu počitku, da zopet pozivi, ko se vrne ljuba pomlad.

Tako, cenejene članice naše podružnice, smo tudi me počivale vse leto, ker nismo imele nobene javne prireditve. Lansko leto smo imele plesno veselico, ki je dobro uspela, ker ste vse članice kupile vstopnice, za letos pa ni obveznosti, da bi morala vsaka kupiti vstopnico. To je bil sklep letne seje. Toda pričakuje se, da boste vse sodelovale in razprodale čim več vstopnic za prireditve, ki se bo vršila v soboto 11. oktobra zvečer v Slovenskem narodnem domu na 80 cesti v Newburghu. Najele smo Vadnalov orkester, ki bo igral vesele polke in valčke. Da nam ne bo pajčevina zamrežila naše blagajnc, ste prošene, da greste odborni na roke in pomagate do boljšega uspeha. Vabljeno je vse občinstvo, dobrodošli ste mladi in stari! Vabimo glavne odbornice in članice drugih podružnic, da pridete med nas ta večer, kjer se bomo skupno poveselile kot sestre katoliške organizacije SŽZ.

Skupno sodelovanje nam je potrebno ravno v sedanjih časih, ko je svet tako razdvojen ter bega sem in tja, ne ve, kje bi se ustavil. Za zgled pokazimo pot do pravega cilja, pot resnične ljubezni do bližnjega in katoliške vere. Edino v veri v Boga bomo našli pravi mir, ki ga svetovni voditelji iščejo in ga ne morejo dati.

Ravnokar je minila ena lepa skupna prireditve od strani clevelandskih podružnic, za pomoč ubogih brezdomcev in sirot. Udeležba je bila povoljna, toda pričakovati je bilo še več, ker nas je od štiri do pet tisoč članic v državi Ohio. Bil bi lep pogled na to množico katoliških žena. Torej pričakujemo, da se bodo pridružile še ostale podružnice, katere so izostale za to prireditve, da bo zares mogoče reči, da skupno sodelujemo. Vse za en cilj: za povzdigo sestrsko ljubezni organizacije SŽZ! Potek o omenjeni prireditvi od 7. septembra bo gotovo poročan na drugem mestu. Od naše podružnice so na pikniku delale sledeče članice: Rose Bizjak, Helen Tomažič, Antonija Dolinar, Alojzija Zidančič, Agnes Žagar, Jennie Pugelj in druge so bile pripravljene, če bi bilo treba, namreč M. Žagar, Krtovič in J. Bizjak. Hvala vsem delavkam in delavcem, ki ste poumagali v enem ali drugem oziru. Hvala vsem trgovcem, ki so dali oglase v ta namen in tudi za vsakovrstna darila. Hvala tudi vsem našim članicam, ki so darovalle dobitke in Helen Tomažič, ki nam je spekla potice iz tega sklada. Hvala sestram Dolinar in Zidančič, ki sta nabrali lepo število oglasov. Vsem pa Bog plačaj za dobro delo.

Čestitke družini sestre Ferfelia (Strekal), kjer se veselijo zale hčerke, prvorjenke. Naš poklon!

ŠIVALNI KLUB

Voditeljica: Ella Starin, glavna nadzornica
17814 Dillewood Rd., Cleveland 10, Ohio

Na zadnji polletni seji direktorice, kar vam je že znano iz zapisnika iste, je glavna predsednica Mrs. Albina Novak, podala idejo, da se tudi med članicami, ki niso aktivne med vežbalnimi krožki, pri kegljanju ali pevskih in dramskih klubih, vpelje kakšen klub. Priporočano je bilo zlasti, da bi se pri vsaki podružnici ustanovil šivalni klub, potom katerega bi se pospešilo zanimanje za ročna dela.

Ker je bila naloga to izvesti poverjena meni, zato mi ne preostaja drugega, kot začeti s pisane ter vas na ta način spodbujati za stvar, ker brez vašega sodelovanja sploh ne bo uspeha. Prosim, da bi že na prihodnjih sejah o tem razmotrivate ter nekaj gotovega sklenile, da se začne s klubom, čeprav bo v začetku le nekaj članic, ki se bodo zanimale, ker vem, da se bodo kmalu še druge priglasile. Saj ročno delo je za ženske eno izmed najljubših razvedril. Poročajte v prihodnji Zarji, če se ideja lahko izvede med vašimi članicami in podajte mi vaše dobre nasvete, ideje in svetujte kako in kaj bi bilo najboljše za začetek, da bi se začelo gibanje.

Sedaj, ko so časi zopet normalni in se že dobi material in druge potrebščine, ne bo preveč težko začeti. Čas je tudi prav prikladen, ker jesenski in zimski večeri so dolgi in se lahko mnogo naredi, pri tem je pa tudi zabava in kratek čas.

Kvačkanje, pletenje, šivanje in druga ročna dela je umetnost v kateri ste mnoge prave mojsterce. Zato je vredno, da se temu posvetimo ter vzbujamo zanimanje. Tudi naša mladina se pridno vadi v ročnih delih, posebno še v pletenju, da je kar veselje jih videti, ko pridno pletejo otroške jopiče, kapice in vsakovrstne predmete.

Šivalni klub bi prinesel vsaki podružnico razvedrilo, obenem bi se članice še boljše medseboj razumele, kar bi pozvdignilo ugled naši ženski organizaciji. V upanju, da bo odziv temu vabilu zadovoljiv, ostajam vam hvaležna,

Ella Starin.

Ljubo zdravje želimo vsem bolnim članicam!

Ponovno vas prijavno vabim na našo prireditve 11. oktobra. Na svidenje v SNDomu na 80 cesti. Pozdrav vsem članicam in vsem odbornicam, ki so delale za skupno prireditve in posebno naši glavni predsednici Albini Novak, ki je lepo vodila vso stvar za lep uspeh.

Jennie Pugelj, blagajničarka

Premestitev seje št. 47.

Ker se vrši na redni dan seje št. 47 plesna veselica v Slovenskem narodnem domu na 80 cesti, zato je seja premestena na prvo soboto, to bo 4. oktobra. Udeležite se seje, ker bo zelo važna.

Št. 53, Cleveland, O. — Časi se spreminjajo, tako tudi ljudje, če pogledamo nazaj, kako so bile seje dobro obiskane, kaj pa sedaj? Prav težko se človek očloči, da bi žrtvoval malo časa v prid človeške družbe in s svojo brezbrinjnostjo se odvzame veselje še ti-

stim, ki pridejo redno, da izgubijo zanimanje do vsega.

Naša podružnica ne prireja veselic že več let in zato daruje vsaka članica en dolar v ročno blagajno za kritje stroškov. Opominjam vse tiste, ki niste še darovale, da to storite, ko pišate svojo mesečino, da bom izročila vse v redu na glavni seji, ki bo kaj kmalu.

Na sejah imamo lep običaj, da se pobira prostovoljne prispevke za rože ali karte, ki se pošljajo bolnim članicam. Če je slučajno, katera bolna in ne dobi nič, to ni moja krivda, ker mi je nemogoče slediti vsak slučaj, razen, če me obvestite, drugače sploh ne vem o vašem stanju.

Dne 20. septembra se je oženil sin od naše blagajničarke sestre L. Menart. Naše iskrene čestitke in želje za srečno bodočnost!

Anna Jesenko, tajnica

Št. 55, Girard, O. — Po dolgem času, zopet pošljam par vrstic, da boste oddaljene članice vedelo, da naša po-

družnica še obstaja na površju. Prav rečeno je, da se imamo prav dobro vsak mesec po seji, ker pride redno **gotovo** število naših zvestih članic, za kar sem vam zelo hvaležna. Par članic vedno preskrbi dober prigrizek in nato igramo bingo v prid blagajne kot tudi v naše razvedri. Ker se pa srčno želimo sestati tudi z oddaljenimi članicami, katere dostikrat ne vidimo, smo sklenile pirrediti plesno veselico dne 11. oktobra v Slovenskem domu. Igral nam bo Umekov orkester. Že to je jamstvo, da bo dobra zabava. Hotele smo namreč imeti vinsko trgovino ali odborniki doma so nam to odsvetovali, češ, da se naredi preveč škode domu. No pa kaj, plesali bomo pa le vseeno. Pričakuje se od vsake članice, da kupi eno vstopnico, ki stane 65 centov.

Naša dekleta se nam hitro možijo druga za drugo. Moje srčne čestitke in Bog vam daj obilo blagoslova in veselja skozi vse življenje.

Kaj bomo napravili z našim vežbalnim krožkom, pa ne vem. Apeliram na vse matere, ki imate dekleta šolske starosti, da jih skušate nagovoriti in potem se naj zglasijo pri meni, tako bi mogoče lahko zopet začeli aktivnost med kadetkami. Vesto nestrni voditelji še niso pozabili našega krožka, ker vabijo naš krožek na vsako javno prireditve, ki se vrši v mestu ter mi posljejo lepo povabilno pismo. Stroškov bi ne bilo nobenih za nove kadetke, ker je vsa opreva, uniforma in vse drugo shranjena pri meni.

V upanju, da se vidimo na veselici 11. oktobra, vas iskreno pozdravljam,

Theresa Lozier, predsednica

Št. 57, Niles, O. — Naše seje se vršijo povoljno in odslej ko bodo bolj dolgi dnevi in večeri, boste mogoče še druge priše, katere ste bile odsotne v poletnem času.

Tajnica se je pritožila, da ste nekatere zaostale z asesmentom in bivala, da bi priše poravnati v kratkem času, saj veste, da ona ne more zalačati iz svojega žepa. Hvaležna vam bo za vaše sodelovanje v tem oziru.

Čas hitro beži. Vse članice, stare in mlade, opozarjam na našo veselico. Vabimo tudi Girard in Warren. Ob prilikah vam bomo rade vrnile s posetom. Velika udeležba bo vsem v večjo zabavo in razvedri. Oddane bodo tudi krasne nagrade. Le pripravite se moški in ženske za našo maškeradno veselico ki se bo vrnila v soboto 25. oktobra. Naše pridne članice in odbor se bodo potrudile, kar bo v njih moi, da boste vsi dobro postreženi. Torej na svodenje na seji in pripeljite vse svoje znance in prijatelje na veselico!

S pozdravom,

J. Prinz, poročevalka.

Št. 88, Johnstown, Pa. — Cenjene sestre! Na naši seji v avgustu je bila bolj slaba udeležba, kakor po navadi. Vljudno ste vabljene, da pridete v več-

jem številu, ker ne moremo ukrepati društvene stvari, če nas pride skupaj le en par, kakor je bilo na zadnji seji. Razume se, da oddaljenih je res težko priti vsak mesec, toda lahko bi vsaj bližnje priše bolj redno.

Drage sestre, kampanja za nove članice se bliža h koncu. Samo se ta mesec, oktober, in bo zaključena. Če ne bomo v tem mesecu dobile kakšno novo članico, potem ostane naša podružnica pri zadnjih! Potrudite se, da pridobimo vsaj nekaj novih članic!

Vse tiste, ki dolgujete že več mesecov na asesmentu, ste prijazno prosene, da pridete poravnati, katera pa

ne more priti osebno, naj pa pošljejo po pošti ali pa po drugi članici, za katere ve, da gre na sejo. Zelo vam bom hvaležne, če boste upoštevale ta opomin. Pozdrav vsem članicam SŽZ!

Mary Lovše, tajnica

Št. 96, Universal, Pa. — Prihodnja se bo 12. oktobra v Center. Pridite vse, da se pomenimo o plesu, ki se vrši 22. novembra. Najle smo godbo od Frank Pirovnett in Louis Potočnik.

V novembru se vrši seja v Renton.

Nasvidenje na sejah in na plesni veselici.

Pauline V. Kokal, predsednica



V BLAG SPOMIN POKOJNIM SESTRAM, KI SO PREMINULE
PRI SLEDECIH PODRUŽNICAH:

V MLADINSKEM ODDELKU

25—Lillian Klancar, 1072 E. 67th Street, Cleveland, Ohio. Rojena 27. maja 1932, pristopila 8. novembra 1943, umrla 7. junija 1947.

V ODRASLEM ODDELKU

2—Rose Gregorin, 3125 Maple Avenue, Brookfield, Ill. Rojena 27. marca 1876, pristopila 19. marca 1931, umrla 24. avgusta 1947.

12—Fannie Gaber, 2563 S. Greely Street, Milwaukee, Wis. Rojena 20. novembra 1899, pristopila 7. maja 1934, umrla 5. avgusta 1947.

13—Anna Judnich, 550 San Bruno Avenue, San Francisco, Cal. Rojena 28. avgusta 1875, pristopila 4. aprila 1929, umrla 12. julija 1947.

14—Anna Slopko, 18504 Arrowhead Avenue, Cleveland, Ohio. Rojena 8. oktobra 1884, pristopila julija 1928, umrla 30. julija 1947.

15—Jennie Zajc, 3622 E. 82nd St., Cleveland, Ohio. Rojena 15. aprila 1890, pristopila 12. junija 1935, umrla 19. avgusta 1947.

18—Mary Zuzek, 7512 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. Rojena 1. maja 1893, pristopila 4. aprila 1939, umrla 8. julija 1947.

20—Philomena Fance, 1017 Bell Avenue, Joliet, Ill. Rojena 11. avgusta 1881, pristopila 21. junija 1934, umrla 2. septembra 1947.

20—Mary Babich, 2206 N. Center Street, Joliet, Ill. Rojena 27. februarja 1883, pristopila 6. septembra 1928, umrla 20. julija 1947.

25—Theresa Knaus, 6701 Bonita Avenue, Cleveland, Ohio. Rojena 8. maja 1885, pristopila 9. marca 1931, umrla 19. avgusta 1947.

25—Rose Kosmač, 5818 Bonita Avenue, Cleveland, Ohio. Rojena 7. oktobra 1886, pristopila 8. junija 1936, umrla 28. avgusta 1947.

31—Frances Sternisha, 702 Broadway, Gilbert, Minn. Rojena 20. junija 1889, pristopila 22. junija 1937, umrla 31. avgusta 1947.

41—Frances Turek, 18201 Windward Avenue, Cleveland, O. Rojena 25. februarja 1882, pristopila 20. oktobra 1930, umrla 12. julija 1947.

41—Anna Braidich, 16918 Greenwood Avenue, Cleveland, O. Rojena 30. maja 1888, pristopila 4. februarja 1936, umrla 8. julija 1947.

50—Rose Herbst, 1242 E. 58th Street, Cleveland, Ohio. Rojena 29. septembra 1885, pristopila 1. maja 1940, umrla 26. junija 1947.

95—Mary Bulich, 10100 Commercial Avenue, Chicago, Ill. Rojena 2. junija 1889, pristopila 3. marca 1941, umrla 17. julija 1947.

97—Josephine Salyan, Box 331, Cairnbrook, Pa. Rojena 14. maja 1886, pristopila 10. marca 1940, umrla 16. junija 1947.

OFFICIAL ORGAN OF THE SLOVENIAN WOMEN'S UNION OF AMERICA

THE PRESIDENT'S MONTHLY MESSAGE

Dear officers and members:

Now that we are going down the home stretch in our Mother-daughter membership campaign, we should double our efforts to gain the objectives we have set for ourselves. It is well to realize that success in any line of endeavor is not always easily attained. Sometimes circumstances move contrary to the direction we planned, and the whole picture is changed. It is then that all the courage we can muster needs to be brought into action. It takes lots of courage and determination to reach any goal in life, so let us not be discouraged if "our way" does not work out to the letter. So what may appear to be an obstacle to keep us from gaining our objective can prove to be a stepping stone to greater success.

I am most grateful to every officer and member for every effort that you have put forth for the benefit of the ensuing campaign. Your cooperation and help in the past has made possible the success we have enjoyed in our organization, and it will continue to bring success in the future. Recently, I had the privilege of attending a meeting of a group of fraternalists where they adopted a slogan which is worth repeating. It's; "Coming together is the beginning; working together is progress; staying together is success." I truly believe that the fulfillment of these three steps must inevitably result in growth and progress. I could not help but think seriously of the importance of unity in our work. I wish that I could find words which would open the heart of each and everyone of you and fill it with true love for the progress of our Union. Believe me, that I am ever mindful of the great responsibility that accompanies my office.. It is my earnest desire to measure up to the confidence that has been placed in me. But I admit

that I cannot do the work alone. I need your assistance and cooperation. Therefore I beg of you to do your best in holding and in increasing the membership in your branch. You have a wonderful opportunity to demonstrate your willingness to carry out my earnest appeal, which is centered on the successful outcome of the Mother Daughter campaign which will officially close on October 31. I want to assure you of my very best efforts and of my confidence in you to help promote our Union though in all the various activities. I do hope you'll work hard to bring our campaign to a gratifying finish.

I know that every secretary is deeply interested in the ensuing drive. It's certain that she would like her branch to be on the record as one which stood by her and assisted her in securing new members, because every secretary is a member of the campaign committee. Let's show our appreciation for her services and in unity adopt this slogan for the month of October:

Every secretary wants to win!
Every branch can make an effort!
Let's get busy, everyone of us!
Success is our goal!

It is not too late for those officers and members, who have not as yet made efforts, to qualify for the new award, the beautiful emblem pin which is yours for only three new members. I'm most anxious to see at least a hundred winners of these lovely new pins. Won't you try to be one of the winners?

The last word in this month's message, I'm leaving with mothers: Please enroll your daughters and bring your campaign to an honorable closing.

Most sincerely and gratefully yours,
Albina Novak

IF YOU HAVE THE PROGRESS OF YOUR ORGANIZATION AT HEART

As reported last month in the Zarja, our membership drive has been continued to the end of October. This has been done to give our supreme officers, officers of the branches and members ample time to campaign. We all realize that during the warm summer days no one had the ambition to seek new members, but now that autumn is here, we will get new energy to reach our friends and ask them to join us in this organization.

Perhaps you will say, let the secretaries fight it out themselves and seek awards. This attitude is wrong, as the secretaries are always doing their share in one way or another. It is they, who have a job keeping their members in good standing, collecting from them afterwards and trying to keep their branch progressing. So, I am asking

only three members from every supreme officer then at least three from every secretary and at least one, from every officer of our branches.

From previous records we find that individual workers are always doing their share in campaigns, therefore, I ask them to turn up at this campaign also and help bring it to a progressive close.

I make this last appeal to everyone — to every mother and daughter — to do their share for the future of our organization. If YOU HAVE THE PROGRESS OF YOUR ORGANIZATION AT HEART THEN YOU WILL DO YOUR SHARE.

I am counting on everyone of you for your co-operation which will be greatly appreciated!

Josephine Erjavec, Supreme Secretary

A FEW SERIOUS THOUGHTS

By: Marie Floryan, drill team director

Since our membership campaign is almost at an end; it's the last chance for our branches to start thinking seriously about the outcome. Now is the time to get the young ladies and the juveniles interested in our organization and give them an opportunity of beginning to be active in the sports world. There are many kinds of sports which we would gladly sponsor for the younger members, if they would show their enthusiasm. We are very proud of our drill teams and the bowling teams. But my wish is to organize more drill teams and to encourage the members to get started and to initiate a program of activities to help them. We know there are many handicaps to overcome and it also takes a lot of hard work, but nothing is ever gained easily which is worthwhile.

ACTIVITIES OF OUR BRANCHES

No. 6, Barberton, O. — The Labor parade was one of the nicest we've had in years. I think every organization turned out. Thank you, cadets, for your participation. We were very happy to see all of you because it seemed just like old times. Cadets, if you would like to become active again, you can because it's up to you. I know that our organizers would be very pleased.

Our Sacred Heart Church held a picnic a few weeks ago. It was a huge success. The attendance from Cleveland was stupendous and among the out-of-town guests was also our beloved President Albina Novak. Guess who was with her? None other than her sweet daughter Gloria Jean. It was the first acquaintance for most of us. She is just the sweetest youngster I've seen. Mrs. Novak was accompanied by her mother, Mrs. Krizman, Mrs. Jennie Krall, president of branch No. 25, Cleveland and Mrs. Pauline Stampfel who is a very charming person and a good member of our Union.

Mrs. Jennie Okolish is recuperating from a recent operation. Some of the members presented her with a purse, as a token of gratitude for her past accomplishments in behalf of our branch. May God grant her a speedy recovery.

Mr. and Mrs. Frank Zupec were presented with a son. Mrs. Zupec is the former Jennie Lukezic. Congratulations to the proud parents!

With regards to everyone!

Evelyn Krizay, President

No. 12, Milwaukee, Wis. — Our August meeting was well attended and I hope that the attendance will be bigger month after month. It's really a pleasure to hold a meeting when the turn out is good. Keep up your interest and cooperation!

We are sending an open invitation

When we meet with success, our efforts are doubly compensated.

I'm appealing to the presidents and the secretaries of our branches to go out and organize drill teams and please report to me about the progress you are making. A good report would be the most "wonderful Christmas present" to our Supreme President Albina Novak which she would appreciate very highly, for it would symbolize that our Union is in the limelight of progress.

The Mother-daughter membership campaign will be closed on October 31. Mothers, please enroll your daughters and encourage them to follow your footsteps and prepare themselves for future leadership.

to our Supreme Officers to attend our 20th anniversary banquet which will be held on October 26th at 1 P.M. There will be a program at 4 o'clock and dancing in the evening with music furnished by Bashell's orchestra.

The celebration will commence with Holy Mass at 7 A.M. which the members will attend at St. John's Church at So. 9th and Mineral Street. A Holy Mass will also be offered at 10:30 at Holy Trinity Church at So. 4th and Bruce, so that the out-of-town guests will have a chance to attend this Mass. All our members are requested to attend and we'll also be looking forward to meeting many of our neighboring members and friends. We hope to see Ann Pelko from La Salle and also Jo Sumic from Joliet.

We hope that our president will recover from her illness by that time for she is one of the charter members and helped the branch to its present standing. Mrs. Mary Kopach is now confined at a hospital, so those who have a little time, please visit her. I'm sure she'll be happy to have visitors. She is at Misericordia Hospital, 2224 W. Juneau Avenue.

This celebration will be one of the biggest events in recent years and I hope that I'll get a little more help from the older members because the banquet is for all the members not only for a few. Please do not refuse our secretary Mrs. Schimenz when you are approached to buy the banquet tickets for she is not to blame, she is only carrying out the decision of the majority of the members present at the meeting. You see, we hold meetings for your benefit and expect you to be present and express your opinion. Your suggestions would be very welcome. Our meeting is held every first Wednesday of the month. We hope, however that you will cooperate and make our anniversary celebration an outstanding event of

the year.

Bowling season has begun and we started with a bang! Ermene Funeral Parlors started by winning three games. Sophie Bitenz from Susnik's Taps leads with 154 and Mitzie Mohorko from Rebernesek's Taps trailing with 153. Keep up the good bowling, girls. We have eight wonderful teams who can't be beat for good sportsmanship. Keep it up, ladies, I'm very proud of you!

I'm hoping to see a very good attendance at the Anniversary Banquet! Good luck and God bless you!

Helen Vodnik, Reporter

No. 17, West Allis, Wis. — PILLOW CASE CARD PARTY will be held Sunday October 26 at 8 P.M. at St. Mary's Church Hall, 1210 So. 61st Street. We are sponsoring this party for the benefit of our treasury. Members who wish to donate pillow cases for this affair, please call me or bring them to my home. You can also buy them through me as we have them in stock and are selling them at cost (\$1.30 per pair) which you can donate. Please cooperate, so this affair will be a big success.

Wishes for a speedy recovery are extended to Mary Murn who is ill and our members are urged to visit her.

As you already know, we have lost a good and loyal member. Josephine Krivitz, whose death we all mourn. We pray to God that He'll be merciful to her and grant her eternal rest. Our deepest sympathy is extended to the bereaved family.

All members who are in arrears with their dues, please be prompt in paying as our treasury cannot take care of your dues and I must send a check for them every month on time to the Headquarters. It's so much easier for all concerned if you take care of your obligation at the proper time. **Marie Floryan, Secretary**



MR. AND MRS. ANTHONY MAROLT (MARION M. KURRE) AND BRIDAL PARTY.

No. 17, West Allis, Wis. — My first report as a novice in writing in the Dawn, will be on our Cadet Captain's wedding.

Before the altar of St. Mary's Help of Christians Church, decorated with white gladioli, feverfew and white carnations, Marion M. Kurre, daughter of Mr. and Mrs. Anton Floryan, 5830 W. Minninal Street, spoke her vows on June 14th to Anthony Marolt, son of Mr. and Mrs. Rudolph Marolt, So. 53rd Street.

Marie Ottowitz, soloist, sang "Ave Maria" and the two choirs of which the bride was a member, sang the High Mass. The organist, Miss Josephine Imperl, played throughout the service.

The bride who was given in marriage by her stepfather, wore a heavy white slipper satin gown with an off the shoulder effect of imported embroidered lace. Her full skirt extended into a formal train and her veil was of French illusion full length and trimmed with chantilly lace in a heart shaped design. It was held in place with a coronet of imported French orange blossoms. She carried a cascade bouquet of white roses and carnations. At her throat she wore a gold cross, a gift from the groom.

All the bridal attendants wore gowns of white taffeta, styled like the bride's, trimed with chantilly lace.

They all wore sky blue gauntlets and large white net hats and carried cascade bouquets of pink carnations and blue delphiniums.

Miss Tillie Kastelic was maid of honor, Mary Horwath, bridesmaid and Mary Ann Besal of Sheboygan, a cousin of the bride, was junior bridesmaid. Patricia and Eileen Marolt, nieces of the bridegroom were flower-girls escorted by Gerald Matzelle and Thomas Herr, cousins of the bride. The two girls wore identical gowns with white rosettes centered with forget-me-nots.

Edward Marolt, the bridegroom's brother was best man. Arthur Kastner ushered.

The bride's mother, Mrs. Floryan, chose a light blue gown with light brown accessories for her daughter's wedding. She wore a corsage of pink roses. Mrs. Frances Marolt, mother of the groom, wore a grey suit with white accessories and a corsage of yellow roses.

At the end of the Mass, while the soloist and the choir sang "Mother at your feet is kneeling," the bride carried a bouquet of white carnations and feverfew to the feet of the Blessed Virgin Mary at the main altar.

The wedding breakfast was held at Kegel's Inn with dinner and reception at Kratj's Hall, W. Madison St.

Mr. and Mrs. Anthony Marolt are

making their home at 1512 So. 53rd St., West Milwaukee, Wisconsin after a brief honeymoon into northern Wisconsin.

A previous Miscellaneous Shower was given for the bride at St. Mary's Church Hall by her friends.

Marion is a very active member of branch No. 17 and was elected auditor at the annual meeting.

Congratulations to the happy couple!

The bride's mother, Mrs. Marie Floryan is the Supreme Director of drill team activities. She is also secretary of No. 17.

A Pillow Case-Card Party will be sponsored by our branch on Sunday October 26, at 8 P.M. at St. Mary's Church Hall. Members who wish to purchase pillows to donate and work on, can do so from the secretary, Marie Floryan. The proceeds of the Card Party will go to increase our treasury. Please cooperate with me and the secretary and obtain your pillow cases at the coming meeting, so it won't be necessary for the secretary to go from house to house as she usually has to do.

Members who are in arrears with dues, please take care of your debt.

A speedy recovery is wished to all sick members of our branch.

Fraternally yours,

Frances Piwon, Treasurer

50th Anniversary of Eveleth, Minn.

Commemoration of Eveleth's 50th anniversary on July 31st until August 3, 1947 was one of the most successful and impressive celebrations and homecomings ever enacted on the Mesaba Range.

The opening on Sunday night was witnessed by thousands which gathered at More Memorial Stadium. The climax of the evening was the spectacular coronation ball, when Queen Mary Jean Ritmanic, received her crown from Mayor H. C. Heiam of Cook. The Queen and her attendants were honored and presented with awards at the Hippodrome. The group riding in convertible cars was escorted into the huge building by the flashy American Legion drum and bugle corps of Chisholm, Minnesota.

Co-chairman L. J. Tobin who presided and Mayor Constantine welcomed the throng and especially the returning old pioneers.

The Queen and her two attendants received beautiful wrist watches. The Queen graciously thanked the people of Eveleth and her court for the tribute bestowed on her.

Mary Jean Ritmanic is a member of Branch No. 19, Eveleth, Minnesota. (Her picture appears on this month's cover page.)

Congratulations to the city of Eveleth and to all of its fine people of which many are our loyal members and supporters! We are proud of its "Queen". May she live a long and happy life!

No. 20, Joliet, Ill. — This month I have some good news for the members of Branch No. 20. After the next meeting, held on October 19th in St. Joseph's Parish Hall, instead of the usual quarters, movies will be shown. These movies consist of activities of the local branch, championship cadets, and also scenes taken at Lemont, Illinois, at this year's pilgrimage. This should bring many members to the meeting, as all who have seen previous movies, have always enjoyed them. Some of you will see yourselves on the screen, especially recent brides.

An eastern vacation was enjoyed by Mrs. Mary Kunstek, her daughter Mrs. Anna Ariagno and children. Visits were made in Cleveland, Ohio and New York. Mildred and Jonita Erjavec spent their vacation in Cleveland, Ohio. Ann Mahkovec and Jean Murtaugh traveled together to New York, while Helen Karcz spent some time in Wisconsin. Frances Vranicar and daughters Marie and Bernadine went to Minnesota along with Mr. Frank Vranicar.

Mr. and Mrs. Frank Sumic, the latter is the former Josephine Ramuta, returned from a six weeks honeymoon trip to the west coast. They traveled to Pittsburgh to spend a few days and also to participate in the K.S.K.J. Day held on August 24th. Mr. and

Mrs. Frank Ramuta also motored to Pittsburgh and had a wonderful time.

On August 12th, the feast of St. Clare, Dorothy Klepec, daughter of Mr. and Mrs. Joseph Klepec, Woodruff Road, was invested in the habit of a Franciscan Sister of Mary Immaculate, at the Mother house in Joliet, and received the name of Sister Elizabeth Marie.

The proud parents of a baby girl born on August 15th, are Mr. and Mrs. Joseph Kociuba, 1201 Nicholson St. Congratulations to the happy parents.

An active member and also a cadet, Mary Bostjancic became the bride of Charles Klein, on August 23rd, at the 9 o'clock Mass in St. Joseph's Church. The nuptials were read by the pastor Reverend M. J. Butala and soloist was Mrs. Anna Fandak.

We have lost a member. On September 2nd, 1947, Mrs. Philomena Fance passed away at St. Joseph's Hospital, after a short illness. Mrs. Fance was a member since June 1934. The deceased is survived by one son and three daughters. To the bereaved family our sincere sympathy, and a prayer for all the members who have passed to their eternal reward.

Don't forget the next meeting, especially you new members. Come everyone and meet new and old friends.

Frances Gaspich, Secretary

No. 20, Joliet, Ill. — CADET MARY BOSTJANCIC BECOMES BRIDE. The third cadet officer to enter the portals of matrimony this year was our secretary, lovely dark-haired Mary Bostjancic, who became the bride of Charles Klein the morning of Saturday, August 23, in St. Joseph's Church at nine o'clock.

The bride is the daughter of Mr. and Mrs. Frank Bostjancic, 1119 N. Summit Street, while the groom's parents are Mr. and Mrs. Charles Klein of 725 Otis Avenue.

The solemn ceremony preceded the Nuptial High Mass with the Rev. M. J. Butala officiating before an altar adorned with vases of tall vari-colored gladioli.

At the presentation of a white gladiola bouquet to the Blessed Virgin Mary by the bride, Mrs. Ann Fandak sang "On This Day O Beautiful Mother," as well as during the Mass with Anthony Rozman at the organ.

First to march up the white carpeted aisle were twelve Cadets in uniforms of forest green and gold to form the guard of honor for the bridal party.

Chosen to serve as the bride's attendants were Mrs. Lawrence Ruth who was the matron of honor, Jean Govednik, Lucille Brule and Mrs. Ted Majeski, who were the bridesmaids. They carried bouquets of white baby mums and plums of pink for the matron of honor and yellow, blue and orchid for the bridesmaids. Their gowns were of white tissue taffeta

with scalloped sweetheart neckline, cap sleeves and peplum, while their white taffeta rosette headpieces had touches of each attendant's respective colors. Elbow length gauntlets completed their costumes.

The bride, escorted to the sanctuary by her father, wore a white Velvaray gown with an illusion neckline edged with gathered French illusion silk embroidered beaded lace, long sleeves tapering to points at the wrist and a fully gathered skirt and long train edged with a bead trimmed ruffle. Lace identical to that on her gown edged her fingertip veil which was held in place by a heart-shaped beaded coronet. She wore her mother's gold chain necklace and carried a white prayerbook and rosary adorned with two natural orchids.

The groom chose for his attendants Lawrence Ruth as the bestman and Any Horvatin, Frank Bostjancic and Ted Majeski as the ushers.

The wedding breakfast was served at the Woodruff Hotel to the members of the bridal party and immediate families. A reception was held in the evening from five to seven o'clock at St. Joseph's park hall, Raynor and Theodore Streets.

The buffet supper was artistically arranged on a long white covered table centered by a five-tiered wedding cake and flanked by miniature dolls of the bridal party. The bouquets of the bride's attendants completed the centerpiece.

Upon their departure for a Northern honeymoon the new Mrs. Klein wore a black and white straw derby, a gray gabardine suit, white accessories and an orchid corsage.

For her daughter's wedding Mrs. Bostjancic chose a printed jersey dress and black accessories, while the groom's mother wore a brown dress with matching accessories. Both wore carnation corsages.

The Kleins are now home to their friends at 1119 N. Summit Street.

Mary, a loyal cadet and an active drill team secretary for a number of years, is a Providence High School graduate, while "Chuck" graduated from the Joliet Township High School. Both are employed by the Globe Oil Corporation of Lemont.

The groom's aunt Mrs. John Boyer designed and made the gowns for the bride and her attendants.

Here's wishing the new couple endless days of joys surpassing those of their wedding day and extending them our heartiest congratulations!

LABOR DAY PARADE. In the second division of the long, but one of the best Joliet parades, were the cadets, both champs and Juniors, and the Junior baton twirlers and mascots. Preceeding them was the Joliet Township High School championship band, while the parade was led by the American Legion national championship band of Joliet.

CADET CAROUSEL. This is the name chosen by the cadets for their fall dance to be held Saturday evening, October 18, in St. Joseph's hall. There will be dancing from 9:30 to 12:30 to the music of Roy Gordon's orchestra and the admission is 75c.

President Bernice Kastelic and Jean Gombac are co-chairmen. Publicity and tickets will also be under their charge. The decoration committee is headed by Bernice Metesh, while Lorraine Benedick is poster chairman. The latter also aided Marge Petrich and Mildred Erjavec in distributing the novel posters, which she herself designed and made.

The carnival spirit will prevail at the dance as the decorations will be colorful and gay surpassing any seen in our hall.

As in the past, so for this dance, too, cooperation especially in the sale of tickets is expected of each cadet. Each is a committee member and thus each must do her part to bring about a success.

Through the Zarja we cordially invite our friends of Joliet and neighboring cities to attend our Cadet Carousel. You'll be glad you did.

MOVIES. Following the monthly meeting of the branch Sunday, October 19, movies will be shown in St. Joseph's Hall. They will include various branch activities, as well as recent cadet weddings.

ABOUT CADETS. The excellent bakery department of Joliet's largest A & P super market is under the management of Isabelle Musich, who possesses the exceptional characteristic of shouldering responsibilities. She was at one time also assistant manager of one of the smaller A & P stores in Joliet.

In Chicago the Zurich Insurance Company accounts department secretary is Mildred Erjavec, who spent a week of her vacation in Cleveland, Ohio. There she enjoyed the hospitality of the Novak and Zeleznik families, as well as the visit to the Starin Family.

Until next month I remain as ever your cadet reporter

Olga Ancel

No. 23, Ely, Minn. — Dawn Club reporting! Our annual outing held Sunday September 7th at president Mrs. Pech's cabin on Farm Lake was enjoyed by all. At 2:30 P.M. we all met at Barbara Rosandich's home where Ann Sarri and Mary Sershen had their cars to take us out. It took about 20 minutes to get to the cabin which was a very short time considering our beautiful scenery and our wild life which abounds in the forests. We were all thrilled to see a beautiful fawn gracefully leaping over the road to disappear in the woods in the space of seconds.

After arriving at the cabin, which is truly beautiful in its picturesque setting by the lake, we all gathered

around the piano to sing Slovenian and American songs. Games were played and several dramatic renditions were given by our honored guest Mrs. Theresa Gouze. We danced to the music of the roller piano after which pictures were taken. More singing and dancing and it was time for dinner. Everything that was brought tasted delicious. This being a pot luck, we each brought something and I must marvel at how grand it all turned out.

Special thanks go to the kitchen crew which went to work on all those dishes and straightened up things.

Our deepest appreciation is extended to Margaret Pecha for allowing us the use of her cabin.

As the sun was slowly sinking over the horizon, giving off splashes of beautiful coloring which accentuated the trees and hills, we regretfully headed our cars for home. I know that each and everyone of us can say, we spent a perfect Sunday afternoon.

Just a word or two about our last meeting. Birthdays celebrated were by Emily Malner, Ann Rowe and Mary Zgong. Anniversary song was sung and the door prize was won by Mary Sershen.

Until next month when I shall be dawning you again, I remain
Respectfully, Angela Godec, Reporter

HONOR ROLL GRADUATE



Vida Starin

Miss Vida Starin, daughter of Mr. and Mrs. Peter Starin, 17814 Dillewood Rd., Cleveland, Ohio, graduated from Collinwood High School on June 16, 1947. In the commencement exercises which were held at the Public Music Hall, she participated on the program as a speaker.

Vida was an Honor Roll student. She took the Academic course of study with a major in science and minor in Latin. Her extra curricular activities centered around various clubs and as a main office attendant.

Our graduate plans to attend the Ohio University where she has been accepted for September 1948.

Vida is a member of branch No. 41, where she has been active in the junior circle and also in the drill team. Her mother, Mrs. Ella Starin is our Supreme Auditor and also secretary of No. 41. She has an older sister, Ella, who is a senior at Ohio University.

Congratulations to Vida and the Starin family.

No. 24, La Salle, Ill. — The bowling season is on and we're ready to go! Our anticipations are all set for a very successful season and we hope that we'll hear more from our bowlerettes. So far there are only a few old timers in the swing. However, we will see to it that we have a good turnout for our next tournament.

Our Volleyball and baseball season has come to a close. Kastigars are the champs.

Mr. and Mrs. Frank Bruder celebrated their 25th wedding anniversary. A surprise party was held at the Dom. It was a pot luck dinner and the attendance was very good. Arrangements for the party were in the hands of Mrs. Paul Ferentchak, Mr. and Mrs. Ludwig Lushina and Mrs. H. Bruder. In the kitchen were Mrs. Anton Janko, Mrs. August Brate, Mrs. Jancer, Mrs. Henry Lushina and Mrs. Rudolph Lushina. Mr. and Mrs. Bruder were presented with a purse.

The Bruders were married at St. Roch's Church and are wonderful members. They have six children: Louis, Frank Jr., Eleanor, Marie, Evelyn and Mrs. James Duncan. The girls are our members.

Congratulations, Mr. and Mrs. Bruder! We wish you luck and happiness and most of all good health, so that some day you'll be celebrating your golden wedding anniversary.

Mrs. Bonnie and son Joseph from Indiana were vacationing at Mr. and Mrs. Horzen's home. Mr. and Mrs. John Kastigar, Mr. and Mrs. Frank Kastigar and son Dennis spent their vacation at Wisconsin Lake. Miss Frances Jancer was visiting her friend Mrs. Josephine Sumic at Joliet. We're glad you had a lovely time and returned safely back home.

Hope to have more news on bowling for next month.

Ann Pelko

No. 57, Niles, Ohio — Our members are kindly requested to attend the coming meeting. Please pay your dues!

Time is traveling very fast. It won't be long now until our Masquerade Ball which will take place Saturday, October 25. Beautiful prizes will be awarded to men and women who are selected from the crowd. Think up some smart idea and come dressed up in costume and win a prize. We are cordially inviting all our members and friends also from Girard and Warren. We will gladly reciprocate your cooperation.

Johanna Prinz, Reporter

Juniors' Page

Dear Juniors,

OCTOBER

Like tired lids the leaves drop down,
Earth drowsy grows and on her breast
Beneath a blanket red and brown,
The weary year lies down to rest.

Edith Brownell

HALLOWEEN

Hallow Even! Juniors you know the word means "Holy Eve." When we think of Halloween, we relate it with wild and often silly and harmful pranks which are commonly played on this night. It is a rare thing to find a youngster who does not know the usual manner of Halloween. Believe it or not, a boy in Idaho did not know the procedure. A lady said to him "I suppose you are preparing for Halloween fun tonight?"

He looked puzzled. "What's Halloween?" Of course this was unusual as most children know.

The evening is called "Holy Eve" because it is the night before a Catholic Holy Day, "All Saints Day", which is November 1st.

The custom of keeping this night was begun by the Druids. They were a religious sect, they lived among the ancient Celts who inhabited certain parts of Great Britain, France and Germany in early days of history.

They had strange customs. One was they lighted fires on 3 nights of the year and made solemn religious festivals of these occasions. The first fire was lighted in May, to bring good weather for seed planting. The second was on June 21st to insure thorough ripening of all crops. The greatest of all was October 31st and as it was the last fire of the year it became a most solemn religious ceremony.

In all sections of the country they built permanent large mounds. The sacred fires were built here. They were not allowed to go out, until they were put out on the night of October 31st.

The fire lighting of October 31st was the most important of the season as the mysterious influence of this flame depended the gathering of all crops of the year. Around these mounds priests gathered with the people. They prayed for the safe gathering of the crops. Then at the proper moment the fire was quenched and means were taken to kindle a new fire. If a new fire would not burn it would be the hardest kind of ill fortune. When the new fire gleamed up in the darkness, the people shouted for joy. Everyone was happy and believed they were safe in their crops for another year.

The change, making the night before into a "Holy Eve" was natural and easy. The later customs of playing tricks on Halloween came from

CONTEST OPEN TO ALL JUNIORS

This contest is open to every member of our Juvenile Department for the purpose of finding out the different ideas on the same subject and exchanging them on our Juniors' page.

ONE DOLLAR WILL BE PAID FOR EVERY ENTRY PUBLISHED.

The grand prizes are:

- 1st prize \$15.00 cash
- 2nd prize \$10.00
- 3rd prize \$5.00

Upon the decision of the judges, there'll be additional prizes.

Rules: Answer questions completely. Print all names, write plainly and with ink. The entry must be mailed by the TENTH OF THE MONTH.

QUESTIONS

Name

Address

Member of No. Age

School attending Grade

In what subjects are you most interested in school?

After graduation, what would you like to do?

What do you favor in a girl or woman and why?

Write today. Earn extra money for yourself this easy way!

Address all entries to:

**Contest Editor
6516 Bonna Avenue
Cleveland 3, Ohio**

the idea that this is witches' night and that all the strange powers of the air are abroad to work mysteriously. But just when or where this idea was born no one seems to know; it is certainly not Christian in its origin.

Although there are a lot of stories on Halloween remember that good fellowship and love for all mankind are, after all, older than superstition and custom.

These thoughts should lead to good fellowship and harmless merry making on Halloween thus making it in truth as well as in name a holy eve for there is nothing holier than kindness and good will to our fellow man.

Before closing, I must remind you to bring a new member this month! Please do your good deed for the Campaign!

Your loving Director,

Evelyn Krizay

No. 20, Joliet, Ill. — At a meeting held by our juniors, the cadets will enjoy roller skating in October. (date not yet decided). Tickets will be for sale by the juniors. Each cadet is asked to do her best in selling tickets. More information will be given at our next meeting in October.

Those on committee are as follows:

Jean Matkovic, general chairman; Bernadine Mlakar, co-chairman; Assistants, Jeanette Mutz, Mary Mullet, Bernice Nemanich, Marie Terese Galich, Agnes Jankowski, Jean Strainer, Jean Stefanich, Jonita Erjavec, Ruth Walker and Dolores Federici.

Your reporter, J.M.

DON'T SPREAD IT

Mary had a little cold,
It started in her head,
And everywhere that Mary went
That cold was sure to spread.

It followed her to school one day,
There wasn't any rule,
It made the children cough and sneeze
To have that cold in school.

The teacher tried to drive it out.
She tried hard, but kerchoo-oo!
It didn't do a bit of good
For teacher caught it too.

A PROBLEM

Take your house number and double it.
Add 5. Multiply by 50. Add your age.
Add the number of days in a year. Subtract 615. The last two figures are your age; the others your house number. Right?

Waiter: Would you like black coffee?
Diner: What other colors do you have?

Jack: My father works in clock factory.
Frank: What does he do?
Jack: He makes faces.



MRS. ELMER FRANCIS (MARY ANN INTIHAR)

Miss Mary Ann Intihar, daughter of Mrs. J. Kosten, 851 East 216th Street, Euclid, Ohio, became the bride of Elmer Francis, son of Mrs. E. Francis, Cleveland, Ohio, on May 3, 1947, at St. Christine's church.

Mary Ann is Captain of the Noble Cadets, branch No. 49, Euclid, Ohio. Under her leadership the Noble cadets won top honors for Ohio in the recent competitive contests. We hope that she will continue to show her interest in drillwork and see to it that the Noble cadets will be represented at the Pueblo, Colorado, Convention in 1949.

Congratulations and the best of luck in your wedded life!

Her mother is secretary of No. 49, Euclid, Ohio.

No. 79, Enumclaw, Wash. — Greetings to all members! Our meetings are now held every second Thursday evening of the month at the Krain Community Hall.

This was a busy summer for all of us. We had a bridal shower for our member Joan Putman who became Mr. Peter Richtuain on April 19. Joan received many beautiful and useful gifts from our members. Also honored with a bridal shower was Loretta Klansnic who became Mrs. Norman Hash at a lovely June wedding. Best wishes for a happy future to all!

Congratulations are extended to our new mothers with their first born. Mrs. J. E. (Tillie) Klansnic and Mrs. Henry (Betty) Frod have been blessed with darling daughters. We honored the young mothers with a stork shower.

Our oldest member Mrs. Frances Verhovnik passed away in March. She was known to us all as "Grandma."

Mrs. John Podbregar had a nice

visit with her son Joe for three weeks in July. Joe is a patient at Veterans' Hospital at Walla Walla. Joe has many friends.

Congratulations to Dorothy Beaver who graduated from the Providence Hospital School of Nursing in May. Dorothy joined our branch in February and is the daughter of our sergeant-at-arms Jennie Beaver. Congratulations are also extended to Mrs. Mathilda Ramshak who became a great grandmother for the third time within four months. The lucky grandmother is Jennie Beaver.

To make some extra money for our treasury, the members donated aprons which will be given away. The lucky one who gets an apron will bring something for the next meeting. We have good attendance at our meetings and hope that members keep up the good spirit.

School has started and many members who were away on vacations will be returning home. So let's have a

big crowd next meeting. During the winter months we will meet on Sunday afternoon again. Three hostesses have been selected for the meeting. This way every member gets a chance to serve us.

Our President Mrs. Josephine Richter sold her farm and moved closer to town. Best wishes go out to her and we hope that she'll enjoy her new home.

Little Grace Richter is wearing a cast on her leg. She fell off a woodshed while playing. We wish her a speedy recovery and that she will soon be able to go back to school. Grace is a junior member and granddaughter of our President Josephine Richter.

Anna Sturm, Reporter

No. 73, Warrensville Hts., O. — Hello, everybody!

We are extending a cordial invitation to all our sister-lodges: a Fall Dance, October 11, Maple Heights, Ohio. Good music. Will you be there?

Three dates to remember for birthdays this month, but four people celebrating. Best wishes to Mrs. Tony Walters, who takes honors on October 15th and also to Rose Finch who gathers wishes the following day, October 16. Mrs. Louis Walters and Mrs. Louis Nosse will be remembered with the usual "Happy Birthday" on October 10. To all of you—from all of us—a grand and glorious birthday!

Congratulations to Mr. and Mrs. John Gornik on their 14th wedding anniversary which they shall celebrate on October 14. We also offer our best wishes to Mr. and Mrs. Edward Repasky who start their ninth year together on October 7. Best wishes also to Mr. and Mrs. Lee Epley on their anniversary October 30. Our warmest regards to all of you.

Evelyn Majercik

No. 90, Bridgeville, Pa. — It seems to have been some time since an article appeared from our branch, but that does not mean that we are not having meetings and trying hard to become more active.

We have set aside October 18, for a dance to be held at St. Barbara's Hall in Presto, at which time we will have the "Streamliners" to entertain you with an evening's dance program. Not only are we anxious to see all our new members, but also expect to have a visit from our neighboring members.

DANCE COMMITTEE
Per Sophie Sorcan

No. 96, Universal, Pa. — All members are requested to attend the October 12, meeting. We are holding a dance on November 22. Music will be furnished by Frank Pirovnett and Louis Potochnik. It'll be in Universal, Pa. The October meeting will be in Slovenian Hall Center. On November 9, our meeting will be at Renton.

Pauline V. Kokal, President

FINANČNO POROČILO S.Ž.Z. ZA MESEC AUGUST 1947.
Monthly Report of the S.W.U. for the Month of August, 1947.

št.	DOHODKI: Podružnica	MESEČNINA		Druž. in Razno	Zarja čl.	Skupaj	ŠTEV. ČLANIC	
		Redni	Mladinski				Redni	Mlad.
1.	SHEBOYGAN, WIS.	\$ 61.90	2.20	.10		64.20	164	27
2.	CHICAGO, ILL.	121.55	6.20	.10		127.85	328	63
3.	PUEBLO, COLO.	88.60	4.40		.25	93.25	226	45
4.	OREGON CITY, ORE.	9.35	.20			9.55	26	2
5.	INDIANAPOLIS, IND.	98.85	5.80			104.65	140	29*
6.	BARBERTON, OHIO	69.90	2.00	.30		72.20	195	25
7.	FOREST CITY, PA.	46.15	1.20	.10		47.45	131	13
8.	STEELTON, PA.	32.85			.25	33.10	90	—
9.	DETROIT, MICH.	18.10	.20		.10	18.40	51	2
10.	COLLINWOOD, OHIO	200.65	6.10		.25	207.00	549	66
12.	MILWAUKEE, WIS.	123.10	4.00	.10	.35	127.55	351	40
13.	SAN FRANCISCO, CAL.	50.85	.10			50.95	131	1
14.	NOTTINGHAM, OHIO	141.60	5.30	.60	.25	147.75	387	53
15.	NEWBURGH, OHIO	119.90	10.60		.25	130.75	342	107
16.	SOUTH CHICAGO, ILL.	69.95	1.80	.10	.25	72.10	183	18
17.	WEST ALLIS, WIS.	127.00	3.00			130.00	174	18*
18.	CLEVELAND, OHIO	38.25	1.20			39.45	104	13
19.	EVELETH, MINN.	61.70	7.00			68.70	165	72
20.	JOLIET, ILL.	219.50	24.40	.50	.35	244.75	605	248
21.	CLEVELAND, OHIO	41.95	2.10		.25	44.30	120	22
22.	BRADLEY, ILL.						31	—
23.	ELY, MINN.	79.70	2.10		.25	82.05	216	22
24.	LASALLE, ILL.	68.65	2.90	.10		71.65	191	32
25.	CLEVELAND, OHIO	343.75	9.90	.10	1.10	354.85	942	101
26.	PITTSBURGH, PA.	52.25	1.20		.10	53.55	145	12
27.	NORTH BRADDOCK, PA.	27.20	1.20			28.40	72	13
28.	CALUMET, MICH.	37.00	1.30	.20		38.50	102	13
29.	BROWNSDALE, PA.	15.95	1.40			17.35	42	14
30.	AURORA, ILL.	11.10	.10			11.20	31	1
31.	GILBERT, MINN.	50.30	3.50	.40		54.20	128	36
32.	EUCLID, OHIO	62.80	3.30		.10	66.20	161	35
33.	NEW DULUTH, MINN.	29.40	.70			30.10	79	7
34.	SOUDAN, MINN.	9.10		.10		9.20	27	—
35.	AURORA, MNIN.	35.90	1.10	.10		37.10	84	11
36.	McKINLEY, MINN.	4.55		.10		4.65	14	—
37.	GREANEY, MINN.	15.40	.80	.10		16.30	43	8
38.	CHISHOLM, MINN.	71.50	.20	.40	.25	72.35	198	2
39.	BIWABIK, MINN.	9.80		.10		9.90	29	—
40.	LORAIN, OHIO	43.85	1.30	.50	.25	45.90	117	13
41.	COLLINWOOD, OHIO	92.65	.70		2.50	95.85	259	7
42.	MAPLE HEIGHTS, OHIO	15.00				15.00	40	—
43.	MILWAUKEE, WIS.	38.65	2.00			40.65	104	20
45.	PORTLAND, ORE.	24.45	.10	.20		24.75	62	1
46.	ST. LOUIS, MO.	10.15	.30			10.45	29	3
47.	GARFIELD HEIGHTS, O.	50.45	2.20			52.65	148	23
48.	BUHL, MINN.	6.55	.10			6.65	18	1
49.	NOBLE, OHIO	29.70	.70	.20	.25	30.85	77	7
50.	CLEVELAND, OHIO	38.65	1.50		.25	40.40	99	15
51.	KENMORE, OHIO	11.80	.50			12.30	28	5
52.	KITZVILLE, MINN.	12.45	.20			12.65	32	2
53.	BROOKLYN, OHIO	16.65	.10			16.75	44	2
54.	WARREN, OHIO	27.60	1.90			29.50	76	20
55.	GIRARD, OHIO	25.10	.80			25.90	69	8
56.	HIBBING, MINN.	44.50	.50		.10	45.10	119	5
57.	NILES, OHIO	17.60	1.70			19.30	47	18
58.	BURGETTSTOWN, PA.	11.25	.50			11.75	30	5
61.	BRADDOCK, PA.						44	11
62.	CONNEAUT, OHIO	8.40		.10		8.50	24	—
63.	DENVER, COLO.	31.40	1.90	.30		33.60	78	20
64.	KANSAS CITY, KANS.	20.20	3.30			23.50	58	33
65.	VIRGINIA, MINN.	30.90	2.40			33.30	84	25
66.	CANON CITY, COLO.	18.05	1.00			19.05	48	10
67.	BESSEMER, PA.	32.75	.60	.40	2.50	36.25	80	6
68.	FAIRPORT, HARBOR, O.	14.50				14.50	30	—
70.	WEST ALIQUIPPA, PA.	5.30		.20		5.50	13	—
71.	STRABANE, PA.	47.26				47.26	113	—
72.	PULLMAN, ILL.	20.05	.90			20.95	53	10
73.	WARRENSVILLE, OHIO	19.60				19.60	56	—
74.	AMBRIDGE, PA.	30.05	.20			30.25	63	2

Št.	DOHODKI: Podružnica	MESEČNINA		Druž. in Razno	Zarja čl.	Skupaj	ŠTEV. ČLANIC	
		Redni	Mladinski				Redni	Mlad.
77.	N. S. PITTSBURGH, PA.	22.30	.50			22.80	63	6
78.	LEADVILLE, COLO.						47	20
79.	ENUMCLAW, WASH.	23.10	2.90	.80		26.80	61	30
80.	MOON RUN, PA.	12.45				12.45	32	—
81.	KEEWATIN, MINN.	15.40	.20	.00	.25	15.85	43	2
83.	CROSBY, MINN.	8.65		.10		8.75	24	—
84.	NEW YORK, N. Y.	30.25		.50		30.75	84	—
85.	DePUE, ILL.	13.35	.20	.10		13.65	36	3
86.	NASHWAUK, MINN.						15	—
88.	JOHNSTOWN, PA.	31.50	3.20	.70		35.40	80	38
89.	OGLESBY, ILL.	24.85	1.80	.20	.25	27.10	70	19
90.	BRIDGEVILLE, PA.	22.90	.30	.30		23.50	64	8
91.	VERONA, PA.	19.95	.60			20.55	47	6
92.	CRESTED BUTTE, COLO.						34	—
93.	BROOKLYN, N. Y.	35.60	.50	.40		36.50	96	5
94.	CANTON, OHIO	11.35	.30	.10		11.75	26	3
95.	SOUTH CHICAGO, ILL.	63.70	4.40			68.10	162	44
96.	UNIVERSAL, PA.	20.70	.10	.50		21.30	52	1
97.	CAIRNBROOK, PA.	16.35	.80			17.15	37	8
99.	ELMHURST, ILL.	10.50				10.50	25	—
102.	WILLARD, WIS.						14	—
104.	JOHNSTOWN, PA.	14.00	.20	.20		14.40	39	2
105.	DETROIT, MICH.	5.30	.50	.40		6.20	18	6**
	Skupaj	\$3,863.76	159.40	9.80	10.70	\$4,043.66	10308	1633

Obresti od U. S. Savings Bonds — Series G \$62.50

Farm & Home Savings and Loan Association of Missouri 37.50 100.00

Skupni dohodki \$4,143.36

*asesment za julij in avgust

****assessment za Junj**

STROSKI:

Za umrlo Fannie Gaber, podr. št. 12, Milwaukee, Wisconsin	\$ 100.00
Za umrlo Anna Slopko, podr. št. 14, Nottingham, Ohio	100.00
Za umrlo Lillian Klancar, podr. št. 25, Cleveland, Ohio	100.00
Bohemian Benedictine Press	
Za tiskanje in razpošiljanje Zarje	\$725.00
Poštinka in delo na imeniku	58.05 783.05

Mesečne plaće po odštetju davka:

predsednica-urednica	\$298.05
tajnica	179.30
predsednica finančnega odbora	24.75
pomoč v gl. uradu	73.80
	575.90

Razni uradni stroški 147.48

Skupni stroški	\$1,806.43
Ostalo v blagajni 31. julija 1947	
Balance July 31, 1947	\$205,875.87
Dohodki v avgustu — August income	4,143.66
Skupaj — Total	\$210,019.53
Stroški v avgustu — August Disbursements	1,806.43

Preostanek 30. avgusta 1947
Balance August 30, 1947 \$208,213.10

JOSEPHINE ERJAVEC, glavna tajnica

DID YOU GET A NEW MEMBER?

“Mother Daughter” Campaign Closes October 31,

PODRUŽNICE S.Ž.Z. IN NJIH

ODBORI

ŠT. 1, SHEBOYGAN, WIS.

Preds.: Mary Godez, 526 N. Water St.
Tajn.: Jane Gorenz, 1113 So. 10th St.
Blag.: Mary Turk, 1020 Alabama ave.
Seje: Tretji torek v cerkveni dvorani

ŠT. 2, CHICAGO, ILL.

Preds.: Josephine Zeleznikar, 2045 W. 23d
Tajn.: Anna Kostmacher, 1820 W. 21 Place
Blag.: Mary Tomazin, 1902 W. Cermak
Seje: Drugi četrtek v cerkveni dvorani

ŠT. 3, PUEBLO, COLO.

Preds.: Anna Pachak, 322 W. Northern
Tajn.: Mary Perse 2714 Pine St.
Blag.: Mary Kolbezen, 1048 So. Santa Fe
Seje: Prvo sredo v mesecu, 7 p.m. St.
Mary's Hall

ŠT. 4, OREGON CITY, ORE.

Pred.: M. Polajner, 1112 J. Adams St.
Tajn.: Mary Gerkman, R. 2, Box 15
Blag.: Mary Sekne, 1109 Monroe St
Seje: Prva nedelja v mesecu v McLaughlin dvorani

ŠT. 5, INDIANAPOLIS, IND.

Preds.: Mary Hribernik, 3036 W. 10th
Tajn.: Clara M. Loviscek, 1058 No. Holmes
Blag.: Anne Toth, 1326 N. Concord
Seje: First Sunday Holy Trinity Hall

ŠT. 6, BARBERTON, OHIO

Preds.: Evelyn Krizay, 83rd 29th St. N.W.
Tajn.: Mary Fidel, 86—15th St. N. W.
Blag.: Mary Lauter
Seje: Prva nedelja v mesecu v farnem Club House

ŠT. 7, FOREST CITY, PA

Preds.: Anna Kameen, Depot St.
Tajn. M. Zupancic, 114 Depot St.
Blag.: Mary Marold
Seje: Vsako drugo nedelj. 87 Depot St.

ŠT. 8, STEELTON, PA.

Preds.: Anna Zlogar Box 478
Tajn.: Dorothy Dernes, 222 Myers St.
Blag.: Anna Sklender So. 2nd St.
Seje: Vsako drugi četrtek v mesecu

ŠT. 9, DETROIT, MICH.

Preds.: Katherine Butala, 8115 Kenny Av.
Tajn.: Anna Potochnik 354 Geneva High-
land P.
Blag.: Anna Potochnik, 354 Geneva Ave.
Seje: Drugo nedeljo ob štirih popoldne v cerkveni dvorani

ŠT. 10, CLEVELAND (Collinwood), O.
Preds.: Mary Urbas, 15312 Holmes Ave.
Tajn.: Frances Sušel, 15900 Holmes Ave.
Blag.: Filomena Sedej, 713 E. 160 St.
Seje: Drugi četrtek v mesecu v Slovenskem domu na Holmes Avenue

ŠT. 12, MILWAUKEE, WIS.

Preds. Helen Vodnik 4876 No. 37th St.
Tajn.: M. Schimenz, 732 W. Pierce St.
Blag.: Agatha Dezman, 649 So. 29th St.
Seje: Prvo sredo na 815 So 5th St.

ŠT. 13, SAN FRANCISCO, CALIF.
Preds.: Mary Stariba 538 Utah St.
Tajn.: Virginia Judnick, 609 San Bruno
Blag.: Kate Platt, 2112—18th St.
Seje: Prvi četrtek v Slovenskem domu

ŠT. 14, NOTTINGHAM, O.

Preds. I. Puncho, 18220 Cornwall
Tajn.: Mary Unetic, 922 E. 209 St.
Blag.: Antonia Sterlekar
Seje: Prvi torek v mesecu v Slov. društvenem domu, Recher Avenue

ŠT. 15, NEWBURGH, O.

Preds.: Anna Yakie 4716 Lester ave.
Tajn.: Jennie Zupancic 4103 E. 141st
Blag.: Josephine Udovich 7903 Aetna
Seje: Drugi torek v mesecu

ŠT. 16, SO. CHICAGO, ILL.

Preds.: Katie Triller 1724 Stanton, Whit-
ing, Ind.
Tajn.: Gladys Buck, 10036 Ave. L.
Blag.: Anna Buck, 10036 Ave. L.
Seje: Drugi četrtek, St. George's Hall

ŠT. 17, WEST ALLIS, WIS.

Preds.: Sophie Ferjan 1960 So. 90th St.
Tajn.: Marie Floryan, 5830 W. Mineral
Blag.: Frances Piwon, 1963 So. 72nd St.
Seje: Drugi torek v cerkveni dvorani

ŠT. 18, CLEVELAND, O.

Preds.: Nettle Strukel, 15806 Trafalgar
Tajn.: Josephine Praust, 1281 E. 169th St.
Blag.: Josephine Praust
Seje: Vsak drugi torek v Kunci dvo-
rani

ŠT. 19, EVELETH, MINN.

Preds.: Mary Lenich, 609 Jones St.
Tajn.: Rose Jerome, 214 Grand Ave
Blag.: Josephine Primožič 511 Grant ave.
Seje: Drugi četrtek v cerkveni dvorani.

ŠT. 20, JOLIET, ILL.

Preds.: Emma Planinsek, 1314 Elizabeth
Tajn.: Frances Gaspich, 619 Nicholson St.
Blag.: Mary Terlep, 1308 Center St.
Seje: Tretjo nedeljo v mesecu ob 1 po-
popoldne v šolski dvorani

ŠT. 21, CLEVELAND, O.

Preds.: Mary Hosta, 13224 Carrington Av.
Tajn.: Anna Felicic, 13320 Crossburn Ave.
Blag.: Josephine Weiss
Seje: Prva sreda v Jug. Narodnem Domu

ŠT. 22, BRADLEY, ILL.

Preds.: Mary Rittmanic, 496 S Center
Tajn.: M. Starasinch, 212 So. Michigan
Blag.: Rose Lustig
Seje: Every Fourth Thursday.

ŠT. 23, ELY, MINN.

Preds.: Frances Erzen Box 631
Tajn.: Barbara Rosandich, 846 E. Chap-
man St.
Blag.: Mary Shikonya
Seje: Prvo nedeljo 7:00 v Community
Center

ŠT. 24, LA SALLE, ILL.

Preds.: Mary Krogulski, 1237—6th St.
Tajn.: Ang. Strukel, 536 La Harpe St.
Blag.: Mary Kastigar 1146 — 6th St.
Seje: Prva nedelja v mesecu, v šoli. 6th
and Crosot St.

ŠT. 25, CLEVELAND, O.

Preds.: Ivanka Krall, 1098 Norwood Rd.
Blag.: Mary Tekaucic, 1410 E. 61st St.
Blag.: Louise Pilks 1176 E. 71st.
Seje: Drugi pondeljek ob osmih v šoli sv.
Vida

ŠT. 26, PITTSBURGH, PA.

Preds.: Ant. Stajdohar, 5607 Vicliff
Tajn.: K. Sneler, 4839 Blackberry Ally
Blag.: Helen Gula, 5234 Holmes St.
Seje: Second Wednesday St. Joseph's
Hall

ŠT. 27, NORTH BRADDOCK, PA

Preds.: A. Tomasic, 1504 Ridge Ave.
Tajn.: Jos. Rednak, 1719 Poplar Way
Blag.: Josephine Rednak
Seje: Prva nedelja na 1630 Shaver Ave.

ŠT. 28, CALUMET, MICH.

Preds.: M. Kocjan, 6 Ash St.
Tajn.: Mary Bracco, 2150 Log St.
Blag.: Stephanie Ryan, 109—6th St.
Seje: Drugo sredo v mesecu v Cerkveni
dvorani

ŠT. 29, BOUNDRADE, PA.

(P. O. Forest City, Pa.)
Preds.: Mrs. Mary Pristavec
Tajn.: Anna Puscusicy Box 90
Blag.: J. Debevec, R. D. 2
Seje: Prvi pondeljek v mesecu

ŠT. 30, AURORA, ILL.

Preds.: Emma Tomse, 634 Adams St.
Tajn.: Theresa Zefran 1103 Homer ave.
Blag.: Barbara Fayfar, 611 Hunker Ave.
Seje: Drugi torek v mesecu Austrian Hall

ŠT. 31, GILBERT, MINN.

Preds.: Antoinette Lucich, Box 752
Tajn.: Rose Klink Box 494
Blag.: Mary Kern, Box 555
Seje: Vsako drugo sredo ob 7:30 zveč.

ŠT. 32, EUCLID, O.

Preds.: F. Perme, 19664 Tyronne
Tajn.: Hattie Gole 911 E. 232nd St.
Blag.: Helen Kovacevich, 986 E. 218
Seje: Second Monday every three months

ŠT. 33, NEW DULUTH, MINN.

Preds.: Mary Sklender 616 — 97th ave St.
Tajn.: Mary Shubitz, 518 — 99th Ave. W.
Blag.: Mary Shubitz
Seje: Prvi pondeljek St. Elizabeth dvo-
rani

ŠT. 34, SOUDAN, MINN.

Preds. Angela Pavlich
Tajn. Mary Pahula Box 696
Blag. Mary Pahula
Seje: Tretjo nedeljo v C. M. Club Hall

ŠT. 35, AURORA, MINN.

Preds.: Mary Bartol, Box 13
Tajn. in blag.: F. Bradach, Gen. Del.
Seje: Prvi pondeljek v Village Hall

ŠT. 36, MCKINLEY, MINN.

Preds. Anna Spihar
Tajn. Mary Krall
Blag.: Mary Krall
Seje: Drugo nedeljo v mestni dvorani ob
2 popoldne

ŠT. 37, GREANEY, MINN.

Preds.: Anna Rent
Tajn.: Frances L. Udovich
Blag.: Katherine Malerich
Seje: Druga nedelja po maši, v dvorani

ŠT. 38, CHISHOLM, MINN.

Preds.: Anna Trdan, 215—5th St., S. W.
Tajn.: J. Dolinar, 121—6th St., S. W.
Blag.: Jenni Kochavar 7th S. W.
Seje: Prvo sredo ob osmih zvečer v Com-
munity Building

ŠT. 39, BIWABIK, MINN.

Preds.: Giselle Kurke
Tajn.: Angeline Karish, Box 428
Blag.: Angeline Karish
Seje: Second Monday, Pavilion.

ŠT. 40, LORAIN, O.

Preds.: Frances Bresak, 1769 E. 31st St.
Tajn.: Angela Kozjan, 1748 E. 34th St.
Blag.: Frances Dougan, 1674 E. 31 St.
Seje: Drugo sredo ob 7:30 zvečer v S. N.
Domu

ŠT. 41, COLLINWOOD, O.

Preds. M. Coprich, RFD 1, Madison, Ohio
Tajn.: Ella Starin, 17814 Dillewood.
Blag.: Mary Jalovec, 16003 Huntmere
Seje: Prvi torek v SDD na Waterloo Rd.

ŠT. 42, MAPLE HEIGHTS, O.

(P. O. Bedford, O.)
Preds. Mary Prhne, Sr. 21218 Clare Ave.
Tajn.: Mary Jemec, 5112 Stanley Ave.
Blag.: Anna Fortuna
Seje: Prvi torek, 7:30 p.m. v S. N. D.,
5050 Stanley Ave.

ŠT. 43, MILWAUKEE, WIS.

Preds.: G. Delopst, 3016 S. Clement
Tajn.: Marie Bevz, 2122 S. Allis St.
Blag.: Josephine Tomšek, 338 Bay St.
Seje: Drugo nedeljo na 338 E. Bay St

ŠT. 45, PORTLAND, ORE.

Preds. Mary Sercely, 3056 N.E. Oregon
Tajn.: Louise Struznik, 3524 S. E. 42nd
St.—6

Blag.: Lucille Betich, 4134 N. E. 11th Ave.
Seje: Prvo nedeljo na 1725 N. W. 20th Av.

ŠT. 46, ST. LOUIS, MO.

Preds.: Mary Moenigman 4309 California
Tajn.: Helen Skoff, 5457 Gresham St.
Blag.: Helen Skoff
Seje: Prvi četrtek, 3244 Minnesota Ave.

ŠT. 47, GARFIELD HEIGHTS, O.

Preds.: Theresa Bizjak, 8601 Vineyard
Tajn.: Helen Tomazic, 8804 Vineyard
Blag.: Ivanka Pugelj, 10724 Plymouth
Seje: Drugo soboto na 8601 Vineyard ave.

ŠT. 48, BUHL, MINN.

Preds.: F. Ambrozic, Box 235
Tajn.: Annie Peshel, Box 259
Blag.: Maria Arko, Box 45

Seje: Tretji torek v Public Library

ŠT. 49, NOBLE, O.

Preds.: M. Stusek, 950 Grand Blvd.,
Wickliffe, O.
Tajn.: Jennie Kosten, 20667 Miller Avenue
Blag.: Rose Strah, 24420 Mavec
Seje: Prvi pondeljek v mesecu v St.
Christine's Hall

ŠT. 50, CLEVELAND, O.

Preds.: Frances Sietz, 1249 E. 67 St.
Tajn. in blag.: Olga Skodlar, 1046 E. 67

Seje: Second Monday at the S. N. H.

ŠT. 51, KENMORE, O.

(P. O. Akron, Ohio)
Preds.: Dorothy Zukely, 616 W. Flora Ave.
Tajn.: Frances Bailey, 2451 Christensen

Blag.: Jennie Golec, 450 Waterloo
Seje: Prva nedelja v mes., 2 p.m., Sl. Home, 2166 Manchester Rd.

ŠT. 52, KITZVILLE, MINN.

Preds.: Josephine Oswald, Box 891
Tajn.: R. Chiodi, Box 111, Hibbing, Minn.
Blag.: Mary Gutviller, Box 234
Seje: Drugo sredo v Kitzville Šoli

ŠT. 53, BROOKLYN, O.
 (P. O. Cleveland, Ohio)

Preds.: M. Oblak, 4412 Bradley Ave.
Tajn.: Anna Jesenko 3567 W. 61st
Blag.: Louise Menart 3429 W. 60
Seje: Prvi četrtek v mesecu, 4002 Jennings Road

ŠT. 54, WARREN, O.

Preds.: R. Racher, 2205 Burton St.
Tajn.: Mary Sporich, 2449 Niles Rd.
Preds.: Rose Racher, 2205 Burton St.
Seje: Drugo sredo, na domu članic

ŠT. 55, GIRARD, O.

Preds.: T. Lozier, 152 Churchill Rd.
Tajn.: Mary Maccek R. D. 1 Avon Park
Blag.: Mary Maccek R.D.1. Avon Park
Seje: Drugi torek v S. N. Domu

ŠT. 56, HIBBING, MINN.

Preds.: Frances Puhek 1847 — 12th ave.
Tajn.: Anna Satovich, 3414 Fourth Ave.
Blag.: Caroline Kozina 2601 — 2nd ave.
Seje: Drugi torek v Assumption Hall, ob 7:30 zvečer

ŠT. 57, NILES, O.

Preds.: Frances Yerman 619 Spring St.
Tajn.: Jane Logar, 365 W. Park
Blag.: Theresa Racher 318 Baldwin ave.
Seje: Prvi torek na domu članic

ŠT. 59, BURGETTSTOWN, PA.

Preds.: Josephine Pintar, 17 Linn Ave.
Tajn.: Virginia Bendich, 2 E. Market
Blag.: Mary Farulli, E. Market St.
Seje: Drugi torek pri Mrs. Pintar

ŠT. 61, BRADDOCK, PA.

Preds.: Mary Puz, 110—9th St.
Tajn.: Frances Kasher, 1212 Maple Way
Blag.: Jennie Novosel, Box 273, Terrace, Pa.
Seje: Drugo nedeljo.

ŠT. 62, CONNEAUT, OHIO

Preds.: Tess Vignal, 539 Blair St.
Tajn.: in blag.: Ruby Mundy, 530 Shackson St.
Seje: Second Tuesday

ŠT. 63, DENVER, COLO.

Preds.: Mary Kovac, 4584 Logan St.
Tajn.: Angelina Andolsek, 4531 Penn St.
Blag.: J. Krasovich, 5180 Washington St.
Seje: Četrto nedeljo v cerkveni dvorani

ŠT. 64, KANSAS CITY, KANS.

Preds.: T. Cvitkovich, 930 Central Ave
Tajn.: Mary Juratovich 628 Elizabeth ave.
Blag.: Mary Mootz, 528 Sandusky
Seje: Tretja nedeljo v šolski dvorani

ŠT. 65, VIRGINIA, MINN.

Preds.: Rose Rosman 502 — 3rd ave. No.
Tajn.: Jennie Taucher, 719 10th St. N.
Blag.: Mary Verbich, 1007 N. 7th Ave.
Seje: Prvi pondeljek v mesecu, 7:30 p.m. Women's Club, City Hall

ŠT. 66, CANON CITY, COLO.

Preds.: Katherine Yekovec, 607 Griffin
Tajn.: C. R. Konte, 112 W. Catlin Ave.
Blag.: Mary Lauriski
Seje: Prva nedelja v mesecu ob 2 p.m. v Anton Dremelj dvorani, Prospect Heights

ŠT. 67, BESSEMER, PA.

Preds.: Mary Snezic, Box 47
Tajn.: Frances Sankovich, Box 175
Blag.: Mary Brodesko
Seje: Vsako prvo nedeljo v Croation Hall

ŠT. 68, FAIRPORT HARBOR, OHIO

Preds.: Jennie Zupan, 617—4th St.
Tajn.: Josephine Bajc, 510 Prospect

Blag.: Josephine Bajc
Seje: Drugo sredo v mesecu na domu tajnice

ŠT. 70, WEST ALIQUIPPA, PA

Preds.: Stella Zagar Ciccone, 104 Main St.
Tajn.: Frances Gentile, 141½ Main Ave.
Blag.: Kath. Derglin
Seje: Drugi torek v mesecu

ŠT. 71, STRABANE, PA.

Preds.: M. Tomsic, Box 202
Tajn.: Anna Sterle
Blag.: Mary Kausek
Seje: Drugo sredo v KSKJ dvorani

ŠT. 72, PULLMAN, ILL.

Preds.: Jennie Ozarem, 11433 Champlain
Tajn.: A. Bezlay, 11425 Champlain Ave.
Blag.: Angela Bezlay
Seje: Prvi torek, 668 W. 117th Pl.

ŠT. 73, WARRENSVILLE, OHIO

Preds.: Mrs. Anne Yane, 23925 Aurora Rd., Bedford, O.
Tajn.: Mary Turk, 23200 Vera St. Shaker Square
Blag.: Aloisia Turk
Seje: Prvo nedeljo na 22715 Vera St.

ŠT. 74, AMBRIDGE, PA.

Preds.: Jenny Gasperic, 716—24th St.
Tajn.: in blag.: Jenny Anzur, 720—25th St.
Seje: Drugo nedeljo, 104 Merchant

ŠT. 77, N. S. PITTSBURGH, PA

Preds.: Rose Murslack, Mt. Troy Rd.
Tajn.: F. Vogrin, 2209 Mt. Troy Rd., Z. 12
Blag.: Anna Boskovic, 1026 Goehring St.
Seje: Prvi torek v mesecu v Svabian Hall, 912 Chestnut St.

ŠT. 78, LEADVILLE, COLO.

Preds.: Marie Schlamann, 222 W. 7th
Tajn.: Rose Champeau, 121 W. 4th St.
Blag.: Bertha Brandt, 308 Elm St.
Seje: Tretjo sredo v mesecu na domu članic

ŠT. 79, ENUMCLAW, WASH.

Preds.: J. Richter, R. No. 1, Box 158
Tajn.: Ivana Chacata, Rt. 2, Box 121
Blag.: Antonie Remetz, R. 2
Seje: Drugi četrtek pri članicah

ŠT. 80, MOON RUN, PA.

Preds.: Anna Drnash, R.D. 5, Box 455, Crafton, Pa.
Tajn.: Julia Gaspare, Moon Run
Blag.: Genevieve B. Arch
Seje: First Thursday of each month

ŠT. 81, KEEWATIN, MINN.

Preds.: Mary Preshe
Tajn.: Anna General
Blag.: Margaret Dickovich
Seje: Drugi četrtek v Village Hall

ŠT. 82, CROSBY, MINN.

Preds.: Kate Markovich, 716 Poplar St.
Tajn.: Mary Deblock, Box 61, Ironton
Blag.: Mary Deblock, Box 12, Riverton
Seje: Prvi pondeljek v mesecu ob 8 zvečer

ŠT. 84, NEW YORK CITY, N. Y.

Preds.: Ivanka Zakrajsek, 6059—68th St., Ridgewood, N. Y.
Tajn.: J. Peshel, 1711 Gates, Brooklyn 27, N.Y.
Blag.: Albina Potochnik, 2576 — 46th St. Astoria L. I.
Seje: Prvi pondeljek v mesecu

ŠT. 85, DE PUE, ILL.

Preds.: M. Stupar, Box 381
Tajn.: Maria Jermenc, Box 205
Blag.: Josephine Benkse, Box 412
Seje: Drugo nedeljo ob 2 popoldne v S. N. D.

ŠT. 86, NASHWAUK, MINN.

Preds.: Mary Gram
Tajn.: Lillian Kumpala
Blag.: Catherine Stimac
Seje: Prvi pondeljek v St. Cecilia Hall

ŠT. 88, JOHNSTOWN, PA.

Preds.: M. Kuzma, RD 4, Box 131
Tajn.: Mary Lovse, RD 4, Box 158

ŠT. 89, OGLESBY, ILL.

Preds.: Josephine Livek, 331 Elm St.
Tajn.: Mary Jazbec, 224 E. Second St.
Blag.: Frances Kozel
Seje: Prvo nedeljo ob sedmih zvečer v Dušakov dvorani

ŠT. 90, BRIDGEVILLE, PA.

Preds.: Johanna Aubel, Box 68, Presto, Pa.
Tajn.: Mary Rupnik, 701 Chartiers St.
Blag.: M. Usnik, RFD 2, McDonald, Pa.
Seje: Third Sunday at 3 p.m., St. Barbara Hall

ŠT. 91, OAKMONT, PA.

Preds.: Josephine Doles, 381 Porte St.
Tajn.: Amalia Sorch, 409 Virginia Ave.
Blag.: Anna Kastelic
Seje: First Thursday, 409 Virginia Ave.

ŠT. 92, CRESTED BUTTE, COLO.

Preds.: Mary Manley
Tajn.: Kathryn Starika, Box 345
Blag.: Anne Jonas
Seje: First Sunday at C. F. & I. Hotel

ŠT. 93, BROOKLYN, N. Y.

Preds.: H. Corel, 67 Scholes St.
Tajn.: Agnes Klarich, 1644 Putman
Blag.: Helen Hodnick, 6024—68th St
Seje: Tretji torek v Slov. Domu

ŠT. 94, CANTON, OHIO

Preds.: Kathryn Pauline, 1831 Roslyn Ave. S. W.
Tajn.: Mary M. Krzarnich, 612 Patterson S. W.
Blag.: Mary M. Krzarnich
Seje: Third Sunday at member's home

ŠT. 95, SO. CHICAGO, ILL.

Preds.: M. Markezich, 2809 E. 95th St.
Tajn.: Anna Melcic, 10630 Avenue M.
Blag.: Mildred James, 10727 Avenue M.
Seje: Prvo sredo v cerkveni dvorani

ŠT. 96, UNIVERSAL, PA.

Preds.: Pauline Kokal
Tajn.: Mary Klemencic, R.D. 1, Box 48, Pittcairn, Pa.
Blag.: Frances Velicic, Reiter Rd.
Seje: Drugo nedeljo v mesecu v Slovenian Hall, ob 2 popoldne

ŠT. 97, CAIRNBROOK, PA.

Preds.: A. Satkovich, Box 128
Tajn.: Theresa Prismar, RFD 1, Central City, Pa.
Blag.: Margaret Mihelic, Central City
Seje: Prvo nedeljo v mesecu od 2 popoldne v St. John Baptist Church hall

ŠT. 99, ELMHURST, ILL.

Preds.: Caroline Vertovec, 185 Larch
Tajn.: Maria Podgornik, 200 Evergreen
Blag.: Molly Remec, 125 Walnut St.
Seje: Prvo nedeljo na domu članic

ŠT. 100, OTTAWA, ILL.

Preds.: Frances Less, 1206 Chestnut
Tajn.: Constance Vancena, 904 Chestnut
Blag.: Katherine Bayuk, 528 Lafayette
Seje: Tretjo nedeljo pri Bayuk's

ŠT. 102, WILLARD, WIS.

Preds.: Mary Zupancic
Tajn.: Mrs. M. Plautz, Box 27, Rt 1
Blag.: Gertrude Godec
Seje: Drugo nedeljo v mesecu v društveni dvorani

ŠT. 104, JOHNSTOWN, PA.

Preds.: Mildred Klucher, RD 1 Box 100
Tajn.: Theresa Zalar, RD 1, Box 94
Blag.: Sylvia Delich, 602 Orange St.
Seje: Tretjo nedeljo v Sv. Cirila in Metoda dvorani

ŠT. 105, DETROIT, MICH.

Preds.: Kathryn Petrich, 8031 Grixdale
Tajn.: in blag.: Johanna Krupa, 7544 Milton St.
Seje: Na domu članic

NOTICE!

Because of publishing the roster, which took two pages, and other topics but we'll make up for it in the November Edition. — Editor.

“MOTHER-DAUGHTER CAMPAIGN”

Duration: May 1, to and including October 31, 1947.

Individual Awards:

- For every 3 new members — a new pin with the Union's emblem
For every 5 new members — a brooch with the emblem or two dollars
For every 10 new members — \$5.00
For every 25 new members — \$15.00

The individual worker in first place will receive, besides the monetary awards, a beautiful trophy and her picture will appear on the cover of the DAWN.

Branch Awards:

- First place — \$10.00
Second place — \$7.50
Third place — \$5.00

Campaign Directors: The secretary of each branch.

The supreme secretary will award the secretary whose branch is in first place, while the president of said branch will receive an award from the supreme president.

BARAGOVA PRATIKA

ZA LETO 1948

Vsebuje celo vrsto potrebnih *podatkov o vladi in drugem*, ki se rabijo v vsakdanjem življenju. Med zanimivimi črticami so prav posebne: Ksaver Meško: "Križev pot" (črtica, ki bi jo moral vsak Slovenec čitati.) — "Melhiorjev dar". — Regerčan: "V tujih krajih" (iz življenja slovenskih pionirjev v Ameriki). — Regerčan: "Slovenka med špiritisti" (Dogodbica iz Collinwooda). — "Pogled na svet". — In še mnogo drugega čtiva. Hitite z naročilom, da ne ostanete brez nje. Pratika stane s poštino:

50 CENTOV

kar pošljite v Money Ordu, čeku, ali v gotovini. Znamk prosimo ne pošiljajte, ker jih ne potrebujemo. Naročnino pošljite na:

BARAGOVA PRATIKA

1857-West 21st Place,

Chicago 8, Illinois.

DR. FRANK T. GRILL
PHYSICIAN and SURGEON

Office 1858 W. Cermak Rd., Phone Canal 4955
Chicago 8, Illinois

ZEFTRAN FUNERAL HOME

Elizabeth Zefran, Registered Embalmer
Louis Zefran — Funeral Director
1941 W. Cermak Rd. Phone Canal 4611
Chicago, Illinois

ROSE MIKLAUCHICH
1103 S. 85 ST
MILWAUKEE 14, WIS.

43

Slanj na plavajoč
Krebsma p. okružna

Personal Loans

Na razpolago za financiranje nakupa

- avtomobila
- gospodarskih predmetov

ZA:

- družinske in hišne potrebščine
- popravo posestva
- plačilo zavarovalninske premije
- poravnava računov

To je nekaj tipičnih namenov—
Pridite in povejte nam o vaših potrebah
Ni treba, da bi bil vlagatelj.

THE NORTH AMERICAN BANK COMPANY

6131 St. Clair Ave. 15619 Waterloo Rd.
Cleveland 3, O. Cleveland 10, O.

Bolezen nesreča smrt

so tri težke skrbi, ki se jih ne more nihče ubraniti.
Danes ali jutri, bolj ali manj bo vsak prizadet.
Če hočeš dobro sebi in drugim, pristopi v

KRANJSKO-SLOVENSKO KATOLIŠKO JEDNOTO

Najstarejša slovenska podpora organizacija v Ameriki

Posluje že 53. leto

Članstvo: 40,750 Premoženje: nad \$6,700,000.00

Sprejema moške in ženske od 16. do 60. leta;
otroke pa takoj po rojstvu in do 16. leta
pod svoje okrilje.

Za pojasnila o zavarovalnini vprašajte
tajnike ali tajnice krajevnih društev
KSKJ ali pa pišite na:

GLAVNI URAD

351-353 N. Chicago Street, Joliet, Ill.

Nova "KUHARICA"

ZA AMERIŠKE SLOVENKE

— "SLOVENSKO-AMERIŠKA KUHARICA" —

Izdala Mrs. Ivanka Zakrajšek.

Knjiga, ki jo je vsaka gospodinja želela imeti!
Cena s poštino \$5.00 Naročite jo pri "Zarja"
6516 Bonita Ave., Cleveland 3, Ohio

Order Dr. Kern's ENGLISH-SLOVENE DICTIONARY

Second Edition, 25,000 Words, Phonetic Pronunciation
of English Words for Home Study.

ENGLISH-SLOVENE READER

(Angleško-slovensko berilo)

Order directly from our Zarja office
6516 Bonita Ave., Cleveland 3, Ohio

Dictionary \$5.00 — Reader \$2.00
Include money or check with order

Za simpatično postrežbo se obrnite na

Zakrajšek Funeral Home, Inc.

6016 St. Clair Avenue.

Cleveland 3, Ohio

LICENZIRANI POGREBNI ZAVOD

Invalid Car Service. Postrežba noč in dan.
Avtomobile zo vse prilike. Tel.: ENDicott 3113.

Ermenc Funeral Home

5325 W. Greenfield Ave.

Phone Mitchell 1331

Milwaukee, Wisconsin

A. Grdina & Sons

ZA POHIŠTVO IN ZA POGREBE

Za vesele in žalostne dneve

Nad 44 let že obratujemo naše podjetje v
zadovoljnost naših ljudi. To je dokaz
da je podjetje iz — naroda za narod.

V vsakem slučaju se obrnite do našega podjetja;
prihranili si boste denar in dobili
stoprocentno postrežbo.

Glavna prodajalna: 6019 St. Clair Avenue.
Tel.: HENDerson 2088. Cleveland 3, Ohio.

Podružnica: 15301-07 Waterloo Rd.
Tel.: KEMere 1235. Cleveland 10, Ohio.

Pogrebeni zavod: 1053 E. 62nd Street.
Tel. HENDerson 2088. Cleveland 3, Ohio.